

Gardner-Webb University

Digital Commons @ Gardner-Webb University

The Etude Magazine: 1883-1957

John R. Dover Memorial Library

10-1-1950

Volume 68, Number 10 (October 1950)

John Briggs

Follow this and additional works at: <https://digitalcommons.gardner-webb.edu/etude>



Part of the [Composition Commons](#), [Ethnomusicology Commons](#), [Fine Arts Commons](#), [History Commons](#), [Liturgy and Worship Commons](#), [Music Education Commons](#), [Musicology Commons](#), [Music Pedagogy Commons](#), [Music Performance Commons](#), [Music Practice Commons](#), and the [Music Theory Commons](#)

Recommended Citation

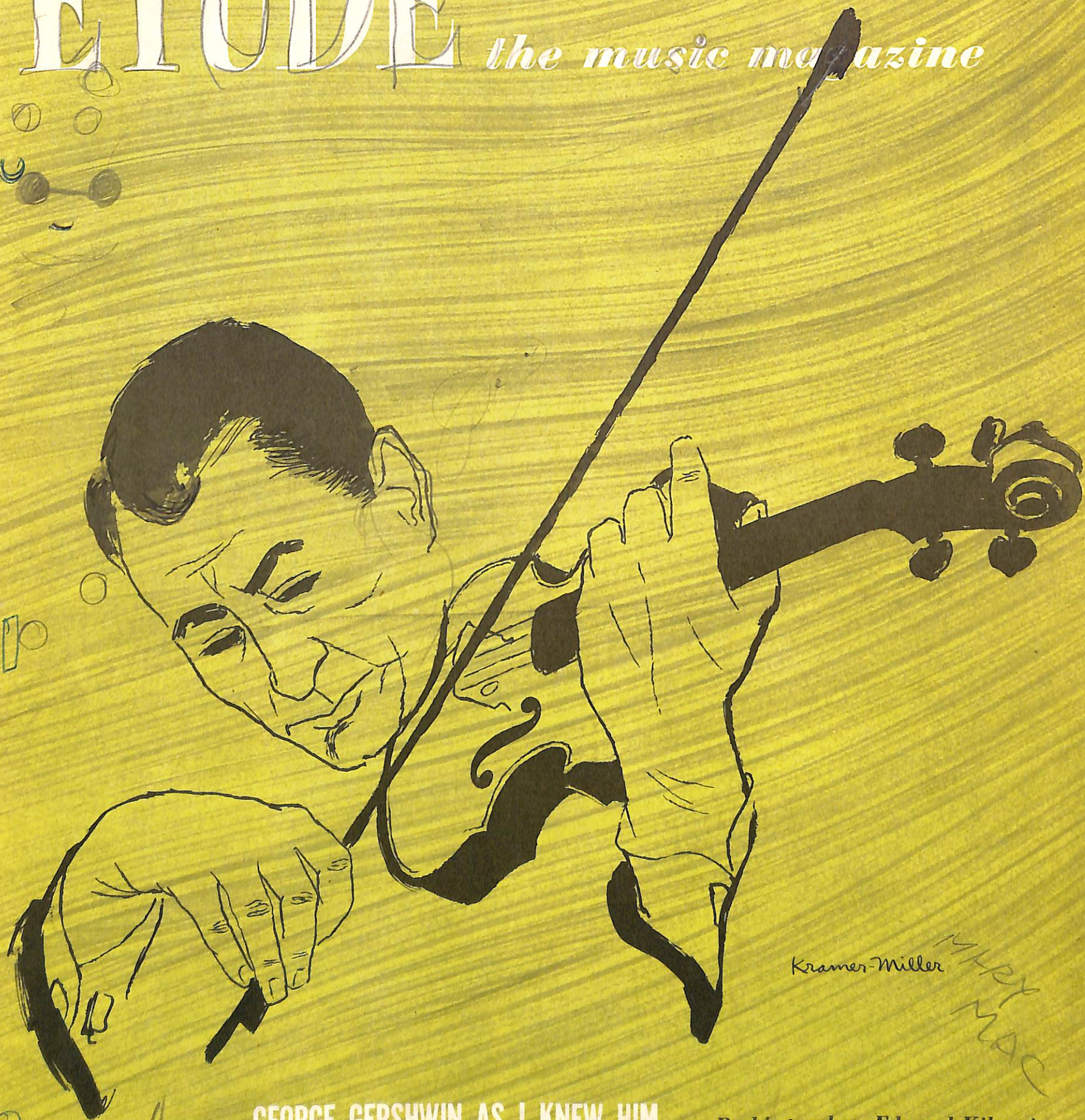
Briggs, John (ed.). The Etude. Vol. 68, No. 10. Philadelphia: Theodore Presser Company, October 1950. The Etude Magazine: 1883-1957. Compiled by Pamela R. Dennis. Digital Commons @ Gardner-Webb University, Boiling Springs, NC. <https://digitalcommons.gardner-webb.edu/etude/146>

This Book is brought to you for free and open access by the John R. Dover Memorial Library at Digital Commons @ Gardner-Webb University. It has been accepted for inclusion in The Etude Magazine: 1883-1957 by an authorized administrator of Digital Commons @ Gardner-Webb University. For more information, please contact digitalcommons@gardner-webb.edu.

ETUDE

OCTOBER 1950 • 30 CENTS

the music magazine



GEORGE GERSHWIN AS I KNEW HIM ... *By his teacher, Edward Kilenyi*

"Faust and the Devil" ... *Preview of the new motion picture*

How Jean de Reszke taught



Wurlitzer

first in St. Peter's

Americans in Rome for the Holy Year have found a remarkable combination of the oldest and the newest in the Eternal City—the ageless traditional music of the Church performed with unusual beauty on new Wurlitzer Organs installed in St. Peter's and elsewhere in the Vatican.

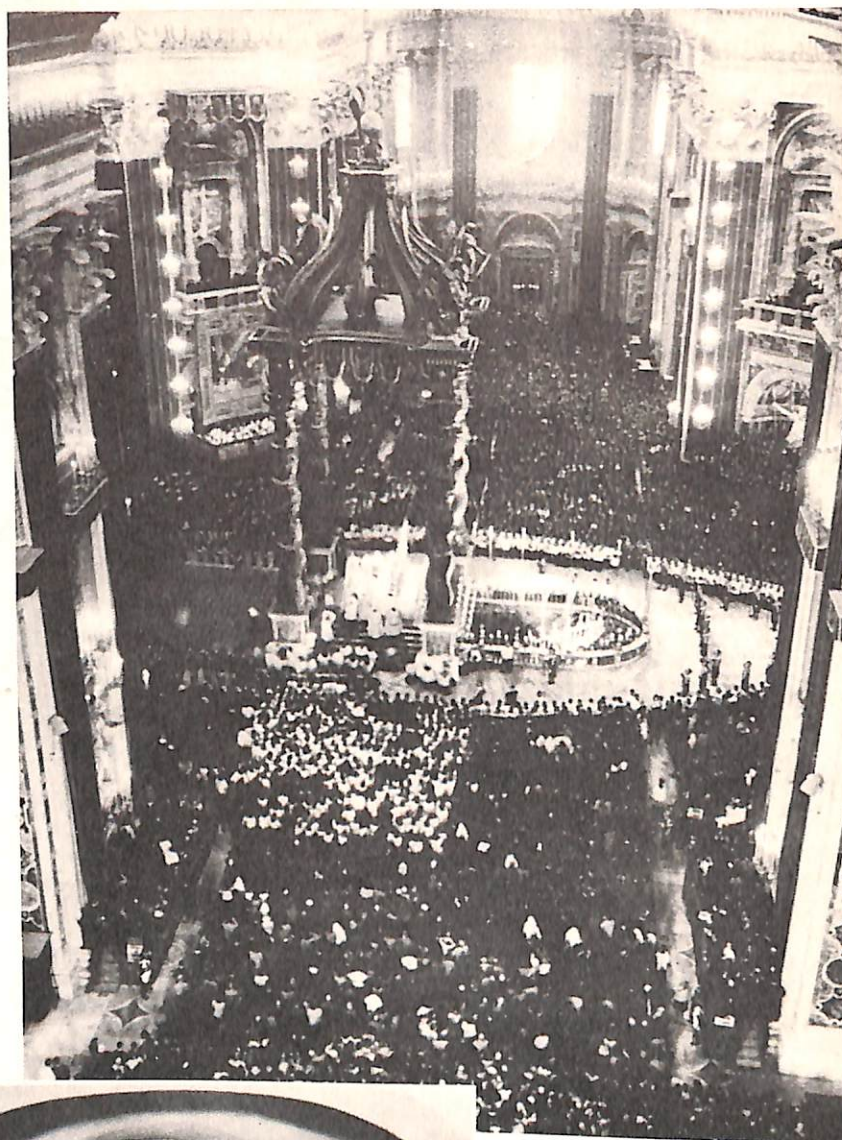
The first electronic organ ever installed in St. Peter's, a Wurlitzer, made its debut in June at a Pontifical High Mass celebrated by Pope Pius XII. The performance of this instrument, with tonal colors and combinations of great variety in all registers and intensities, received not only the approval of the Congregation of Sacred Rites and leaders in liturgical music but also recognition from such publications as *Time* magazine (issue of July 17, 1950) and *L'Osservatore Romano*, official Vatican newspaper.

The new Wurlitzer is installed in the upper grotto of the recently restored Crypt of St. Peter's, above the point where historians believe the tomb of St. Peter was originally located.

The Wurlitzer Organ was auditioned for St. Peter's three years ago when another Wurlitzer, gift of His Eminence Dennis Cardinal Dougherty of Philadelphia to the Pope, was placed in the papal chapel, Chapel Matilde. This was the first electronic organ ever permitted in the Vatican and its performance led to the installation in St. Peter's.

Other Wurlitzer Organs in the Vatican now include installations in the Vatican Consistory and at the official Vatican radio and television station, the Vatican University, and the Association of St. Cecilia, authoritative society on liturgical music.

You are invited to hear and judge Wurlitzer Organs for yourself at your nearest Wurlitzer dealer's.



Pontifical High Mass in St. Peter's, celebrated by His Holiness, Pius XII, at which the new Wurlitzer Organ installed in the restored Crypt of St. Peter's was first heard by thousands of the faithful in the "cradle of Christendom."

Installation in the Crypt of St. Peter's. The organist is Reverend Maestro Don Carlo Rossini, of St. Paul's Cathedral, Pittsburgh, Pennsylvania, appointed by Pope Pius XII to direct all musical activities in Rome during the Holy Year.

WURLITZER

World's Largest Builder of Organs and Pianos Under One Name

THE RUDOLPH WURLITZER COMPANY, NORTH TONAWANDA, NEW YORK; EXECUTIVE OFFICES, CHICAGO, ILLINOIS



Restorer of the Crypt of St. Peter's, Rt. Rev. Msgr. Ludovico Kaas (second from right) expresses his thanks and satisfaction with the installation to Mr. Walter Pearce, European representative for Wurlitzer. At left: the technical director of the Vatican Radio and TV Studio, Mauro Ercole; the technical director of St. Peter's, Dr. J. Vacchini; and Fr. Rossini.



A Wurlitzer is in the Vatican Consistory near the Papal throne. This organ is also used in the Pope's private chapel, Chapel Matilde.



The Vatican radio and TV station, official "voice" of the Vatican, has its own Wurlitzer. Another Wurlitzer has been placed in the Vatican University.



Wurlitzer is the first electronic organ accepted by the Association of St. Cecilia, authoritative liturgical music group, whose headquarters is shown here.

THE WORLD OF

Music

AFTER a nine-month leave of absence in Europe, composer **Darius Milhaud** last month returned to his faculty post at Mills College, Oakland, Calif. . . **The Century Music Publishing Co.** this month celebrates its 50th anniversary . . . **Dr. Albert Riemenschneider** of Baldwin-Wallace College, famed Bach authority, died on July 20 . . . Returning to their native Austria for the first time in 10 years, the singing **Trapp Family** performed at the Salzburg Festival on Aug. 10.

Roger Sessions, composer and teacher, was honored with a program of his own music at the University of Southern California in August . . . **Yehudi Menuhin**, touring South America, flew up to make his only U. S. appearance of the summer at the Hollywood Bowl, playing the Mendelssohn Concerto with Alfred Wallenstein and the Los Angeles Symphony . . . The **Philadelphia Orchestra** this summer signed a two-year contract with Local 77 of the American Federation of Musicians, calling for a 31-week season with a minimum of \$120 per week . . . **Dr. Louis B. Wright**, director of the Folger Shakespeare Library in Washington, will head the advisory board of the Guggenheim Foundation . . . **Claudio Arrau** this summer played eight sold-out concerts in his home town of Santiago de Chile, where he is a national hero with a street named for him.

Boston University and the New England Conservatory will sponsor jointly a Festival of Music by New England Composers, beginning October 9 and continuing through May 2, 1951. Com-

posers represented will include Charles Ives, Edward Burlingame Hill, Walter Piston, Randall Thompson, Leonard Bernstein, Gardner Read, Nicolas Slonimsky, Roger Sessions, Lukas Foss, Mabel Daniels, Paul White, Daniel Gregory Mason and Quincy Porter. Their music will be performed by the Stradivarius Quartet, the Boston University Choral Art Society, the New England Conservatory Chorus, orchestras from both institutions and the Boston University Brass Choir.

The Ventnor, N. J. City League presented its third annual Summer Music Festival last month. Soloists included Dorothy Maynor, soprano, Oscar Shumsky, violinist, Andor Foldes, pianist, Frank Guarrera, Metropolitan baritone, and the Kroll Quartet.

Arthur Brown, conductor of symphony orchestras in Tulsa, Okla., and El Paso, Tex., spends a large part of each week commuting between the two cities by air.



ARTHUR BROWN
... Flying Maestro

COMPETITIONS

- The H. W. Gray Co. will publish prize-winning anthems in two contests, sponsored by the American Guild of Organists and the Church of the Ascension in New York. The A. G. O. contest, limited to residents of the U. S. and Canada, is for a setting of an English text of the composer's choice. Closing date, Jan. 1, 1951; prize, \$100. Full details from the A.G.O., 630 Fifth Ave., N. Y. C. The Church of the Ascension offers a \$100 prize for a setting of the Te Deum. Contest closes Feb. 1, 1951. Details from Secretary, Church of the Ascension, 12 W. 11th St., New York City.

Let this beautiful new spinet piano speak to you itself!

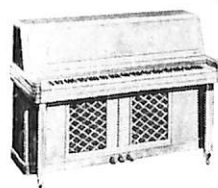


Reverie... distinctive 18th century styling scaled to today's decorator requirements

Nothing takes the place of your own ear in judging tone beauty and true musical excellence. That's why we say, "Let this beautiful Jesse French Piano speak for itself."

And then, ask your Jesse French dealer to demonstrate the superb Magic-Touch Action . . . and show you how the exclusive Jesse French blend of tonal elements produces the rich, satisfying Ori-Coustic Tone.

We have created "Reverie" in celebration of our 75th Anniversary, to set a new standard for spinet performance in your home. Send the coupon today.



Rhapsody—Console style, in a contemporary classic design. Outstanding for musical and mechanical excellence.

Jesse French & Sons
Pianos

PIANO DIVISION OF H. & A. SELMER INC.

Famous for musical excellence for 75 years



Jesse French 5'2" Grand—Flawless action, crystal tone, distinguished cabinetry. Superior for home or school.



FREE—"How to Choose the Best Piano." Facts you want to know before choosing any piano. We'll also include new Jesse French Style Book. Send coupon.

JESSE FRENCH & SONS
Dept. E-101, Elkhart, Indiana

Send me, free, "How to Choose the Best Piano" and your new Style Book.

Name _____

City _____ Zone _____ State _____

BOSTON UNIVERSITY College of Music

Dean Warren S. Freeman

Courses in all branches of music and music education. Preparatory, undergraduate and graduate study.

Eminent faculty includes:

- Richard Burgin
- Arthur Fiedler
- Warren Freeman
- Heinrich Gebhard
- Karl Geiringer
- Roland Hayes
- Ernest Hutcheson
- Carl Lamson
- Albert Spalding
- Stradivarius Quartet
- Jules Wolfers

Music Education Workshop—

Opera Workshop

—Piano Workshop

Year-round study available through twelve week summer program

For information, catalogue, illustrated folder, write

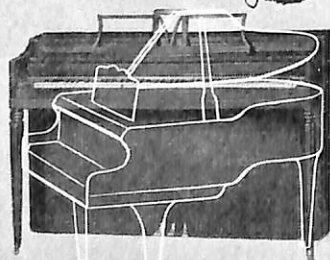
Donald L. Oliver, Director of Admissions

BOSTON UNIVERSITY

Room 115—705 Commonwealth Avenue
Boston 15, Massachusetts

GULBRANSEN Diacron Consoles

200 square inch greater sounding board area than a 4'6" grand!



3 inch longer bass length providing deeper, more resonant bass!

Music Teachers! Musicians!

Here is a new achievement... grand-like tonal quality in a 37" piano, formerly available only in pianos of much larger size and higher price. Write for free brochure showing full details of this phenomenal development of scale design.

Special Teacher's Discount—Name of nearest authorized dealer on request.

GULBRANSEN COMPANY
DEPT. E, 816 N. KEDZIE AVE.
CHICAGO 51, ILLINOIS

ETUDE

the music magazine

Founded 1883 by THEODORE PRESSER

PUBLISHED MONTHLY BY THEODORE PRESSER CO., PHILADELPHIA, PA.

Editorial and Advertising Offices, Bryn Mawr, Pa.

JOHN BRIGGS, Editor

Dorothy F. Garretson, Managing Editor Charles J. Reed, Art Director

J. Clees McKray, Music Editor

Harold Berkley Maurice Dumesnil Samuel B. Gaumer Elizabeth A. Gest Guy Maier
Karl W. Gehrkins Alexander McCurdy Wilfrid Pelletier William D. Revelli
James Frances Cooke, Editor Emeritus

Vol. 68 No. 10

CONTENTS

OCTOBER 1950

FEATURES

GEORGE GERSHWIN AS I KNEW HIM.....	Edward Kilenyi	11
WHAT EVERY PARENT SHOULD KNOW.....	Ruth Teeple Reid	13
HOW JEAN DE RESZKE TAUGHT SINGING.....	Max Klein	14
WILL YOUR STUDENTS SUCCEED IN MUSIC?.....	Hyman Goldstein	16
BREATHING IS EVERYTHING.....	Ljuba Welitsch	18
FAUST AND THE DEVIL.....		20
HOW TO MASTER A TROUBLESOME PASSAGE.....	Blanche F. Whitaker	25
LA SCALA COMES BACK TO LIFE.....		47
SESSION WITH SALLY.....	Celia Saunders	51
FASHIONS IN MUSIC.....	Cyril Scott	56

DEPARTMENTS

WORLD OF MUSIC.....		1
MUSICAL MISCELLANY.....	Nicolas Slonimsky	4
MUSIC LOVER'S BOOKSHELF.....	Thomas Faulkner	7
NEW RECORDS.....	George Gascoyne	9
EXIT—THE CHURCH QUARTET.....	Alexander McCurdy	19
VIOLINIST'S FORUM.....	Harold Berkley	23
SPOTLIGHT ON THE BAND.....		24
PIANIST'S PAGE—A MASTER LESSON.....	Guy Maier	26
ORGAN QUESTIONS.....	Frederick Phillips	52
VIOLIN QUESTIONS.....	Harold Berkley	53
JUNIOR ETUDE.....	Elizabeth A. Gest	54
TEACHER'S ROUNDTABLE.....	Maurice Dumesnil	58
QUESTIONS AND ANSWERS.....	Karl W. Gehrkins	59

MUSIC

Classic and Contemporary Compositions

Manhattan Barcarolle.....	Clifford Shaw	27
Etude No. 3.....	F. Chopin	28
My Soul's Lament.....	F. Buencamino, Sr.	30
Orchard Magic.....	Frank Grey	32
The Treasure Hunt.....	Ada Paymer	33
In an English Village.....	Ada Paymer	34
Wild Flowers in the Wind.....	Robert Syd Duncan	35
Starlight (Piano Duet).....	Frances Terry	36

Vocal and Instrumental Compositions

Come, Thou Almighty King (Organ).....	H. Alexander Mathews	38
Ballerina (Violin).....	Samuel Gardner	39
In Autumn (Vocal).....	Robert Franz	40

Pieces for Young Players

Dance of the Goblins.....	Bert R. Anthony	42
Reflections.....	Anne Robinson	43
Jump, Johnny, Jump!.....	Beryl Joyner	43
Little Striped Chipmunk.....	Mildred Hofstad	44
A Tree-Toad Lives Up In Our Tree.....	Mildred Hofstad	45
Hallowe'en.....	Edna-Mae Burnam	46

Entered as second class matter January 16, 1884 at the P. O. at Phila., Pa., under the Act of March 3, 1879. Copyright 1950, by Theodore Presser Co., U. S. A. and Great Britain. International copyright secured. All rights reserved.

\$3.00 a year in U. S. A. and Possessions; also in the Philippines, Costa Rica, Cuba, Dominican Republic, Guatemala, Haiti, Mexico, Nicaragua, Panama, Republic of Honduras, Salvador, Spain and all South American countries except the Guianas; \$3.25 a year in Canada and New-
Manuscripts or art should be accompanied by return postage. ETUDE assumes no responsibility for return of unsolicited manuscripts or art.

Two Beautiful Songs
that reach into
the heart!

"LITTLE BOY, HOW OLD ARE YOU?"

Sung by Muriel Rahn, concert artist and star of "Carmen Jones."

The folk idiom attains a new perspective in this charming interpretation.

Here are some comments received:
Star Telegram—Fort Worth, Texas
"Memorable in tenderness . . ."

Corpus Christi Caller—Texas
"The captivating Little Boy was superbly done."

Musical Courier—Town Hall, New York City

"possesses notable atmospheric charm. . ."

High (solo voice).....60¢

★ "LOVE'S NO LONGER A MYSTERY"
Suitable for Encore or Program.

High (solo voice).....50¢

★ Mixed Voices

"SOMETIMES I FEEL LIKE A MOTHERLESS CHILD" S.A.T.B.....20¢

"LITTLE BOY, HOW OLD ARE YOU?" S.A.T.B.....20¢

★ Womens Voices

"CERT'NLY LORD" S.S.A.....20¢

"SOMETIMES I FEEL LIKE A MOTHERLESS CHILD".....20¢

Order from your Dealer or the Publisher:
Approval copies sent on request.

EMANUEL MIDDLETON

Music Publisher

Dept. E

2503 Second Avenue Box 2979
Los Angeles 54, Calif.

Quality throughout-



BOOK ONE BOOK TWO BOOK THREE

available now.

Price each, \$1.00.

Book One, for beginners; Book Two, grade 1; Book Three, grade 1½.

There will be a series of eight books in the LEILA FLETCHER PIANO COURSE.

Introductory Offer:

Book One, Book Two, and Book Three are now offered to music teachers at a special price of \$2.00 for the three books. One order only, at this price. Subsequent orders through your music dealer.

MONTGOMERY MUSIC INC.

130 East Main Street
Rochester 4, New York

Authors in this issue . . .



Edward Kilenyi

EDWARD KILENYI ("*George Gershwin As I Knew Him*", p.11) has for 25 years been a member of the Hollywood colony as director and composer of motion picture music. He is currently with Twentieth Century-Fox. Kilenyi's earlier years were spent studying in Budapest, Rome, Cologne, and then at Columbia University in N.Y.C. His later teaching efforts produced musicians who were to become successful as song writers, directors, arrangers, instructors and soloists.

Not long ago, with Ira Gershwin, George's brother, Kilenyi sorted through a trunk full of George Gershwin's old manuscripts. "Among them," Kilenyi reports, "we were fortunate to find one large exercise book. I confess that recognizing his and my own handwriting of 31 years ago touched and thrilled me."

HYMAN GOLDSTEIN ("*Will Your Students Succeed in Music?*", p.16) plays first violin in a New York symphony orchestra, teaches, is a practicing psychologist, a member of the National Vocational Guidance Association and the New Jersey Vocational Guidance Association, and in his spare time works toward his Ph.D at New York University.

MAX KLEIN ("*How Jean de Reszke Taught Singing*", p.14) has felt compelled, as a former pupil of de Reszke, to set down the master's basic theories about singing, especially since de Reszke left no such written legacy of his own. Formerly an opera and concert singer, Klein headed the Singing Department of the Vienna Music Conservatory for 14 years. From there he went to Ankara, invited by the Turkish Government to teach singers of the Turkish State Opera. He remained there 11 years, and lives now in New York.

LJUBA WELITSCHE ("*Breathing Is Everything*", p.18) is a violinist turned singer. She studied voice in Vienna, joined the Vienna State Opera, and earned a brilliant reputation throughout Europe for her singing and acting. Two years ago Mme. Welitsch joined the Metropolitan, becoming a sensation in the U.S. overnight.

This Month's Cover . . .

Probably every violinist, amateur and professional alike, derives deep satisfaction from intense playing such as that pictured by Artist **TED MILLER**. Which reminds us . . .

Isaac Stern was playing a concerto just so passionately as Artist Miller's cover hero, accompanied by the Boston Symphony, when some sardonic fate snapped the G-string on his violin. We always wondered what would happen . . . But Stern simply seized the concertmaster's violin, and started over again.

Fritz Kreisler had his interruptions too, as when he was playing for the Sultan of Turkey, the Sultan's courtiers and veiled women. Flattered by the Sultan's sudden clapping, Kreisler was more than ever giving the music his all, when the Grand Vizier stepped up and tore the violin from him, exclaiming, *sotto voce*: "In the name of Smyrna rugs and Damascus dates, do you wish to lose your head? Don't you hear His Majesty clapping his hands?—It's the signal to stop!"

If Kreisler started over again, it was somewhere else.



Look
what's happened
to pianos,
Jim!

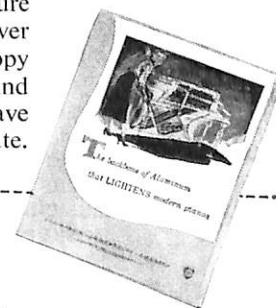
Remember those massive uprights people used to have when most of us were kids? So heavy only the brawniest men could move one.

What a change to today's compact spinet pianos! Tastefully designed to enhance any setting. And so much lighter—thanks to aluminum piano plates! The new pianos are a better investment than ever. You get beauty and fine musical performance in a lighter piano—at no extra cost!



FREE BOOKLET tells how an aluminum "backbone" makes a piano up to 100 lbs. lighter

Read the interesting story of this modern feature that's brought easy-to-move convenience to over 75,000 pianos. Mail the coupon for your free copy of the colorful Alcoa Piano Plate booklet. And next time you visit your dealer's, be sure to have him show you a piano with an aluminum plate.



ALUMINUM COMPANY OF AMERICA
1827K Gulf Building, Pittsburgh 19, Penna.

Please send my copy of your new Piano Plate Booklet.

NAME _____

ADDRESS _____

CITY _____

ZONE _____

STATE _____

ALCOA First in Aluminum



THE FIRST NAME IN PIANO METHODS

MICHAEL AARON PIANO COURSE



Perfect Uninterrupted Sequence — Natural Progression

MICHAEL AARON PIANO PRIMER.....	.60
GRADE ONE	1.00
GRADE TWO	1.00
GRADE THREE	1.00
GRADE FOUR	1.00
MICHAEL AARON ADULT PIANO COURSE.....	1.00
MICHAEL AARON PIANO TECHNIC—Book One.....	.75
MICHAEL AARON PIANO TECHNIC—Book Two.....	.75

ELEMENTARY PIANO SOLOS by Michael Aaron

ALL ABOARD .....	.35	CLOWNING .....	.35
ICE CARNIVAL .....	.35	INDIA .....	.35
PRAIRIE RIDER .....	.30	STORY BOOK WALTZ .....	.30
TATTLETALE (with words)....	.35	WHIMSY .....	.35
WOODLAND CASCADE .....	.40		

Leading PIANO BOOKS for Students and Teachers

Guy Maier's YOUR BACH BOOK

24 Bach compositions, chosen from Suites, Partitas, Two- and Three-Voiced Inventions, Well-Tempered Clavichord and "Goldberg" Variations.....1.50

Guy Maier's YOUR CHOPIN BOOK

23 Chopin compositions especially compiled by the gifted teacher—Preludes, Mazurkas, Nocturnes, Waltzes, Polonaises, etc.....1.00

THINKING FINGERS

GUY MAIER & HERBERT BRADSHAW

HUNDREDS of finger exercises for intermediate and advanced pianists—exact, stimulating and original directions on how to practice them.....1.00

HAZEL COBB Piano Books

- **THIS WAY TO MUSIC**
An easy reading approach to the piano.
- **RHYTHM with RHYME and REASON**
Counting made "Easy as Pie."

GETTING ACQUAINTED with the KEYBOARD

- **Book One: PRACTICE PATTERNS**
- **Book Two: SCALE PATTERNS** each book 75 cents

A Learning Music Program

by FLORENCE FENDER BINKLEY

Supplements the student's beginning material and aids the teachers in planning a well-balanced study program.

MY MUSIC DRAWING BOOK.....	.60
MY MUSIC WRITING BOOK.....	.60
MY MUSIC SPELLING BOOK.....	.60
MY MUSIC READING BOOK.....	.60
PRACTICIN' TIME .....	.60
BINKLEY MUSIC READING DRILL CARDS.....	.75
ENROLLMENT AND LESSON RECORD (Report Card).....	.15

STANFORD KING Piano Books

PIANO PLAYTIME FOR BOYS.....	.60
PIANO PLAYTIME FOR GIRLS.....	.60

Perfect link between King's BOY and GIRL Series and JUNIOR MISS and MISTER Series.

MILLS MUSIC, INC.

1619 Broadway, New York 19, N. Y.

Chicago 4, Illinois

Los Angeles 14, California

MUSICAL

Miscellany

By NICOLAS SLONIMSKY

SCHNYDER von Wartensee, one of those "dictionary musicians," of whom nothing survives save an entry in music lexicons, had one of his compositions corrected by Beethoven. "It must be like this," said Beethoven, changing some notes in Schnyder's manuscript. "May I ask why, Master?" inquired Schnyder. Beethoven's eyes flashed. "Because I Beethoven, say so," he replied. "Is that not enough?"

Schnyder lived to witness the rise of Wagner, whom he regarded as a musical amateur. He once expressed the following opinion: "I place Wagner above Goethe and Beethoven. He composes better music than Goethe, and writes better verse than Beethoven."

At a music store, a lady customer asked the clerk for a piano piece with not too many flats. "I cannot play with more than two flats in the key signature," she explained. The clerk picked up the "Moment Musical" by Schubert. "Here is a very beautiful piece," he said, "but unfortunately it is written in four flats." The lady hesitated for a moment, and then hit upon a solution. "Ah, well!" she said. "I'll scratch out the two extra flats."

This advertisement appeared in the German periodical, "Cäcilia," in 1833: "A flute for sale because of lack of space. Urgent."

THAT a string quartet consists of no more than four musicians seems to be a difficult proposition to some people. The chairman of the welcoming committee at a concert of the Rosé Quartet in a small German town made a little speech in which he said: "I hope that next year you will be even more successful, and that eventually you will be able to increase your little band." . . . During the

war, the manager of a string quartet sent in a bill to the government agency that sponsored the quartet's appearance. In reply he received a letter containing this request: "Please state the number of musicians in your quartet."

WE HEAR with our ears, but we listen with our feet. At least this is what Dr. Hoepli, the Swiss scientist, announced to the astonished world in 1926. The nerve center which registers and transmits the pleasure or displeasure of listening to music is situated at a point just under the bend of the metatarsus, the group of five bones between the ankle and the toes. This is the Music Center of Man. There is a collateral Rhythm Center situated also in the feet, close to the big toe. The nerves controlling the ability to dance rhythmically lie in the ankle bone. By exciting these nerves electrically, music appreciation can be substantially improved in the average person.

JOSEF HOFMANN and Leopold Godowsky went to a concert by a gifted but erratic pianist. In the first movement of Chopin's B-flat Minor Sonata, the pianist became hopelessly mixed up, and skipped a whole section. "Isn't it awful to forget like that?" remarked Hofmann. "I don't think it is so awful," replied Godowsky, adding scornfully, "What he remembered was much worse."

A heinous crime was once charged by a music critic against an opera company: Carmenicide.

ONE day in 1893, Frederico Chueca, the Spanish composer of successful operettas, attended a Madrid performance of his greatest hit, "La Gran Via,"



MAX REGER
"Pigs and composers . . ."



JOSEF HOFMANN
Awful to forget?

dealing with the life of pickpockets. On the way home, his wallet containing 300 pesetas and a photograph disappeared from his pocket. He told the story to the papers. A few days later, he received a letter enclosing 300 pesetas in banknotes, saying: "Estimado Maestro, we have learned from the papers that one of our members inadvertently picked your pocket. We certainly would not disgrace our profession by robbing a man who has so much sympathy for a pickpocket's life. We are returning the money, but we are retaining the photograph, which we will pass to our associates so that they will not repeat the regrettable incident." The letter was signed "Los Tres Ratos," which are the names of the three pickpockets in Chueca's operetta.

Max Reger and a group of friends had some beer and pork sausage after a concert. The conversation turned toward the lack of recognition of great composers during their lifetime. "Pigs and composers have this in common," observed Reger. "They are appreciated only after they are dead." And he helped himself to another serving of sausage.

USED orchestral scores and parts often provide some interesting informal reading. In the viola part of an ultra-modern composition, a French viola-player added the pronoun *Il* before the word *viola*, and *la musique* after it, so that the phrase read: *Il viola la musique* (he violated music).

Sometimes a musician who has a lot of rests is called upon to turn the pages for a neighbor. One orchestra part bore a large scrawl in

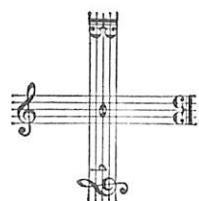
pencil: TURN IZZY'S PAGE. Izzy was not otherwise identified.

The celebrated violinist, Wilhelmj, was invited by a Vienna banker to play at his home for the entertainment of the guests. Wilhelmj opened his program with the Andante from Mendelssohn's concerto. The banker listened for a while, and then whispered to one of the guests: "Those musicians are all alike. I pay him by the hour, so he plays slow music!"

THE Norwegian contemporary composer, Klaus Egge, signs his compositions in musical notes, E-G-G-E. The name of the Danish composer, Gade, can be spelled with just one note on the second



line of the staff, which is read first in the treble clef, then in the alto clef, after which the music is turned upside down, and the same note is read again in the treble and in the alto clef. And the most famous of all musical names, that of Bach, can be spelled with a single note on the third line of two crossing musical staves perpendicular to each other, using the G clef (in



the key of one flat), tenor clef, alto clef, and the G clef again. By turning the double staff counterclockwise, we obtain the famous letters B-A-C-H.

for the PIANO TEACHER

Here are two progressive piano collections worthy of your appraisal. Each book contains a rich assortment of teacher-tested solos.

Only the best—the most widely used piano solos in our 63 year old catalog—were selected for compilation under these two titles.

More than 275,000 copies of "SINGING KEYS" and "FOR ME and MY PIANO" already have been sold to piano teachers who found in them the right answers to a variety of teaching needs.

Won't you accept our ON APPROVAL offer?

* See coupon for free offer

CLAYTON F. SUMMY CO.
235 South Wabash Ave.
Chicago 4, Ill.



SINGING KEYS
5 books, 90c ea.



FOR ME and my PIANO—4 books
75c each.

Yes, send me:

*.....FREE, your latest book list.

.....ON APPROVAL sets of SINGING KEYS and FOR ME and my PIANO.

Name.....

Address.....

BELL RECORD-O-fone

Tape Recorder for Schools and Music Teachers



This high-quality, economical tape recorder is ideal for musical instruction. It is eminently suited for either vocal or instrumental recording. Records up to a full hour on dual-track recording tape. High speed rewind for rapid playback. Has own built-in amplifier and speaker, a completely self-contained unit. Amplifier can also be used for

phonograph reproduction or for amplifying a radio. A neon lamp provides simple, easy indication of recording level and headphones may be used to monitor the recording. Tape may be erased and used over and over. The unit is supplied complete and ready to use with microphone, tubes, full reel of tape and operating manual. Shpg. Wt. 37 lbs. Price, complete, \$113.00 F.O.B., N.Y.C.

The Bell RECORD-O-fone is on demonstration in our new sound department and AUDIO-Torium. When in New York, come in and hear it.

Telephone: 7-1300 LUXEMBURG 2-1500

HARVEY
RADIO COMPANY INC.
103 West 43rd St., New York 18, N. Y.

Charles Scribner's Sons Would Like To Send You This



FREE BOOKLET

Describing **THE SCRIBNER RADIO MUSIC LIBRARY**, Which Contains **718 of Your Favorite Compositions**

WHAT OWNERS SAY:

"IT'S WONDERFUL to own a library like this. I'm getting a great deal out of it."—Miss F. A. Ellison, Hartford, Conn.

"My whole family are thoroughly enjoying it. It is a wonderful musical education; a WORLD OF ENJOYMENT packed into nine compact, neat volumes."—Mrs. Glenn L. Tabb, Hayden, Col.

WHAT TEACHERS SAY:

"Never have I seen such a collection of good music, or good in so many ways for teaching. Brilliant Concert numbers; technical studies (pieces), together with beautiful Nocturnes and Romances. I am sure there has never been such a work published before."—Mrs. M. Matthews, Clarkson, Mich.

"For once in my life I have bought something I don't think I shall ever regret. As a teacher of piano I have already found my Radio Music Library invaluable. Although I have had it only a short time, I have had many occasions to use the various volumes. I think it is a grand library and I wish I had had it years ago."—Mrs. V. N. Pell, Webster, Texas.

PARTIAL CONTENTS

Volume I: 75 compositions by Bach, Beethoven, Chopin, Haydn, Liszt, Mendelssohn, Mozart, Schubert, Schumann, etc.

Volume II: 61 works by Brahms, Debussy, Dvorak, Grieg, Paderewski, Rachmaninoff, Strauss, Tchaikovsky, many others.

Volume III: 67 light works by Chaminade, Gounod, Massenet, Poldini, others.

Volume IV: 47 grand opera selections by Verdi, Wagner, Rossini, others.

Volume V: 44 excerpts from light operas: Offenbach, Gilbert & Sullivan, others.

Volume VI: Dance music, waltzes, tangoes, etc.

Volume VII: Vocal selections, 26 from grand opera, 15 sacred songs, 15 Negro spirituals, 69 hymns.

Volume VIII: 148 favorite songs: concert, folk songs, light operas, ballads, etc.

Volume IX: 73 compositions—including some of the best and most representative contemporary popular dance music.

LET us send you a copy of our 40-page illustrated booklet describing the *Scribner Radio Music Library*. It is yours without cost or obligation.

Imagine owning a complete sheet music library of 718 of your favorite compositions (regular 9"x12½" size)—all bound into a beautiful nine-volume matching set. No more lost pages. No more hard-to-find compositions.

Less Than 10¢ Per Composition

Each selection is handily indexed and classified according to its type—classical operatic, vocal, dance music, folk songs, hymns, spirituals. **EACH PAGE LIES FLAT AS YOU PLAY.** Yet this lifetime treasury of music is

yours for **LESS THAN 10¢ A COMPOSITION**. That's about *one-sixth* the cost of the sheet music alone—a tremendous saving!

Purchasers of the *Library* receive,

A Christmas Gift to be treasured for a lifetime

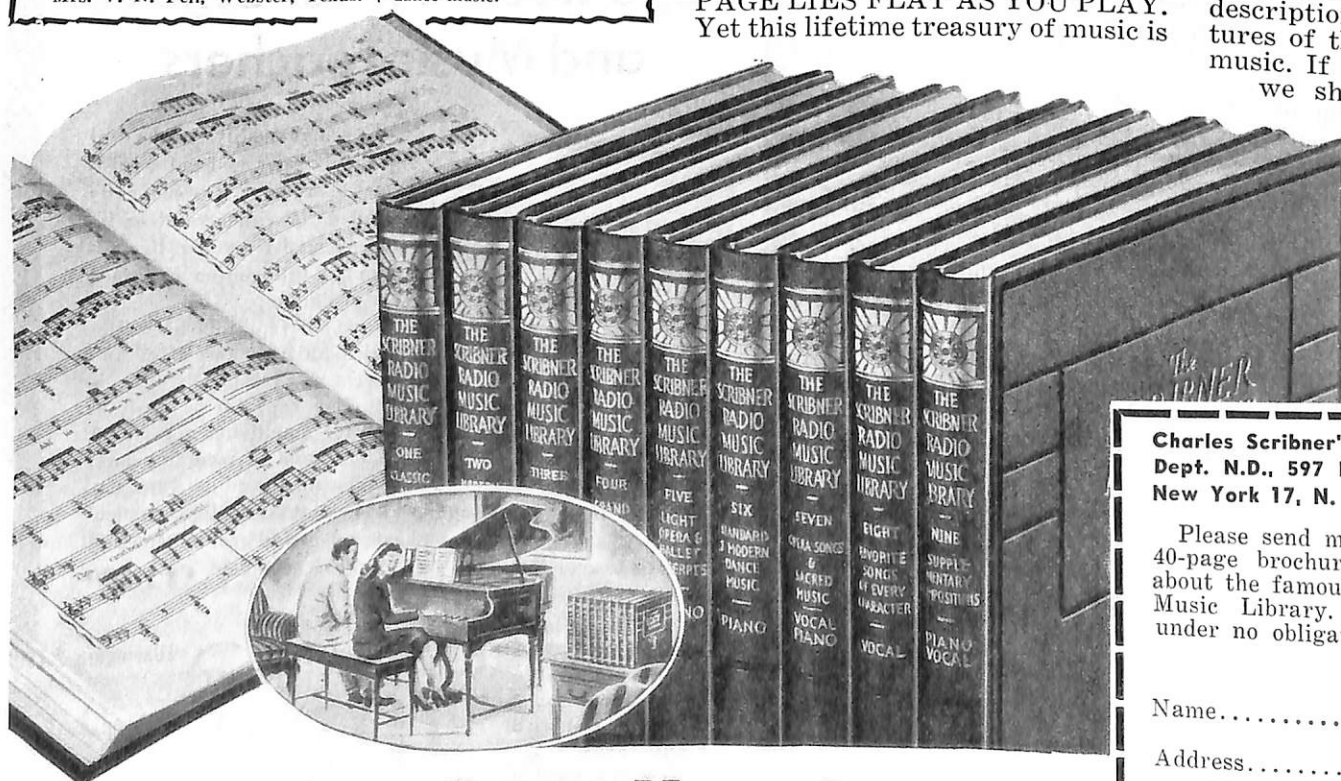
Now you can give someone dear to you a truly precious gift at Christmas... a gift which opens the way to a lifetime of musical enjoyment and popularity. No other gift you could give will echo a melodic "Merry Christmas" so often down through the years as will the *Scribner Radio Music Library*.

without any extra cost, a specially constructed book rack—enabling them to keep the whole set together for easy and quick reference and use. In addition to the sheet music, also included in useful biographical, historical, and critical information about the composers and their music; a dictionary of musical terms; and a complete cross-

reference index.

Send for FREE Booklet At Once

Space does not permit an adequate description of all the special features of this magnificent library of music. If you will mail the coupon, we shall be glad to send you (without cost or obligation) the interesting 40-page, illustrated booklet which fully describes the *Library*. Mail coupon at once to: **CHARLES SCRIBNER'S SONS**, Dept. N.D., 597 Fifth Avenue, New York 17, N. Y.



The SCRIBNER RADIO MUSIC LIBRARY

Charles Scribner's Sons
Dept. N.D., 597 Fifth Avenue
New York 17, N. Y.

Etude 10/50

Please send me, **FREE**, your illustrated 40-page brochure giving complete details about the famous 9-volume Scribner Radio Music Library. This request places me under no obligation whatsoever.

Name..... If under 21, age, please

Address.....

City..... Zone No. State..... (if any)

Please give name and address of your music teacher if you are taking lessons.

BOOKSHELF

By THOMAS FAULKNER

N. RIMSKY-KORSAKOFF:
Principles of Orchestration
Digest by Adolf Schmid

PSYCHOLOGISTS explain by the law of "compensation" the phenomenon of people who start out doing a thing badly, and end by doing it very well indeed. Some years ago at a famous American music school, the career of a brilliant theory teacher was summarized as follows: "Well, she flunked theory at the Paris Conservatory; she compensated, and here she is."

Similarly, both Hector Berlioz and Nicolai Rimsky-Korsakoff, whose sketchy academic training did not include the study of orchestration, became by their own efforts the two outstanding orchestral technicians of the 19th century.

There is a certain fascination in reading the thoughts of a great man exactly as set down on paper by himself. On the other hand, Rimsky-Korsakoff's glittering virtuosity at instrumentation was not matched by skill with the pen. Both "Autobiography" and "Principles of Orchestration" are turgid, repetitious and generally heavy going.

For the benefit of his classes at Juilliard, Mr. Schmid has extracted from "Principles of Orchestration" the salient matters treated by Rimsky-Korsakoff. The result is an orchestral manual that should be of interest and considerable value to anyone interested in the manipulation of the orchestra.

Boosey and Hawkes, \$2.25

TEACHING MUSICIANSHIP
By Howard A. Murphy

YET another book on music theory. Mr. Murphy, however, adopts the sensible point of view that "our business as teachers is to explain music, not textbooks." He thereby avoids the usual fault of treating theory as having little or nothing to do with music as written and performed. The familiar elements of sight-singing, ear-training, four-part writing, key-

board harmony and so forth are approached from a fresh standpoint. If the book has a fault, it is that Mr. Murphy's style tends somewhat to the professorial. He is a faculty member at Teachers College, Columbia University.

Coleman-Ross Company, \$4.50

THE ORCHESTRA
from Beethoven to Berlioz
By Adam Carse

IN a volume of massive and rather staggering erudition, Mr. Carse has traced in copious detail the evolution of the orchestra from its relatively crude state at the beginning of the nineteenth century to its 1850 status, ready to become with the advent of von Bülow, Nikisch and Hans Richter the finely-tempered precision instrument we know today.

Fabulous names of the 19th century emerge from Mr. Carse's pages: Jullien, half-charlatan, half-genius, whose London concerts were a sensation in the 1840's, who conducted from a red-and-gold podium, and always had white kid gloves brought in on a silver platter when he conducted the music of Beethoven; Habenek, the patient conductor of the Paris Conservatory Orchestra who kept his players doggedly rehearsing for three years on Beethoven's Ninth Symphony; the composer-conductors, Wagner, Berlioz, Meyerbeer and Spontini.

Mr. Carse even lists in detail the instrumentation of leading European orchestras in the first half of the 19th century, and gives the names of outstanding string, woodwind and brass players, together with their tenures of office.

The book is earnest, scholarly, packed with footnotes and makes no compromise with detail in the interest of readability. Although the novice may find it dull reading, anyone with a curiosity about the orchestra and its development will hail it as an invaluable reference work.

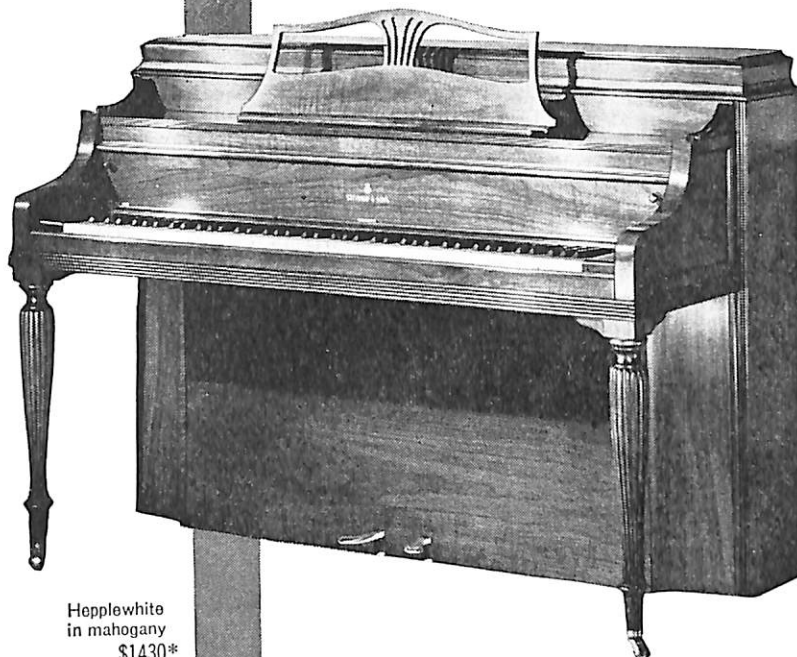
Broude Brothers, \$7.50



KAPELL uses the Steinway exclusively, as does virtually every famous artist of today: Chasins, Four Piano Ensemble, Heifetz, Istomin, List, Maynor, Sandor, Toscanini, Zaremba, and many more.

Who buys

the Steinway?



Hepplewhite
in mahogany
\$1430*

Not income—but the satisfaction of owning a fine piano is the basis for choosing the Steinway. This piano's golden tone and matchless performance attract persons from every walk of life. If you can afford a piano, you cannot afford anything less than a Steinway!

You will find—as all Steinway owners do—that though the initial cost of this piano may be higher, the benefits are so great as to make it the most economical of pianos. Mastery becomes easier. A keener sense of tone is developed. Moreover, so skillfully is the Steinway made that, with proper care, it will serve your grandchildren as magnificently as it serves your children. Consider, too, these significant factors:

- Only the Steinway has the patented Accelerated Action, so essential in developing sensitive touch.
- Only the Steinway has the patented Diaphragmatic Soundboard, which permits big piano tone in even the smallest Vertical.
- Only the Steinway is used by nearly all of the nation's leading musicians, orchestras, conservatories, radio and television stations.

What wiser investment can you make in your family's happiness? For a free copy of our useful booklet, "How to Choose Your Piano," write to Steinway & Sons, Steinway Hall, 109 West 57th Street, New York 19, N. Y.

Prices of Steinway Verticals
begin at **\$1375***

*Slightly higher in the West

Your Steinway dealer can arrange convenient payment terms. For his name consult your classified telephone directory.



STEINWAY

THE INSTRUMENT OF THE IMMORTALS

HARMONY

Is Your Next Step Towards Success in Music

A practical knowledge of Harmony—the Grammar of Music—will immeasurably widen your musical horizon. It will open up many new and bigger opportunities to you—a higher standing and recognition, and greatly increased financial returns from your work.

Musical authorities and representative musical publications emphasize the necessity of a knowledge of Harmony in an adequate musical education.

Thousands of musicians and teachers have found the University Extension Conservatory Course in Harmony to be a real and highly profitable investment. The course has been prepared by authorities of world-wide recognition—Mr. Adolph Rosenbecker and Dr. Daniel Protheroe—and is given under the personal direction of highly qualified experts.

Each lesson is clear, thorough and correct; not the mere mechanical application of rules, but an interesting, intelligent and thoroughly practical method. A written examination on each lesson, in addition to ample original work throughout the course, will develop your knowledge and firmly fix the important principles in your mind.

Qualify for Higher Positions in Music

If you feel that you have gone as far as your present musical training will take you; if you are ambitious to make further progress, enjoy greater recognition, and increasing financial returns, then you owe it to yourself to find out what this great Musical Organization has to offer you. At a very small cost and with no interference with your regular work, you can quickly and easily qualify for higher and more profitable positions in the musical world. Our simple and easy Extension Method of teaching the higher branches of music right in your own home has stood the test of 47 successful years and has made enthusiastic friends all over the world.

Send for Free Sample Lessons

We want you to know how interesting and valuable the training of the University Extension Conservatory will be to you. We want you to be the judge—without any risk or obligation whatever on your part.

Return the Coupon and we will send you a number of sample assignments of any of the Conservatory Courses in which you are interested, for your examination—ABSOLUTELY FREE.

These Sample Assignments will prove to you why University Extension Conservatory Courses have gained and held such a high place in the Musical world, and have meant so much in real money and recognition to so many ambitious musicians. Send for them today.

UNIVERSITY EXTENSION CONSERVATORY

28 E. Jackson Blvd., Dept. A-709 Chicago 4, Ill.

SEND THIS COUPON TODAY

-----Fill In and Mail This Coupon-----

UNIVERSITY EXTENSION CONSERVATORY, Dept. A-709
28 East Jackson Blvd., Chicago 4, Illinois.

Please send me catalog, illustrated lessons, and full information regarding course I have marked below.

- | | | |
|---|---|-------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Piano, Teacher's Normal Course | <input type="checkbox"/> Harmony | <input type="checkbox"/> Violin |
| <input type="checkbox"/> Piano, Student's Course | <input type="checkbox"/> Cornet—Trumpet | <input type="checkbox"/> Guitar |
| <input type="checkbox"/> Public School Music—Beginner's | <input type="checkbox"/> Advanced Cornet | <input type="checkbox"/> Mandolin |
| <input type="checkbox"/> Public School Music—Advanced | <input type="checkbox"/> Voice | <input type="checkbox"/> Saxophone |
| <input type="checkbox"/> Advanced Composition | <input type="checkbox"/> Choral Conducting | <input type="checkbox"/> Reed Organ |
| <input type="checkbox"/> Ear Training & Sight Singing | <input type="checkbox"/> Clarinet | <input type="checkbox"/> Banjo |
| <input type="checkbox"/> History of Music | <input type="checkbox"/> Dance Band Arranging | |

Name..... Adult or juvenile.....

Street No.....

City..... State.....

Are you teaching now?..... If so, how many pupils have you?.....
Do you hold a Teacher's Certificate?..... Have you studied Harmony?.....
Would you like to earn the Degree of Bachelor of Music?.....

Next Month...

KIRSTEN FLAGSTAD, the world's best-known Wagnerian soprano, returned to the U.S. after World War II to be reviled as a Nazi sympathizer and was the target of nation-wide demonstrations. Were U.S. citizens justified in their accusations? As Mme. Flagstad returns to the Metropolitan Opera, this question will again be widely discussed. Read in next month's ETUDE the real facts in the case, as presented by Mme. Flagstad's manager, MARKS LEVINE.

MANY concertgoers regard the conductors of our great symphony orchestras as supernaturally gifted. CHARLES O'CONNELL, who has conducted most of the great orchestras himself, debunks such ideas. "Anybody who can beat time can conduct a symphony orchestra," says Mr. O'Connell, and in the November ETUDE he unlocks the door to conducting.

TEACHING piano in a modern, well-equipped studio seems comparatively painless when viewed by QUAINANCE LEITH, a teacher whose memory goes back to 1878. Miss Leith's recollections appear in next month's ETUDE under the title: "Horse and Buggy Teacher."

MODERN educators place high value on activities which project students beyond the classroom into "real" life. When LAWRENCE SKILBRED, director of music activities for the public schools of Fond du Lac, Mich., and RALPH A. BREITUNG, president of the Fond du Lac Music-Parents Association, engaged the services of a renowned circus band director to conduct an "All-Star Circus Band" made up of outstanding student-musicians from 22 Michigan cities, they launched an untried adventure in school-community relations. Read in November ETUDE Mr. Skilbred's report of this unusual and successful experiment.

"METRONOME TECHNIQUES"

by Frederick Franz

52 pages size 5" x 8"—\$1 Postpaid

The FIRST BOOK ever written describing many practical methods of using a metronome. See how conductors, performers, educators and other serious students of music use the metronome for the rapid and pleasurable learning of complicated and tricky musical rhythms on any instrument.

Four information-filled chapters contain hints, do's, don'ts, and answers to many questions concerning metronomes. The book is crammed full of practical illustrations and examples. Old and new methods are given of using the metronome, not only to define tempos but to master difficult rhythms and develop beautiful expression. Your money returned if not satisfied. Send one dollar today to

F. FRANZ

51 Wallace St. New Haven 11, Conn.

ALLEGRO

The Note Game



Teaches

and

Improves

Note Reading

Children love this new, exciting action game, learn fundamentals of music as they play. A must for beginners—a help to the more advanced—fun for the whole family. For one or more players. Sturdy construction, 1 1/2" x 10 1/2" x 15 1/2", rules, instructive reward cards. Attractively packaged. Ideal as a gift. Get yours today. \$2.00 at leading music stores, or send direct.

Eduplay Products Beloit, Wis. Box 379
Dealer inquiries invited. Teachers in areas without dealers—write for prices.

NEED EXTRA CASH? HERE'S HOW TO GET IT

Earn money easily, quickly, selling subscriptions to ETUDE and other magazines in your spare time. For information write direct to

M. E. NICHOLS, Mgr. of Agents
CURTIS CIRCULATION CO.

Independence Sq., Phila. 1, Pa.



STRENGTHEN your voice this tested, scientific way. Yes—you may now be able to improve the POWER of your speaking and singing voice... in the privacy of your own room! Self-training lessons. Eugene Feuchtinger's great booklet "How to Develop a Successful Voice." It's absolutely FREE! You must state your age. Booklet mailed postpaid in plain wrapper. No salesman will call. Send your name and age RIGHT NOW!

PREFECT VOICE INSTITUTE
1141 S. Wabash Ave. Studio K-100 Chicago 5, Ill.

BIG PROFIT SELLING GREETING CARDS

Earn highest profits... sell World's biggest greeting card values with our superb line of Christmas and other box assortments. More than two dozen assortments to choose from... with and without Bible texts. Learn about our unique FREE BONUS PLAN which adds dollars to your profits... and our exclusive CREDIT PLAN. A 1 cent postcard brings full information about this great profit opportunity. Waste no time—write today!

SCRIPTURE GREETING CARD COMPANY
Box 9342, Dept. 14 Philadelphia 39, Pa.

SELF-EDUCATION

COUNTERPOINT and HARMONY
A fascinating study. Send for pamphlet describing these clear and complete lessons, organized especially for self-instruction. Teachers and students alike.

JOHN M. LEIPOLD
218 S. Highland Ave., Los Angeles 36, Calif



Big money in spare time! learn at home Tune pianos in 30 days

No musical knowledge needed. Piano tuners in great demand. Low cost training by experts. Revolutionary new phonograph records give true piano tones. We furnish professional tools (record player if needed); instruction manuals, including spinet tuning. Full training in piano repair—and how to line up work for BIG earnings. Send today for free literature.

CAPITOL CITY TUNING SCHOOL
Dept. 1040, 129 E. Michigan Ave., Lansing 16, Mich.

SCHOOLS — COLLEGES

CONVERSE COLLEGE

SCHOOL OF MUSIC
Edwin Gershefski, Dean, Spartanburg, S. C.

KNOX COLLEGE

Department of Music
Galesburg, Illinois
Thomas W. Williams, Chairman
Catalogue sent upon request.

SHENANDOAH

CONSERVATORY OF MUSIC
L. E. Hill, Pres.

Courses leading to the B. Mus. and B. Mus. Ed. degrees, Member NASM. In the heart of the Shenandoah Valley, Dayton, Virginia.

The Alvione

Drama—Opera—Dance
Musical Comedy

Adult training—Stage and Television. New York appearances stressed. Approved for Vets. Annex for Children. Write E. Alvione, 1780 B'way, N. Y. City 19.

BALDWIN-WALLACE CONSERVATORY OF MUSIC

BEREA, OHIO (suburb of Cleveland)

Affiliated with a first class Liberal Arts College. Four and five year courses leading to degrees. Faculty of Artist Teachers. Send for catalogue or information to:

HAROLD W. BALTZ, Dean, Berea, Ohio

Cadek Conservatory of Music

of the University of Chattanooga

Founded 1904 Member N.A.S.M.

For information, write Admissions Secretary
Patten Hall, 801 Oak St., Chattanooga, Tenn.

DILLER-QUAILE

School of Music

Teacher Training and General
Musicianship Courses

66 East 80 St. New York 21, N. Y.

GREENSBORO COLLEGE SCHOOL OF MUSIC

Greensboro, North Carolina
Member NASM

Four Year courses leading to B.A. and B.M. degrees. Faculty of Artist Teachers
Luther L. Gobbel, President, Gustav Nelson, Dean
Send for catalogue and brochure.
Address: REGISTRAR

MANHATTAN SCHOOL OF MUSIC

33rd YEAR

JANET D. SCHENCK, director

Bachelor of Music Degree
Master of Music Degree in Applied Music,
Theory, Composition, Musicology, and
Music Education

238 East 105 Street New York 29, N. Y.

JAMES MILLIKIN UNIVERSITY SCHOOL OF MUSIC

DECATUR, ILLINOIS

Offers thorough training in music. Courses leading to degrees of: Bachelor of Music, Bachelor of Music Education, Master of Music, and Master of Music Education.

Member of the National Association of Schools of Music
Bulletin sent upon request
W. ST. CLARE MINTURN, Director

First Lesson; rhythm; melody; harmony; 9 notes taught by perfect bird call melodies; songs; rote and note pieces from Play Myself Book. Relaxation and teacher-totter key-action ("escapement-action") are first steps, and precede non-percussive playing.
Price \$5.00 with 10 Rote Pieces, and new guide for monotones.

EFFA ELLIS PERFIELD

103 East 86th St. (Park Ave.) New York City

Philadelphia Conservatory of Music

Founded 1877

MARIA EZERMAN DRAKE, Director

Eminent Faculty

Expert Child Training
Courses leading to Degrees

216 S. 20th St. LOCust 7-1877

PIANO BREAKS

Our Monthly Break Bulletin enables you to build up and glamorize the songs on the Hit Parade with clever breaks, novel figures and tricky boogie effects. Send 20 cents for latest copy or \$2 for a year. Mention 1f teacher.

THE AXEL CHRISTENSEN METHOD
P.O. Box 427, Ojai, Calif.

NEW



By GEORGE GASCOYNE

Pergolesi: "The Music Master"

Allegro Records offers a brief recorded opera performance, of Pergolesi's comedy, "The Music Master." It is sung in a serviceable English translation by Charles Polachek. Principals are Frances Greer, soprano, Donald Dame, tenor, and Mordecai Bauman, bass. George Schick conducts. This is a welcome addition to the record repertoire, since it is seldom heard in the opera house.

Haydn: *Quartets in C Major, D Minor, Op 67*

The Galimir Quartet has recorded for Period Records two quartets from Haydn's Opus 76, those in C Major and D Minor. The quartets are superb music from Haydn's mature pen, and are given a restrained, decorous performance by the Galimir players.

Song Recital

A new RCA-Victor song album offers a song recital by Lotte Lehmann. The album includes Mme. Lehmann's specialty, Lieder (in this case, works of Richard Strauss), and displays her versatility with French songs of Paladilhe, Hahn and Duparc. All the songs are delivered with Mme. Lehmann's unfailing artistry and with searching insight into the essence of the music. Paul Ulanowsky is at the piano.

Stravinsky: *Mass*

Igor Stravinsky, long in the avant-garde of modern music, in late years has turned back to conventional musical forms and idioms. At least, so he says. Some listeners may be perplexed to find in Stravinsky's "neo-classicism" an echo of Haydn and Mozart. But he has at least respected the old forms, even though he fills them with material written in his own highly personal idiom.

Stravinsky has recorded for RCA-Victor what must be consid-

ered an authoritative version of his own Mass for double wind quintet and men's and boys' voices. The work seems an echo of the jangled, perplexing era in which we live. At times, it rises to heights of power and dramatic intensity. At other points the zeal of a true Stravinskyan is needed to sustain interest in the work.

Verdi: "Falstaff"

The Cetra-Soria Company have imported another unusual novelty from Italy, a full-length recording of Verdi's "Falstaff." For opera-lovers whose curiosity has been whetted by the Toscanini performance of "Falstaff" last spring, and by the Metropolitan's revival under Fritz Reiner, this is an excellent opportunity to hear Verdi's immortal score over and over. The singers, with the exception of Lina Pagliughi, have not been heard in this country. They are Giuseppe Taddei and Saturno Meletti, baritones, Emilio Renzi, tenor, Rosanna Carteri and Anna Maria Canali, sopranos, and Amalia Pini, contralto. The performance is conducted by Mario Rossi.

Khatchaturian: *Piano Concerto*

Oscar Levant is heard on a new Columbia LP disc playing Khatchaturian's Concerto for Piano and Orchestra, with Dimitri Mitropoulos and the New York Philharmonic-Symphony. Mr. Levant's breezy pianistic style is well suited to the work at hand, and Mr. Mitropoulos handles the orchestral background discreetly.

Tchaikovsky: *Symphony No. 5 in E Minor*

The newest imported recording from Capitol-Telefunken offers Willem Mengelberg and the Berlin Philharmonic in Tchaikovsky's Fifth Symphony. Although Mengelberg is not always able to resist the temptation to "interpret" Tchaikovsky, the reading as a whole is forceful and impressive.

PIANISTS and TEACHERS! COMPLETE BACH LIBRARY

KALMUS Editions FREE with records!

Bach

15 TWO PART INVENTIONS
15 THREE PART INVENTIONS
18 LITTLE PRELUDES
FOUR DUETS

Erno Balogh

at the Steinway piano

2-12" LP Records, beautiful box album
Gift Certificate for famous KALMUS editions sent FREE! Lyrichord Set LL3...\$9.70

Bach

ALL SIX PARTITAS

Rosalyn Tureck

at the Steinway piano

4-12" Allegro LP Records...\$19.40

Schubert

SONATA in G MAJOR OP. 78

Erno Balogh

at the Steinway piano

Lyrichord LL5...\$4.85

WE PAY FOR SHIPPING

SEND CHECK OR MONEY ORDER TO:

Personal Record Service

163 West Fourth Street, N. Y. 14, N. Y.



Masterfully built by outstanding artisans who for a lifetime have devoted their skills to the highest perfection standards of fine piano making, the Bremen piano is noteworthy for its beautiful proportions, golden singing tone and light, responsive action. Write for free brochures.

Bremen offers teachers a special discount. Write for name of local authorized dealer.

Bremen Piano Corporation

DEPARTMENT E

3047 W. CARROLL AVE., CHICAGO 12

More Teachers Now Say...

"I TEACH THE SONG DEX WAY!"

... the modern, new way of teaching anyone ... young or old ... QUICKLY!

THE TEACHERS TALK



S. S. de Ranitz, Director, Department of Music and Visual Education, Campion Jesuit High School, Prairie du Chien, Wisconsin. "In my opinion SONG DEX has been the greatest contribution to music study of all time. It provides proper incentive for greater interest in chord study and harmony, and maintains a high level in student interest, application and progress."



Dean Ross, Authorized Schillinger Teacher, Professor of Music, Bayonne Junior College, Author of the Dean Ross Piano Course.

"To have the world's best music at ones fingertips in simple melody form with chord indications is a distinct contribution to the field of piano teaching and playing. Song Dex is to be congratulated on this new and important innovation."



Allan Scovell, Head of Hammond Organ School, Aeolian Company of Missouri, St. Louis, Missouri and the Allan Scovell Studio of Music, Altan, Illinois. "I find the Song Dex cards the best material for teaching chordal accompaniment, and I know of nothing better for the developing of musical imagination. Since the left hand is not tied down to specific notes, the student can develop his own style of accompaniment. My students enjoy the cards very much as recreational material. I might add that I enjoy using them when playing to entertain guests."

Order Directly From ...

SONG DEX

1619 Broadway
New York 19, N. Y.

And there are twelve good reasons why more teachers today are teaching the SONG DEX way ... good, solid, practical reasons why they're acclaiming SONG DEX as the most sensational teaching aid in the history of music. Literally *hundreds* of music teachers have found that:

● SONG DEX eliminates tedious writing of melodies by the teacher. Now more time can be devoted to actually teaching important concepts of music and the instrument.

● SONG DEX helps teach improvisation. Each card is a lead sheet of the melody, and, under the teacher's supervision, the student can be trained to improvise on the melody and supply chord harmony as he desires.

● SONG DEX aids chord study and concepts of chord structure. A free Chord Chart showing structure of 144 chords is included with each yearly subscription.

● SONG DEX keeps students interested and happy. The simple, easy-to-read form and simplified keys encourages them ... they actually want to learn.

● TEACHERS can teach directly from SONG DEX cards or use them as a basic library for selecting and purchasing music for their students.

● Each tune is a complete lead sheet of the melody with chord symbols. Lyrics have been added where suitable. Every tune listed is an important one and is listed only once ... never repeated.

● SONG DEX contains the world's greatest musical treasures ... music of the famous composers, symphonic music, operatic arias, instrumental music, folk music and dances, waltzes, polkas, spirituals, hymns, Gay 90's, marches, semi-classics and many, many others.

● SONG DEX makes famous music available to teachers and students at minimum cost! 50 cards per month for 12 months (600 cards) cost only \$15.00 per year ... only 2 1/2¢ per card.

● SONG DEX is convenient, compact, ideal ... EASY-TO-READ ... IN SIMPLIFIED KEYS ... on 5" x 8" INDEX CARDS.

● SONG DEX is sold on a money back guarantee. If for any reason you are not satisfied, your money will be cheerfully refunded within ten days.

● SONG DEX is published by the only experts in the world specializing in thematic music indexing on cards.

ORGAN TEACHERS—Send for special information about the Jesse Crawford Simplified Arrangements with registrations for all Hammond Organ models!

● With each subscription SONG DEX will supply you, absolutely free, with:

—A specially designed filing cabinet to hold several years supply of SONG DEX cards;

—A complete CHORD CHART printed on card board, identifying 144 chords, in ALL keys, instantly;

—INDEX TABS in 5 colors;

—PRINTED INDEX DIVIDERS for each musical category;

—PRINTED LIST OF CONTENTS sent with every monthly issue.

Use This Handy Order Form

SONG DEX
1619 Broadway
New York 19, N. Y.

Enclosed is my remittance for \$15.00. Please send me SONG DEX for one year.

☐ Start with current issue. ☐ Send all issues printed since January, 1950.

NAME _____

ADDRESS _____

CITY _____

ZONE _____

STATE _____

Satisfaction Guaranteed or Your Money Cheerfully Refunded Within 10 Days!

George Gershwin

... as I knew him

By his teacher, EDWARD KILENYI

IT WAS Charles Hambitzer who first spoke of George Gershwin to me. "The boy is not only talented," he said, "but is uncommonly serious in his search for knowledge of music. The modesty with which he comes to his piano lessons and the reverence with which he approaches instruction, impress me, in fact, touch me. He wants to take up the serious study of harmony and I would like you to accept him for a private pupil."

Charles Hambitzer was Gershwin's first serious piano teacher. George always spoke of him with warm admiration, musically and personally.

Even during our first lessons, George Gershwin proved himself to be as Hambitzer described him. When he talked he was soft-spoken. Soon he became attached to me, and whatever I showed him, he assimilated and used to advantage.

George understood that he was not to learn "rules" according to which he himself would have to write music, but instead he would be shown what great composers had written, what devices, styles, traditions—later wrongly called rules—they used. Consequently, he enjoyed the contents of our textbook—"The Material Used in Musical Composition," by Percy Goetschius.

George early showed his love for learning. It was such, for instance, that he was not satisfied to accept the three kinds of minor scales—harmonic, melodic, and the kind used by Bach and Handel. After he was shown an example (in the C Minor Fugue, by Bach) he looked for others.

When in his early lessons he was shown the "deceptive," or broken cadence (*cadenza rotta*), that is, the progression of the dominant chord resolving into the chord on the sixth degree (VI), he was fascinated by it, particularly in minor. His enthusiasm for this progression (V-VI) calmed when I quoted him a passage from Schumann's critical writings, in which Schumann criticized young contemporary composers for abusing the musical progression formula of "X plus $\frac{1}{2}$," that is, the dominant in minor going to the triad on the next higher half step. It also made him cautious in the future not to imitate exact examples taken from past masters.

At first he was wondering if doing exercises with figured bass was necessary. I explained to him that such exercises are as much needed for training to learn good voice leading (part-writing) as finger exercises and scales are necessary in training a pianist, and that neither figured bass exercises nor finger exercises on the piano were meant for public hearing. Then he just loved to do them, and he did do them carefully and patiently, particularly after I showed him some old editions of Handel's music where the melody was accompanied only by a bass, with the chords indicated by figures.

His neat manner of writing (Continued on next page)



GEORGE GERSHWIN . . . "uncommonly serious in his search for knowledge."



Page from the exercise book in which George Gershwin wrote lessons from August, 1919, to September, 1921. Note, in Kilenyi's handwriting, reads: "Apply III; 6, 5." Chord of III is circled. Exercise was for practice in handling this chord, but Gershwin used it only once. Five staves in center are Gershwin's first writing for strings. Transposition, at bottom, uses tune from hit show, "La, La, Lucille."

GERSHWIN *continued*

out his exercises carried over into all his writing. Even in his elementary exercises he noted my corrections and rewrote them to make his manuscript look neat.

Of course, at every step of his learning new chords, I showed him the same chords in actual texts of the great masters. His textbook itself copiously illustrated every new chord with examples taken from compositions of the masters. Moreover, because George himself had already written songs which had been published and become popular, it was natural that he recognized in his exercises much which he himself had already applied and used.

When we were about to begin the study of modulation, George came face to face with a serious problem. He was to write the music to a Broadway show and would have to travel with the show before the New York opening. What should he do? How could he continue his lessons or even find time to practice his exercises?

Of course he couldn't. But still another question worried

George. When composing his show music how should he try to apply what he had learned with me?

"Try not to think of anything you learned," I advised. "Write anything which comes to you spontaneously."

When, about five months later, George returned to continue his lessons, he was happy, mostly because of the great success of his show, but partly because, as he enthusiastically stated, he had found that the material he learned in his lessons enabled him to write with less effort.

A year or so later George discontinued his studies, but by this time he was of course more advanced in his studies of harmony and knew even more that he could apply effortlessly. After several such interruptions caused by show productions we were approaching the final chapters of our textbook on harmony. To illustrate profusely that everything he learned from it was based on excerpts from masterpieces, I made him play and analyze every quotation. In this way also he studied Cutter's "Harmonic Analysis," which systematically covers harmonies used by Haydn, Wagner, Richard Strauss, Debussy, Rachmaninoff, and others.

Meanwhile, we went through complete classical sonatas and symphonies to recognize harmonies in their original and complete texts. It was while analyzing and playing these that I prepared him to take up counterpoint. To this, however, we never came. He never studied counterpoint systematically with me. But he had an extraordinary faculty for absorbing everything he observed and applying it to his own music in his own individual ways. On this basis George Gershwin is sometimes spoken of as "self-taught."

Even before finishing his formal study of harmony, we started the study of the homophonic form. It was for these lessons that he wrote some sketches which later became his short Preludes for piano. At the same time—that is, during our study of harmony—I started to make him acquainted with writing for single orchestral instruments. In those days we did not have records and phonographs which could reproduce orchestral instruments with great fidelity. Therefore, we went through the discussion of an instrument in our textbooks and looked up characteristic passages from orchestral scores. George wrote out examples and composed some passages himself. Then we engaged a member of a prominent symphony orchestra to play the examples for us.

By this time George Gershwin was familiar with the orchestra. He not only attended orchestra rehearsals of his shows but he studied orchestral scores. Subsequently, too, we went over them in his lessons.

During all these years he often spoke of his desire to quit writing popular music and retire somewhere far away so that he could devote himself to serious music. An opera! Or a symphonic poem with the Gettysburg Address for a subject!

I did not hesitate to express my practical views about this unselfish dream of his. "In a few years," I told him, "you would be forgotten as a Broadway writer. You would face the same difficulty all young Americans have to face when trying to have their works performed. You would come nearer to your goal if you were to continue your studies and become even a bigger success than you are today. You should attain such fame that conductors in due time would ask you for serious compositions to be performed by them." He saw immediately what I meant, and years later I realized happily that so it happened.

For a few years we did not see each other until he invited me to listen to a rehearsal of his "Rhapsody In Blue," conducted by Paul Whiteman. Later George Gershwin went to Europe and returned with his "American In Paris." We met on Broadway while he was walking with a well-known playwright, to whom he introduced me with the words: "This is Edward Kilenyi, the man to whom I owe everything (Continued on Page 64)"

What Every Parent Should Know

For cooperation and mutual understanding, keep parents posted via this chain letter method

By RUTH TEEPLE REID

Parents of music students often ask: "What can I do to make music more desirable to my child?" They are confronted by the problem of instilling in their children a sense of the value of choosing wisely what to take up, or drop, as extra-curricular activity. That means emphasizing the lifelong value of music study.

I'VE DISCUSSED the problem at length with my teaching colleagues. All of us have tried various methods. We're in agreement only on the point that something should be done toward keeping parents posted. They should be fully informed of the pupil's progress, and warned about special problems as they arise.

Personally, I have found monthly letters to parents the most satisfactory means of contacting both parents of every pupil.

I have no way of knowing whether the letters are read. But I have reason to believe they are. For one thing, I've been spared the sort of arguments with parents that other teachers sometimes talk about—based chiefly on a misunderstanding of the problems of the teacher.

In letters I deal with specific problems that recur with nearly all pupils.

For example, there are certain times during the year when practicing lags due to vacations and interrupted schedules. Children thrive on routine. If their routine is interrupted, it interferes with their basic sense of security. Children get out of the habit of study, also, and it takes time to get them back into the routine.

For that reason, a letter which gives the reasons for establishing and maintaining a routine may give an unhappy parent help over a difficult spot. The letter also

serves the pleasant function of demonstrating that one's interest in the pupil and in the pupil's parents does not end when the lesson is over.

The question of a well-established routine is only one of numerous topics which may give parents valuable insight on music study as the teacher sees it. Other pertinent subjects are: Concentration; Punctuality at Lessons; Recitals and Recital Deportment; Studio Etiquette; Posture; Taking Lessons Versus Studying Music; Music Study as a Character-Building Factor; Summer Vacations.

Letters should be not more than a page in length, dealing with one subject at a time to avoid confusion.

Here is how one such letter was treated:



Dear Parents:

A pupil has asked, "What should I do about my music during summer vacation?"

Many parents give their children a vacation from all music study during the entire school vacation. They say their children need a complete rest.

The result is that by the end of the summer, musicianship and interest have disappeared, and it takes many weeks of review to bring a pupil back to the point reached the previous spring.

This is bad for the pupil, and discouraging for parents.

One method of keeping children from slipping backward during a vacation is to suggest that the pupil make out a practice program for the summer. Its value and importance to him must be clearly explained first. Then the program will need tactful supervision by a parent or other adult.

In drafting a summer work schedule, keep the following points in mind:

Long-continued practice without lessons and the stimulating effect of new music can be tiresome. Why not devote the summer to practice in sight-reading? Twenty minutes a day will work wonders. Books of song arrangements and hymn-tunes are a good starting point. I will be glad to send you a list.

Our city and county libraries have much fine material for music reading. Books from the State library may be ordered. Now is the time for young musicians to explore piano literature, as well as reading the musical biographies, histories of music and other books they didn't have time for during the winter season.

Creative music writing will undoubtedly find a place in the summer schedule of many pupils. Making up the tune to a poem and adding the necessary chords will be a stimulating experience.

And then, what about music at home?

"The most enduring intimacy with music is established in the home."

My last letter for this season will deal with: "RECITALS; Their Purpose—Deportment—Dress."

Cordially yours,

Ruth Teeple Reid

Are you constantly irritated by tardiness? Do you fret, and scold your pupils? Write a letter to parents about it. Don't scold the parents; take them into your confidence. Outline your schedule. Show how it is upset by tardy pupils. Demonstrate how other pupils are penalized by having to wait until the tardy child's lesson is finished. Parents will understand.

You can do your own letters at small cost if you can type and own a hektograph. The operation is simple and takes little time. If you do not type, you can write your letter with hektograph pencil.

Mimeograph stencils can be cut by you on your typewriter, or with a stylus. Not having a stylus, I have used a ball-point pen, which cut a clear stencil. Your high school commercial department, or your church secretary, will probably run them off for you for a small sum. A commercial advertising agency will do the whole business, including addressing and mailing, at a cost of about 10 cents per letter.

The important thing is to keep a close, friendly contact with the parents of every pupil. Tell them about problems which concern them. Do not work yourself into a frenzy because they seem to be lacking in understanding. Let them know that you are interested in your pupils as people, in their parents, and in their parents' problems insofar as they concern you. Children are people, and so are their parents. Music teachers sometimes forget it.

HOW JEAN DE RESZKE TAUGHT SINGING

By MAX KLEIN

JEAN DE RESZKE, the greatest singer of the age before Caruso, was also the greatest teacher of his time. Patti, Slezak, Kurz, Knoté and many others received the finer touches to their art from him. In his home in Paris, Jean de Reszke had a small theatre, seating about 150 people, where he staged operas with casts made up of his pupils. To these memorable performances he invited such distinguished musicians and patrons as Felix Weingartner, the Rothschilds and Gabriel Fauré.

To become a pupil of this supreme master was an involved process. One first had to register with his secretary, Louis; then, after a long period of time, an acceptance might come through—from Louis.

For ten lessons of 30 minutes each, one had to hand over to Louis the sum of 1,000 francs in advance, an unheard-of fee at this time. But those fortunate enough to be accepted were very grateful. De Reszke gave no more than ten lessons in one day, and one day each week devoted himself to golf.

After acceptance and payment, Louis would give the lucky pupil a personalized card on which the numbers 1 to 10 were printed. Before each lesson Louis would punch the pupil's card, very much like the conductor of a suburban train. In this way, there could never be any doubt as to the number of lessons the pupil had received. One never talked about monetary matters with the master, only with Louis.

Although a tenor, Jean de Reszke was able to sing all notes for every pupil, whether soprano or bass. He usually sat far away from the pupil, but sometimes he rushed to the piano, pushed the accompanist aside, and showed how the phrase should go, accompanying himself with a few chords.

In his last years, de Reszke loved to have his parrot on his shoulder during lessons. A sensitive voice critic, the parrot screamed in fury at the sound of a bad note. Both the master and his pupils laughed heartily at it.

JEAN DE RESZKE, himself never recorded his method for the simple reason that, as he expressed it, he had no specific method.*

Although this great teacher died in 1925, no pupil has committed his method to writing. I have undertaken this task, relying upon my long experience with de Reszke. I have endeavored to show young singers the way to achieve the art of "bel canto" by the same method taught me by

this great master. I have, with few exceptions, not mentioned any specific exercises since these have been publicized by different authors. It does not matter much what one sings, but it is most important how one sings. And it is with the matter of how that I have been concerned.

I have endeavored to so explain the art of singing that any singer can physically sense it himself. I refer to those organs, the functioning of which the singer can

feel and over which he has full control.

The breath is the means by which the singer's tone is produced. Singing is the process of transforming the intaken breath into vocal sound. It follows that breathing is one of the most important components in the art of singing. A good singer breathes correctly. Incorrect breathing is very often the cause of a faulty tone. This brings us to the problem that arises in every section of the art of singing, namely, that the art of beautiful singing is not acquired scientifically, but is the expression of individual feeling.

I have spoken of breathing correctly. How does one breathe correctly? What one singer thinks is correct may be considered incorrect by another. No two books agree on the subject. In my opinion, it is useless to touch upon or discuss the numberless methods of breathing and tone production. Above all, it is my desire to help and give my readers the benefit of my experience where they are in doubt. For which seriously minded student of singing has not been in doubt at one stage or another of his career, concerning his own capacity and the way which he is pursuing?

Under such circumstances, I will endeavor in the following pages to impart some of that knowledge which I have acquired during a lifetime of serious study. One can teach students only by a method which leaves no room for doubt.

For six years I studied with three famous teachers, not one of whom taught me a definite method of breathing, nor was any particular stress placed upon the art of breathing. It was left to chance. Though I had sung successfully for two years in opera, both in Leipzig and Vienna, I felt the urgent necessity to reach a higher level. This I was able to accomplish through the help of that incomparable master, Jean de Reszke, in Paris. He explained to me with definite assurance, that when taking a breath the abdomen should move out for the duration of the breath, that is for a breath phrase. Upon termination of the breath phrase, the abdomen should be allowed to recede slowly to its natural posi-



Jean de Reszke with fellow-tenor John McCormack at de Reszke school in Monte Carlo.

tion. The chest should not be raised in any way, but should remain quite motionless.

This method of breathing is known as diaphragmatic breathing, since the action of the breath—the actual process of breathing—is produced from the diaphragm. When the abdomen moves out, a depression or a flattening of the diaphragm is produced. Normally, the diaphragm is arched upward. When the diaphragm is flattened, the volume of air obtained in the lungs—the air reservoir—is increased. To become familiar with this breathing movement and in order to control the air which has been inhaled, do the following exercise: inhale through the nose, at the same time gradually extending the abdomen; slowly exhale through clenched teeth, allowing the breath to escape with a faint hissing sound. This should be done smoothly, not suddenly or spasmodically, and the abdomen will remain extended until the exhalation has been completed. Now let the abdomen slowly recede, then inhale again, repeating the exercise.

This diaphragmatic breathing is practiced by everybody when lying down. It can be proved by assuming the horizontal position, fully extending the hand, then placing it perpendicularly upon the abdomen, supporting it with the thumb. By this means, one can distinctly feel the motion of the abdomen. Though this method is perfectly natural when reclining, it presents the greatest difficulties when in the

standing position. When standing, most students will inhale only by lifting the chest. This must be avoided absolutely.

The object of diaphragmatic breathing is threefold. First: to increase the air reserve by which means the duration of the breath is prolonged. Second: it eliminates the extreme tension which results from breathing from the chest, making possible the production of a soft tone. Third: the breath retained through the action of the abdomen acts as a support which is necessary for the production of a strong, even tone. The latter is the basic tone—the foundation of correct singing.

We have defined singing as the transformation of air into sound. How then is the breath transformed into vocal sound?

Upon striking a note or touching a string in the case of the piano or violin, the air in the resonant area of each instrument is made to vibrate, and it is as a result of this vibration the sound is produced. Similarly, there are resonant parts of the human body; the chest (the lungs), the mouth, the pharynx, the nasal cavity and the forehead. To force the air into these resonant parts of the body is to transform it into vocal sound. Herein lies the great art of singing, concerning which one has always something to learn.

The function of the tongue is to conduct the air to these resonators. The greatest assistance in the production of a beau-

tiful, round tone can be afforded by the tongue. On the other hand, the tongue is responsible for most of the difficulties by which the untrained voice is beset, namely pressing.

In singing all vowels, the tip of the tongue must be turned down and placed against the lower teeth. The tongue itself should be kept slightly arched as when pronouncing the vowel A (similar to the A in the word "any") leaving the throat free and open. Turning the tip of the tongue down and placing it against the lower teeth fulfills the purpose of the tongue. It acts as a support for the production of the necessary power and dramatic expression in the high notes. Turning the tip of the tongue upward prevents this function and is a mistake which is not uncommon even among famous singers.

Above all, it is imperative that the tongue be placed forward, otherwise it prevents the even and necessary flow of air from the throat. The tongue must lie loosely in the mouth and be placed softly against the teeth.

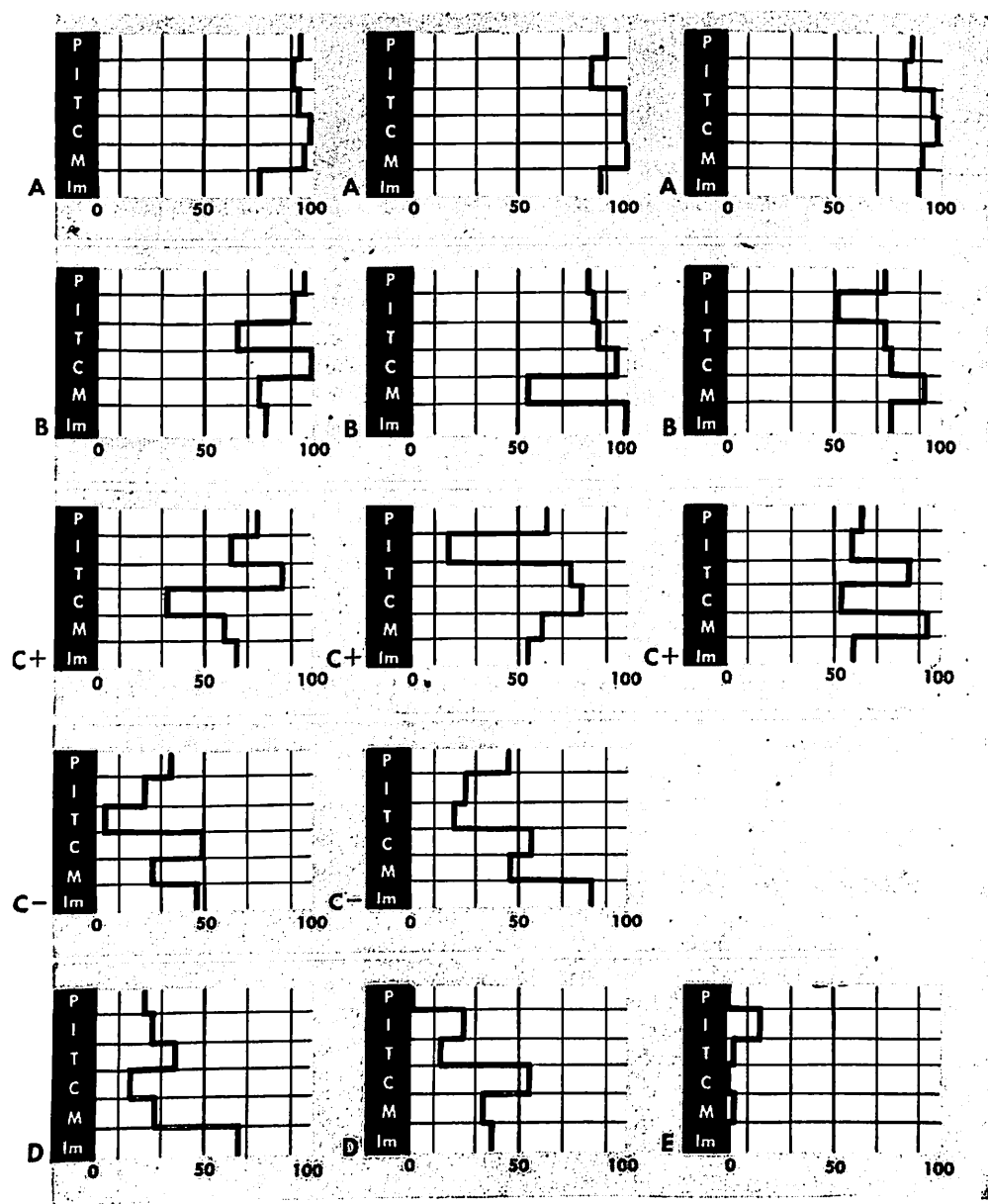
This tongue position will not present any difficulties in the case of the vowels A (as in "any") and (*Continued on Page 47*)

*Jean de Reszke—ETUDE, Sept. 1895: "What might be good advice for one student might be bad advice for another. Beware of 'methods.' It is in them the greatest danger lies. Each voice requires its own particular method. The fundamental principles of breathing are alike in all cases; but each larynx has its special way of emitting sound. It is because they disregard these truths that so many teachers murder voices."

Will Your Students Succeed in Music?

Psychologic testing has eliminated the guesswork in evaluating pupils' innate musical talent

By HYMAN GOLDSTEIN



Sample "profiles" of music students as revealed by psychologic testing. Charts show sensitivity to pitch (P), intensity (I), time (T), consonance (C), memory (M), and auditory imagery (Im). Numbers indicate scores. A students are classified as Safe risks, B Probable, C- to C+ Possible, D Doubtful, E To-Be-Discouraged.

JOHN wanted to be a composer. After he went through a battery of psychologic tests, he gave up music—except as a listener. He is now a successful fish-merchant.

Arthur, who had 12 years of experience playing drums in a dance band, wanted to play trombone or sing. He went through the tests, and emerged—in music—but a piano student.

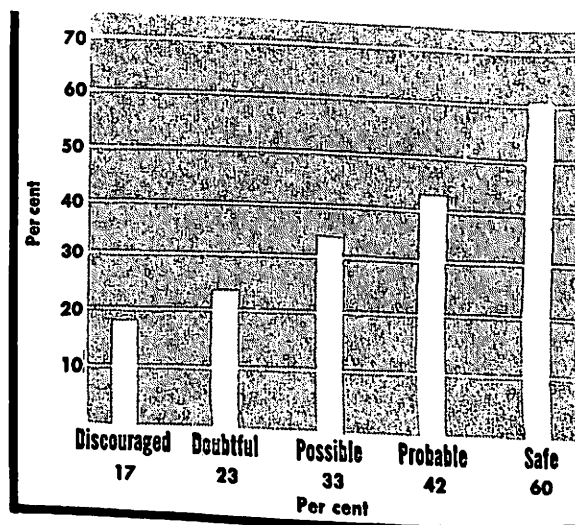
Perhaps 15 million veterans of World War II are eligible for free testing under the Advisement and Guidance program operated by the Veterans Administration. Non-veterans may obtain similar testing by payment of reasonable fees. Most modern school systems have these tests available. Every day more people are looking to testing programs for the right answer.

If you are a professional music teacher, your students belong to one of several groups. First: those who will enter the profession, play, sing or teach to earn a living. Second: those who will remain amateur music-makers to participate in wholesome recreational and avocational activity and to build up appreciation. Third: those who are not interested, who do not practice, who study only under compulsion. This third group is the bane of the teacher's existence.

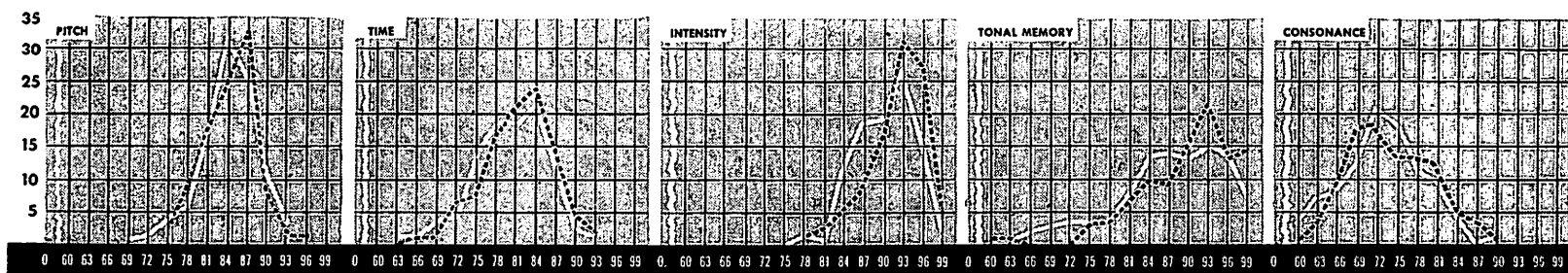
Psychologic testing can separate these groups—can isolate from among all students those who are absolutely non-musical. Testing can do this job more effectively and more quickly than the old trial-and-error method.

Why did John go into the fish business? After all, we need composers. Kurt Weill's death has left a gap in our musical life. We need composers now more than ever.

It took time to explain the tests and their



Of 565 students tested on entering Eastman School, 60 percent of Safe group graduated, against only 17 percent in Discouraged group. Use of tests can weed out hopelessly untalented.



Seashore tests made three years apart at Eastman School show slight change in scores. Students could play better but their ears

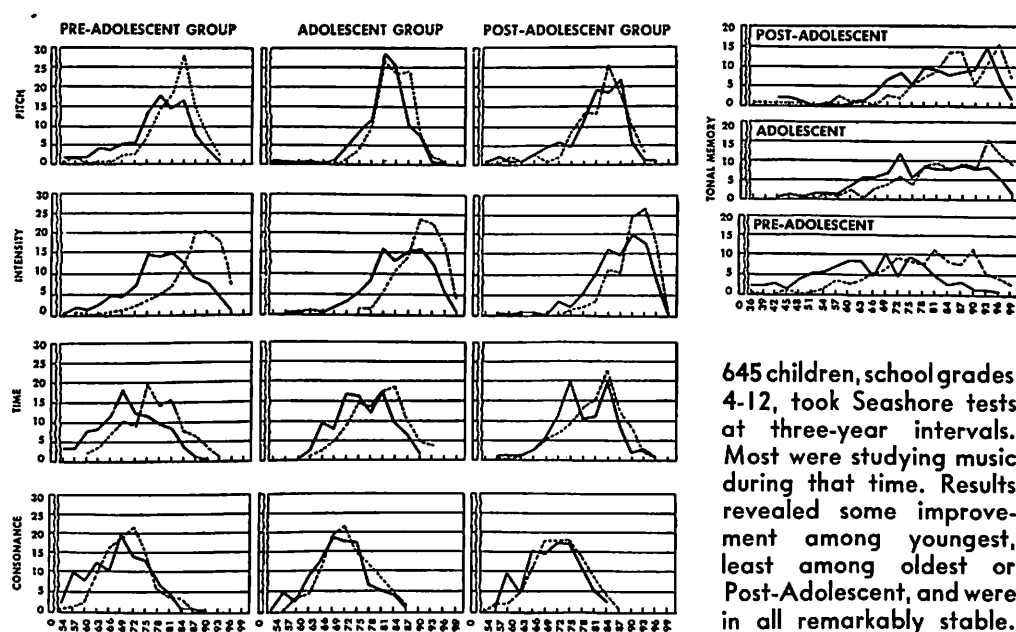
were little sharper. Seashore test measures innate talent, not results of study. Figures at left are percentages; at bottom, test scores.

meaning to John. "This test," I told him, "is a test of your occupational interests, the kind of thing you would like to do. It's called the Kuder Preference Record. This pin is used to punch holes opposite the type of work you like best among the three possible choices . . ." John looked at the pin as if it were a mighty strange instrument—and it was.

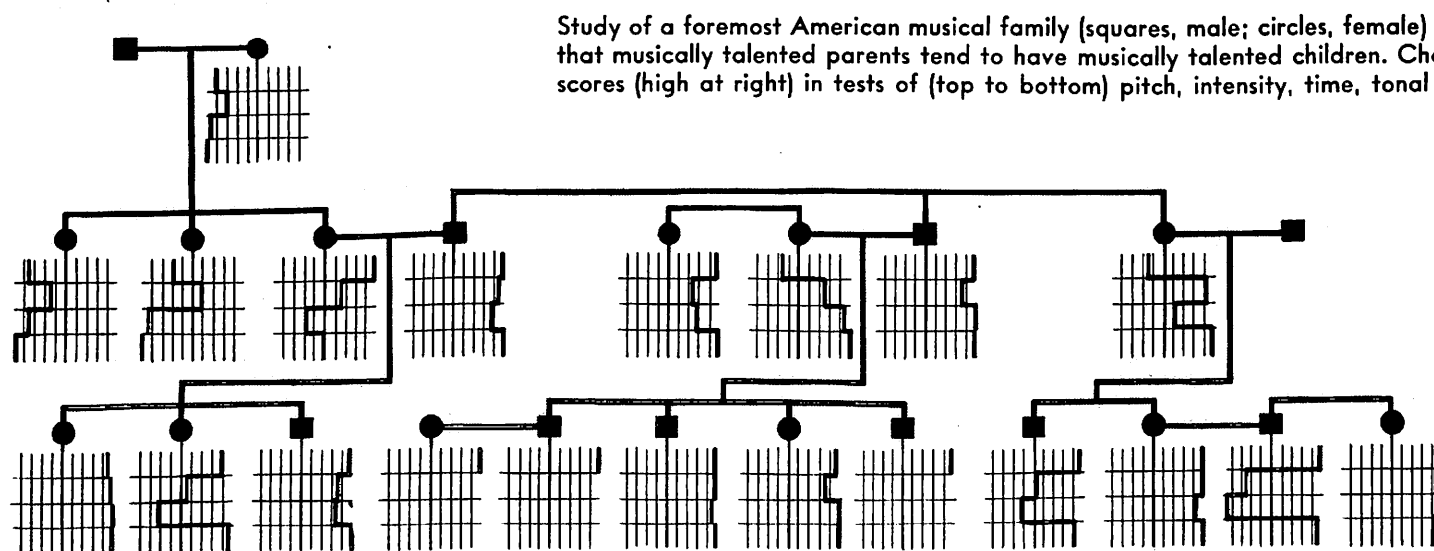
After he completed the Kuder, I gave him a general intelligence test. "John," I said, "this Otis test is a short paper and pencil test. It will give us an idea of your ability to handle a school program, or a study program of any kind. Work fast, because it is a speed test . . ."

I brought in a set of ear-phones. "Put these on," I told John. "This is the Seashore Test—the Seashore Measures of Musical Talent. We get right down to facts here. You are going to hear some phonograph records. There will be an assortment of musical sounds—and you will have to write answers about what you hear. For example, if one tone is higher in pitch than another, you will have to write down an answer to show us that you can hear that difference. You will listen to groups of tones, with differences in time, in tone-quality. (Continued on Page 60)

Charts on these pages show results of Seashore psychology tests of musical talent. Tests were conducted with great care under supervision of Dr. Hazel M. Stanton.



645 children, school grades 4-12, took Seashore tests at three-year intervals. Most were studying music during that time. Results revealed some improvement among youngest, least among oldest or Post-Adolescent, and were in all remarkably stable.



Study of a foremost American musical family (squares, male; circles, female) indicates that musically talented parents tend to have musically talented children. Charts show scores (high at right) in tests of (top to bottom) pitch, intensity, time, tonal memory.

Breathing is Everything

The young singer should set about vocal study in silence, learning carefully the mechanics of breath-control before beginning to sing

By LJUBA WELITSCH

As told to Rose Heylbut

HAVING a voice is less important than using it correctly. It is the use of the voice which determines its life and scope. A beautiful natural organ can be ruined by bad vocal habits, while sheer purity of emission can impart pleasurable values to less-than-superb tones. Hence the problem is to find good methods of placement and development—at the beginning of vocal training.

In my experience and practice, I have come to the conclusion that the first point the young singer must master is breathing. I believe it is a mistake to allow a singer to begin training with vocal exercises. Many teachers develop breathing through singing. I think this unwise. The young singer should begin work by keeping silent while learning the mechanics of breathing. The teacher should first explain breathing, then demonstrate what he tells, then assign exercises in the technique of drawing and supporting breath.

Many months may be spent in work of this kind, but they are time well spent. The best placement of the voice requires well established breath control *before* singing begins. Only by such means can the breath become the automatic support upon which good tone must "sit."

When the correct breath has been mastered it is time enough to begin actual vocal work. At the start, all exercises should be very simple. Scales, yes—but little ones. At first, only scales of five notes, progressing gradually to the full octave. And the single octave should be well established before further tones are added. Sustained tones should wait until the voice has acquired some elasticity, and is more secure.

My personal experience has taught me that, contrary to the orthodox methods of the "classic" school, young voices should *not* be built on the vowels AH and OH. (In speaking of vowels, I mean pure vowel sound.) AH and OH, I believe, are bad for practice, and especially so for training. They tend to take the voice out of the mask and bring it down into the throat. When a young voice begins singing on AH and OH, the development of the higher range suffers. (Naturally, the developed singing voice must be able to master pure tone on any vowel sound—but that is quite a different matter from training.

The important thing is to equalize the scale, from low, through middle and high range, without break and without that curious (and unpleasant) effect of seeming to sing with three different voices. This equalization is difficult to achieve by singing on AH and OH. There are other vowels!

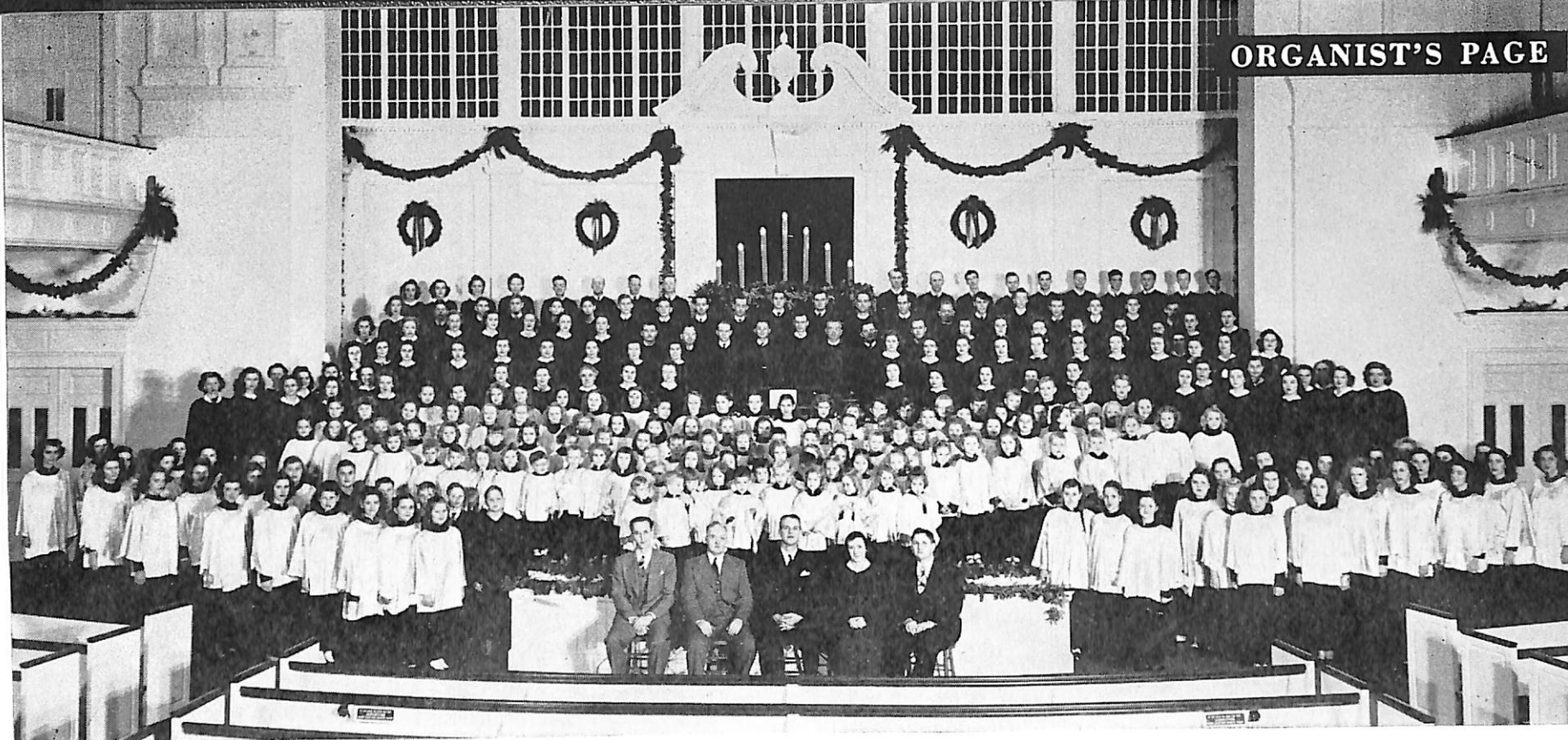


LJUBA WELITSCH . . . for *Salomé* wide swinging tones

Range develops from the middle register which must be secure and fluent before the upper register is approached. I have found it best always to use the middle voice lightly. In this way, both energy and vocal freshness are saved for the higher tones, imparting to them the so valuable bloom and glow. If heavy, "thick" tones are used in the middle range, the upper range suffers—the first energy has been used up, the organ is already somewhat tired, the vocal cords are unable to reach a climax of clear, clean, glowing top tones.

Think of your scale as an inverted pyramid, the small, slim part at the bottom representing the low and middle registers and the wider, spreading part taking the place of the top notes. This will help you to keep the middle voice small, so that the upper tones may radiate and glow with the wider emission that will then be possible for them.

Since the voice needs a certain amount of elasticity to get it properly started, I advise waiting with the practice of sustained tones until the preliminary work in small scales has been mastered. Today I use no fixed routine in practicing. Rather, I base the day's exercises on the nature of the rôle upon which I am at work. For (Continued on Page 50)



Minister of Music Ray W. Smathers, of the First Baptist Church in Atlanta, Ga., recommends five choirs in place of the dying quartet

EXIT... *the Church Quartet*

IN HUNDREDS of churches throughout the country a foursome of singers arises each Sunday morning to render sacred music. Some do excellent work. Most, I fear, are pretty bad.

It is so easy for members of a church quartet to slip into a too professional attitude, for there are many factors at work to pave the way.

First of all, the musical literature written for mixed quartets is not abundant, and most of it may be classified as average. Except for selections from a handful of oratorios there is little to interest serious musicians. Many quartets choose to sing music written for larger ensembles, and the results fall far short of what we demand these days.

Moreover, many quartet members care little about blending their voices. Some, in fact, try hard to maintain their individual identity. Thinking primarily of his own voice, and bored with the music, each quartet member finds reasons to avoid rehearsals. He knows his business so well he doesn't need to rehearse.

So it is that many church quartets sing poor music and sing it badly. They take no interest in the church, and fail to impart through their singing any hint of spiritual inspiration.

During the last few years interested

By **ALEXANDER McCURDY**

church people have shown a growing desire to lick the problem. Dispensing with the old quartets, many churches are hiring able directors of music who can give an entire church a shot in the arm.

One example I like to cite is the First Baptist Church of Atlanta, Georgia. Several years ago, under the direction of its vigorous pastor, Dr. James W. Middleton, this church mapped out an entirely new musical approach, engaging Ray W. Smathers as minister of music.

In a city church with 4550 members—the largest church in Atlanta, and the largest Baptist church in Georgia—Mr. Smathers is at work on a music program which he expects will require five years to bring into high gear. At present he works with five choirs, numbering 360 members in all—the Cherub Choir for two-and-a-half to six-year-olds, the Junior Choir for six to 12-year-olds, the Chapel Choir for 12 to 18-year-olds, and the Vesper and Chancel Choirs for those 18 and over.

When I last talked with Mr. Smathers 150 people were awaiting membership in these choirs. Parents were placing their

babies' names on the Cherub Choir waiting list at birth. One child comes 25 miles to attend choir. And when the five choirs appear on one program, people arrive two hours ahead of service time to get seats in the 2000-seat church.

Mr. Smathers' philosophy: Nothing is too good for the worship of Almighty God. A small choir doing perfect work has its place. But the church is dependent upon a choir which does fine work and does it with reverence. He likes to quote the Psalmist who said: "Let the people praise Thee. Yea, let all the people praise Thee." And with his many choirs, Mr. Smathers can readily provide music for the church's many meetings.

This year the gorgeous, 80-stop, four manual Pilcher organ in this church is being completely rebuilt. Rehearsal and robing rooms provide for the needs of the many choirs, and Mr. Smathers has trained a number of assistants to conduct the choirs when he is not available.

The impact of its musical program has revitalized every activity in which this church engages—and so has revitalized the church itself.

How important it is that we get away from the professionalism of our music and devote ourselves sincerely to the real job for which our churches need us!



FAUST *and the Devil*

Columbia Pictures' new Italian-made film, to be released nationwide this month, starring Italo Tajo, Nelly Corradi and Gino Mattera, is the latest version of a legend that has fascinated men everywhere for centuries.

THE FAUST LEGEND is ancient. Its fundamental idea is older than Christianity. Men of learning, whose doings passed the comprehension of simple people, were in all ages held to be in league with the devil. Such men of learning included Zoroaster, Democritus, Empedocles, Apollinaris, Virgil, Albertus Magnus, Paracelsus and eight of the Popes of Rome.

Poland has the legend of Pan Twardowski, Bohemia that of Cyto. Both were wizards. The Faust legend as we know it has been traced back to John Faust, a 15th-century scholar of Württemberg. At the University of Cracow, Faust studied magic, then a respected part of the curriculum. After receiving his degree, Faust traveled about Europe practicing magic and acquiring a thoroughly bad reputation. Martin Luther, in "Table Talk," mentions Faust as one damned beyond all possible hope.

The first drama based on the Faust legend was Marlowe's "Dr. Faustus," produced in 1593. New versions followed with great rapidity. Until the end of the 19th century, "Faust" was a favorite topic for playwrights and poets. It has been set to music oftener than any other libretto. Donizetti composed a "Faust" opera, as did Spohr, Boito, Sir Henry Bishop, Gordigiano, Raimondi, Verstowsky, Pellaert, and Mlle. Angélique Bertin. Wagner's "Faust" Overture, Berlioz' "Damnation of Faust," sometimes called a "concert opera," and Schumann's settings of excerpts from "Faust" are only three of the many concert works inspired by the legend of Faust.

All are eclipsed by the masterpiece which Gounod wrote in 1857-58. The libretto had first been offered to Meyerbeer, who, being an imperfectly Italianized German, refused to desecrate Goethe's poetic masterpiece

with Italian opera music. Gounod had no such scruples. After endless difficulties in rehearsal (there was so much trouble with the tenor part that Gounod even considered singing the role of Faust himself), the opera was performed March 19, 1859. It quickly became a universal favorite with everyone except the Germans, who billed it as "Margarethe" to purge themselves of the heresy that the opera had more than a tenuous connection with Goethe's poem.

This month Columbia Pictures, which already has to its credit an excellent film version of "Traviata," will release nationwide "Faust and the Devil," based on Gounod's opera.

Made in Italy, "Faust and the Devil" has a cast headed by Italo Tajo, bass of the Metropolitan Opera, Nelly Corradi, soprano, and Gino Mattera, tenor. F. Capuana conducts the orchestra of the Academia di Santa Cecilia in Rome. Scenes from the film are shown on following pages.

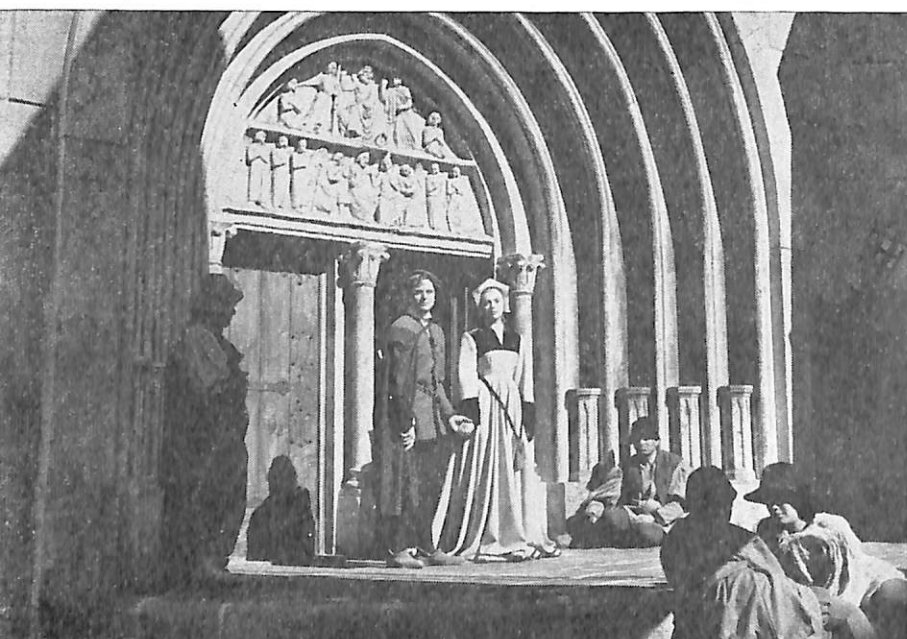
The new Faust film is part of a long-range program of films based on famous operas which was begun by Columbia in 1947. Others planned or in preparation are "Aida," "Tales of Hoffmann," "Martha" and "Pagliacci."



FAUST, the aged philosopher, is weary of life. He contemplates suicide, instead pronounces a magic incantation. MEPHISTOPHELES appears, promises to grant any wish on earth in exchange for FAUST's soul after death.



The bargain is quickly sealed. FAUST asks to be young again. He sees vision of MARGUERITE, and they go to find her. At village fair, youthful FAUST (center) listens as MEPHISTO sings his sardonic "Calf of Gold" aria.



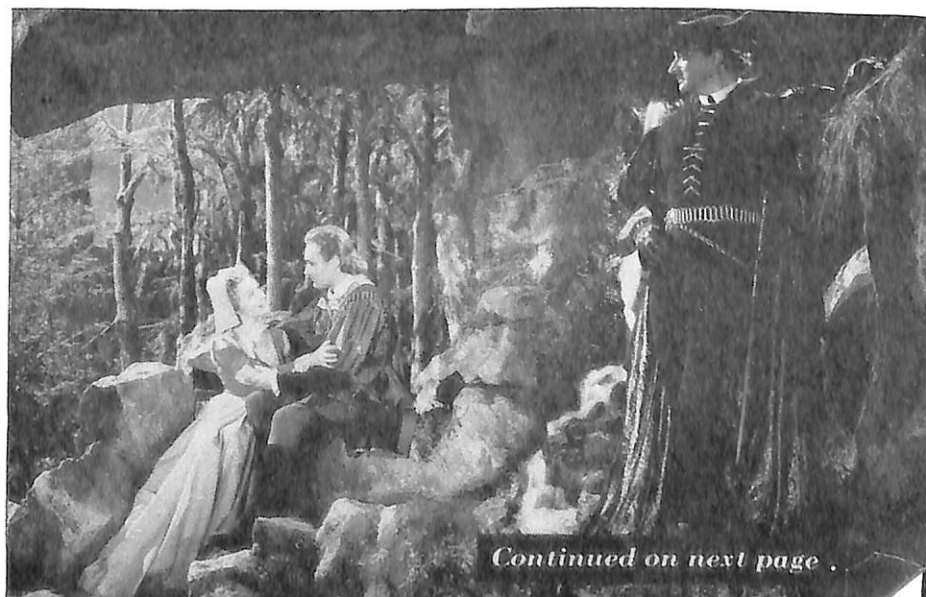
MARGUERITE comes from church with her brother, VALENTINE, who is going to the wars. VALENTINE's farewell aria, "Even Bravest Heart," was added for Sir Charles Santley, who thought role too unimportant.



FAUST, who has fallen madly in love with MARGUERITE, maps strategy with MEPHISTO in garden of MARGUERITE's home. MEPHISTO observes that women usually find jewels irresistible, leaves rich jewel-casket at door.

MARGUERITE expresses her surprise and pleasure in famous "Jewel Song." Neighbor, DAME MARTHE SCHWERTLEIN, examines jewels enviously. MARGUERITE exclaims: "It is not you, Marguerite, it is a king's daughter!"

MEPHISTO quickly effects an introduction, keeps watch to see that DAME MARTHE does not hinder the lovers. But DAME MARTHE is charmed by suave MEPHISTO, who chuckles: "She would marry the Devil himself!"



Continued on next page .

FAUST continued



Months later MARGUERITE, deserted by FAUST, goes to church to pray. From behind a pillar she hears voice of MEPHISTO, saying that for her sin she is doomed to eternal punishment. Terrified, MARGUERITE faints.



FAUST and MEPHISTO appear at MARGUERITE's house. MEPHISTO sings mocking Serenade: "Never yield a kiss till the wedding ring is on your finger." VALENTINE, home from the war, attacks them, is killed in duel.



The dying VALENTINE calls down a fearful curse on his sister: "I die through you . . . May God grant you pardon, you'll get none here below." The opera's impressive death scene is shortened in film version.



MARGUERITE's child has been drowned. Judges believe drowning was deliberate, sentence her to be burned at the stake for murdering infant. Scene in judgment chamber is spoken, does not appear in Gounod's score.

FAUST, smuggled into prison by MEPHISTO, pleads with MARGUERITE to escape. The half-demented girl repulses him, sings magnificent Prison Scene music, pleading: "Pure, radiant angels, carry my soul to heaven."

Concealed in alcove, FAUST and MEPHISTO watch as MARGUERITE is led to execution. As flames mount higher and higher, angel chorus sings that MARGUERITE's soul is saved. FAUST collapses, becomes old man again, dies.



Conducted by Harold Berkley

A reader asks how to regain control over her vibrato. Here are a few simple steps.

• *I should appreciate it tremendously if you would tell me what has gone wrong with my vibrato. I have always had quite a good vibrato, and after I had studied the article you wrote on it a few years ago it improved very much. But in recent months it has been getting away from me. It has been getting faster and faster. I don't like this but I can't seem to do anything about it. Can you help me?*

—Miss M. L. F., Ohio

If your vibrato has been getting out of control in the way you describe, it must be because there is an element of tension, unknown to you, in your left arm and hand. Probably you have been losing the wrist vibrato—which tends to keep hand and arm relaxed—and depending more and more on the arm vibrato. This would create a state of tension.

To overcome this condition you must retrace the path you took when you were acquiring vibrato. It should not take long, for apparently you had a good one up to a few months ago.

Begin with a slow, controlled, and quite wide wrist vibrato, and persevere with it until you can play a three-octave scale up and down, four seconds to each note, without tension or undue fatigue. You probably will not be able to do this for at least a week, or possibly two weeks. But if you are patient, the results will be good. One important thing to remember, however, is that you should stop playing and relax for ten or twenty seconds the moment you feel the slightest fatigue or tension—even if you have played but three or four notes. In this way endurance—which implies relaxation—can be gained.

When you can play the three-octave scale easily, the speed of the vibrato can be increased. But not too much. And be sure you always remain relaxed.

Not until your wrist vibrato is completely under control, and of a musical speed, should you try the arm vibrato. When you feel that the time has come, try to merge the two types. As a first step, take two notes of moderate duration with the arm, then two with the wrist, and so on. Then one note with the arm, one with the wrist, and so alternately. Finally, speed

up the tempo of the notes. Soon you will find that the wrist and arm movements are blending and that the result is a relaxed and musically satisfactory vibrato.

Then you must learn to vary the width and the speed of your vibrato in accordance with the emotional content of the music you are playing. But that, as Kipling so often said, is another story.

What factors influence tone color?

• *I would like to get some information on tone control and tone production. How does point of contact, bow pressure, bow speed, and angle of bow hairs to string affect the propagation of sound waves in respect to frequency response and amplitude?*

—E. J. W., Ohio

Let us start with your second question. In experiments more or less scientifically controlled with the aid of complicated machines, an inexpensive violin, worth perhaps \$250, has frequently outshone a Strad in all measurable qualities. Often the response has been quicker and the volume of tone larger. Yet there seems to be one quality that can't be measured, and that is QUALITY itself. The cheap violin lacks this intangible something. If a good Strad is played, by a competent violinist accustomed to using it, in comparison with an inexpensive violin, the trained listener will usually have little trouble deciding which is which. On the other hand, if a violinist is accustomed to a good inexpensive instrument and plays it in comparison with a Strad to which he is quite unaccustomed, the listener may have a lot of difficulty in making up his mind.

Furthermore, there are Strads and Strads. Some of them have suffered so much from the passage of years and from incompetent repairing that they are now in no way representative of the instruments that came from the Master's workshop. Such Strads will generally sound inferior to a well-made modern violin.

But a ten-dollar fiddle? One can safely say that it would sound, under the ear, a lot more noisy than a Strad. That is about all one could say for it!

To answer adequately your question about tone control and the point of contact between bow and string would require at least two full-length articles. It so happens that ETUDE published in January and March 1948 two articles of mine ("The Art of Expression") which deal with these subjects. If these issues are not in your files, perhaps a local library would have them. I think they would interest you.

Hardly any branch of violin technique can be so engrossing to the imaginative violinist as the varying point of contact between bow and string. It is responsible for nearly all of the innumerable shades of tone color that the violin can produce, and which make the violin the most expressive of instruments.

Two very different qualities of tone result if one first draws a few fast, fairly light bows at the end of the finger board and then draws slow, firm strokes close to the bridge. The *timbres* are as different as those of the flute and the oboe. The various tone colors that can be obtained between these two extremes are a study for the artist. All is governed by the place on the string where the bow is being drawn, the speed with which the bow moves, and the degree of pressure exerted. The left hand, of course, plays an important part in tone production, for without a strong finger pressure and a controlled vibrato no tone can be very good. But neither can it be good, and certainly it cannot be eloquent—no matter how strong and relaxed the left hand may be—if the player's bow arm is not under complete, almost subconscious control.

One of the best exercises for gaining control of tone production is to reverse, so far as may be possible, the normal rules for playing at the bridge and at the finger board. Basically, the bow should be drawn fast and lightly at the finger board, slowly and firmly at the bridge. The student of tone production should try to find out how slowly he can draw the bow at the fingerboard, and with how much pressure, while still maintaining a good quality of tone. He should further experiment with drawing the bow faster and yet faster at the bridge, with less and with greater pressure, until he discovers what the possibilities are for good tone production on this part of the string.

Any violinist who experiments intelligently with the varying point of contact for a few weeks will find that his playing is acquiring more and more color and expression. This will urge him towards further experiments—to the great benefit of his tonal qualities.

Spotlight on the Band

*The college bandsman is not only an envied musician
but a big man on campus. Competition for his post is keener than ever*

MEMBERS of college bands will tell you that music is a wonderful companion to take along to college. Look over the students in any college where there is an active band, and you'll find the band members among the best adjusted, most successful and most popular students on campus. There's nothing like a band to stir a crowd, and there's nothing like being in a band for the thrill of being where things are happening.

There's bound to be competition for a spot like this, and because of the tremendous increase in early musical training, competition for college bands is now as keen as the fight for the right end position on the varsity grid squad.

In kindergarten pupils begin with rote singing and rhythm bands, making music with tambourines, plastic wind instruments, marimbas and triangles. In a few years they are taking turns at one or two pianos while the rest of the class follows the teacher's guidance at practice keyboards. In fourth or fifth grade they receive introduction to band instruments, and in sixth grade they are playing in a band or orchestra, in school and public programs.

With trips to out-of-town football and basketball games or to statewide band competitions as an attraction, the turnout for high school band trials often resembles the first day of football practice.

So the musician who goes on to college today is a veteran competitor. But, as in sports, the competitive musical organizations instill a spirit of teamplay. In the good band, every member must blend well with all the others, and all follow the exacting direction of the leader.

The job of selection has become a major task for the college band director. The better applicants are placed with the varsity band, which serves as a "feeder" group for marching and concert bands.

Such experience in music contributes much toward the happy social adjustment these young people enjoy. It teaches cooperation, discipline, coordination, the importance of doing a good job, and it provides a vital outlet for self-expression.



As part of regular school work in thousands of elementary schools, tomorrow's college bandsmen are learning to play their instruments in classes like this one in Wilmette, Ill.



College band membership is more than music, as these Michigan bandsmen would tell you. In pseudo-Northwestern helmets, they make pre-game jibes at a favorite opponent.

How to Master a Troublesome Passage

Difficult sections which block pupils' progress often prove on analysis to be made up of recurring patterns of simple design

By BLANCHE F. WHITAKER

PIANO STUDENTS often make rapid progress with a new piece, only to find further progress blocked by a passage of extreme difficulty. Before and beyond it everything may be plain sailing; but the tricky passage halts the student as effectually as a "Detour" sign.

In such a case, the wise teacher will stop everything else to untangle the difficult passage.

Often, in addition to drilling the student's fingers, the teacher may find it helpful to analyze the construction of the music.

As an example frequently explains more clearly than many words, let us take by way of illustration the three measures from Chopin's G-sharp Minor Etude in double thirds shown in Example 1.

The fingering for this passage is very simple.

It follows a definite, unchanging pattern which should be adhered to for good results:

RIGHT HAND	5	2
	3	1
LEFT HAND	3	1
	5	2

Before attempting to play the passage up to tempo, the student should have this pattern firmly fixed in his mind. A helpful idea is to practice the fingering on a tabletop, slowly at first, then as fast as is possible without stumbling. The 5-3 beat should be stressed.

Note that the passage descends chromatically, and that each combination equalling an eighth is simply a reversal of one hand for the other. (Example 2.)

Next play the three measures in the manner shown in Examples 3 and 4. Play slowly, marking the accents.

To gain still more variety in practice, the passage may be played in threes (Example 5).

Next, play the three measures in Example 1 as written. Play slowly and forte; then rapidly, pianissimo. Gradually increase speed until the required delicacy and tempo are attained.

Ex. 1



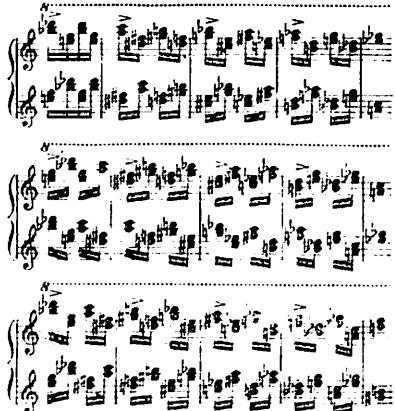
Ex. 2



Ex. 3



Ex. 4



Taking a passage apart for study. Ex. 2 shows basic pattern; 3, 4 and 5, varying emphasis for practice purposes.

Ex. 5





CHOPIN:

Etude in A-Flat Major

WHEN his friends, Fetis and Moscheles, asked him to contribute a few not-too-difficult items to their new piano method, Chopin realized that such pieces should give practice in some elementary technical points. So, with expert craftsmanship, Chopin fashioned three short compositions, which he named "Three New Etudes."

This title is unfortunate, since it invites comparison with the virtuosic studies of Opus 10 and 25, to which these exquisite little pieces are usually attached, but which they do not remotely resemble. Consequently, pianists pass them up as unworthy step-children of Chopin.

Players would not neglect them if they recognized that the Etudes are not superficial pieces, but mature, thoughtful works written in the simple and concise style of Chopin's Preludes; in fact, they might better be called Preludes. Pianists would discover, too, that the pieces are extremely rewarding to play formally in concerts or informally at home.

In this month's three-notes-against-two Etude in A-Flat, Chopin is in his most tender and mellow mood. The soft, repeated chords emerge like the trembling ecstasy of a bride on her wedding day.

The gentle wave of the phrase curves, and the radiance of the vibrating chords over the serene flow of the bass line gives the piece a truly touching character. In playing it, the pianist cannot find justification for a single percussive sound.

Besides the discipline it offers for the smoothest dovetailing of three-against-two, the Etude gives excellent training in one very important (and neglected) pianistic technique—playing repeated chords without permitting the piano keys to bounce back to the key-top surface before being depressed for the repetitions. All players must cultivate this "vibrational" or unpercussive technique of chord repetition, for it is exacted by all composers. With finger tips touching key tops and with slightly high wrist, the player weights down the first chord of each triplet with a dipping wrist. This is followed by two very light up-chords as the wrist goes back to its first position.

Throughout the Etude, gently emphasize the top voice of each chord and sometimes the bottom (thumb) line also. Occasionally but unobtrusively trace the golden thread of a melodic bass curve also, as in measures 9, 11, 13, etc.; all, of course, are to be played ultra legato.

To realize the naive happiness of Chopin's mood ("dream magic", Hunkeler calls it) I recommend ♩ = 72-84, quite slow for an allegretto. Memorize the Etude measure for measure as soon as you start to study it. Don't fool around with it, for it is tricky to "learn by heart." The apparent simplicity of its texture will lure you into playing it over and over until the notes somehow sink in . . . Yes, they will . . . and you'll founder and sink, too! Memorize hands separately, and be absolutely sure of the right hand fingering. It

will help to observe that with few exceptions the first 16 measures contain similar repeated chords on the last eighth note of each triplet and the first eighth of the next triplet.

Practice the left hand in the "blind flying" way. A-flat (or G-sharp) is the toughest key to find without looking at the keyboard. That bass is full of A-flats. Can you play them accurately without even a surreptitious glance at your hands?

To keep the ears "clear" and to avoid thickness I sometimes practice the Etude an octave higher than written. I practice also in these rhythmical patterns:



Use damper pedal sparingly, soft pedal lavishly. Everywhere Chopin applies his haunting pastel colors. Listen to that breathtaking modulation to E Major in measure 17, fading to C Major in measure 21. Watch these exquisite kaleidoscopic convolutions which begin in measure 25, as they revolve and dissolve until the theme returns (pianissimo) in measure 41. And observe in the final measures of the Etude how the left hand trill trembles slyly upward through the vibrating right hand chords.

The key of A-flat held a special niche in Chopin's heart. Whenever he wanted to find warm, innocent happiness, or loving, trusting tenderness, he turned to the blithe spirit of A-flat Major. To be convinced you have only to remember the "Aeolian Harp" Etude, Opus 25, No. 1, and the A-flat Ballade and A-flat Prelude, two of the waltzes in A-flat, the Impromptu in A-flat, and others. But the Etude in A-flat Major is not one of them.

No. 130-41036

CLIFFORD SHAW

Freely

with expressiveness

p

simile

simile

8.....

mf

simile

8.....

p

Slightly faster

f, *p*, *f*, *p*, *f*, *p*, *f*

with abandon

simile

As at first

3

5 3 2 4 2 2

3 2 1 2

p

Slower

p

smile
Very slowly and deep

smile

(FROM THREE ETUDES WITHOUT OPUS NUMBER)

From Presser Collection No. 244

F. CHOPIN

Allegretto

p

pedale simile

15

ETUDE-OCTOBER 1950

2

p *cresc.* *mf*

3

f *dim.*

pedale simile

a tempo *poco rit.* *p*

pp

21

No. 110-40091

Mr. Buencamino is an outstanding composer and teacher in the Philippines. His music is derived from folk-songs, strongly influenced by Spanish rhythms. The work offers Latin bravura and interesting contrasts of light and shade. It is a useful study in the playing of octaves, thirds, and rapid passages. Grade 5.

F. BUENCAMINO, SR.

This page of musical notation is for a piano piece, likely a study or a short composition. It is written for the right hand (R.H.) and left hand (L.H.) in a grand staff format. The piece begins with a tempo marking of "Deciso" and a 2/4 time signature. The first system includes dynamics of *p* (piano), *f* (forte), *mf* (mezzo-forte), and *p* again. The second system is marked "Tempo di Danza" and includes a key signature change to one sharp (F#). The third system features a "cresc. poco accel." (crescendo, slightly accelerating) instruction. The fourth system is marked "a tempo" and "Last time to Coda". The fifth system includes a "con alma" (with soul) instruction and a "veloce" (fast) section. The sixth system is marked "a tempo" and "affettuoso" (affectionate). The seventh system is marked "a tempo" and "rit." (ritardando). The piece concludes with a final system marked "a tempo".

Tempo I a tempo

p *rit.* *cresc. poco accel.* *dim. erit.* *atempo* *veloce*

Animato

f *R.H.* *cresc. 3* *p* *D.S. al Coda*

CODA

p *decresc.* *pp* *ppp*

Orchard Magic

No. 110-40085

This interesting study number features wide skips for both hands. It is useful as a study in chord playing. In the trio, the pedal markings should be observed carefully. Grade 4.

FRANK GREY

Valse lente

mp

L.H. simile

simile

Last time to Coda

FINE

Scherzoso

rall.

simile

a tempo

*D.C.**

* From here go back to the beginning and play to Fine; then play Trio

Copyright 1950 by Theodore Presser Co.

British Copyright secured

ETUDE-OCTOBER 1950

TRIO *Foco animato* 3 4

mf *poco rit.*

a tempo *simile* *D.C. al Coda* *rit. molto*

CODA *cresc.*

The Treasure Hunt

No. 130-41029

Another study in contrasting staccato and legato touches, offering an opportunity for imaginative playing. Grade 3.

ADA PAYMER

Con moto

mf *p* *mf* *a tempo* *rit.* *f* *L.H.*

a tempo

poco rit.

mp

mf

Lento *Presto*

p *f*

R.H.

In An English Village

No. 130-41030

A study in contrasting touches, legato in one against staccato in the other. The work is quasi-contrapuntal in style; each voice must be brought out clearly. The left hand must be phrased as carefully as the right. This is a good preparative piece for the study of elaborate contrapuntal works. Grade 3.

ADA PAYMER

Playfully

mp

mf

f *p* *mf* *f* *p* *mf*

R.H. *L.H.*

a tempo

mp

accel.

p *mp* *mf* *f* *ff*

Wild Flowers in the Wind

No. 130-41023

This work is a study in rhythmic contrasts. It should be played in strict tempo, being careful to differentiate between the triplet rhythm and the dotted-eighth-and-sixteenth pattern. Observe fingerings carefully in order to play each phrase without breaking it. The melody in the middle section must be played with singing tone. Grade 3.

Moderato (♩ = 112)

(with a lilt)

ROBERT SYD DUNCAN

The musical score is written for piano in 4/4 time, Moderato (♩ = 112). It consists of six systems of music. The first system begins with a triplet of eighth notes in the right hand and a dotted half note in the left hand. The second system features a 'poco rit.' marking and a 'cresc.' marking. The third system ends with a 'FINE.' marking. The fourth system includes a 'poco rit.' marking and a 'cresc.' marking. The fifth system includes a 'poco rit.' marking and a 'cresc.' marking. The sixth system includes a 'poco rit.' marking and a 'cresc.' marking. The score is written for piano with treble and bass staves. Fingerings are indicated by numbers 1-5. Dynamics include mp, mf, and f. The piece concludes with a 'D.S. al Fine.' marking.

Starlight

SECONDO

Allegretto espressivo

FRANCES TERRY

The musical score for "Starlight" by Frances Terry, Second Movement, is written for piano and bass. It is in G major (one sharp) and 2/4 time. The tempo and mood are indicated as "Allegretto espressivo". The score consists of five systems of two staves each. Dynamics include *p* (piano), *mf* (mezzo-forte), *f* (forte), and *pp* (pianissimo). Articulation includes *cresc.* (crescendo) and *rit.* (ritardando). Fingerings are indicated by numbers 1-5 above or below notes. The piece concludes with a double bar line.

Starlight

PRIMO

FRANCES TERRY

Allegretto espressivo

The musical score for "Starlight" by Frances Terry, Primo, is written in G major (one sharp) and 2/4 time. It consists of six systems of piano and right-hand staves. The tempo is marked "Allegretto espressivo".

System 1: The piano part begins with a *mp dolce* dynamic. The right hand features a melodic line with fingerings 2, 5, 3, 1, 1, 1, 3, 1. The piano accompaniment has fingerings 2, 3, 1, 2, 3, 5, 3, 2.

System 2: The piano part continues with a *cresc.* dynamic. The right hand has fingerings 4, 2, 3, 1, 1, 1, 8, 2, 4. The piano accompaniment has fingerings 2, 5, 3, 1, 1, 3.

System 3: The piano part begins with a *mp* dynamic. The right hand has fingerings 2, 5, 2, 5, 1, 5, 2, 5, 3, 2, 5, 2, 5, 1, 5, 2, 5. The piano accompaniment has fingerings 4, 1, 4, 4, 1, 4, 2, 1, 4, 1, 4, 4, 1, 4.

System 4: The piano part begins with a *p espress.* dynamic. The right hand has fingerings 3, 2, 1, 3, 4, 3, 1, 2, 3, 5. The piano accompaniment has fingerings 3, 2, 1, 3, 4, 3, 1, 2, 3, 5.

System 5: The piano part continues with a *p* dynamic. The right hand has fingerings 1, 3, 1, 2, 1, 3. The piano accompaniment has fingerings 3, 2, 1, 3, 4, 3, 1, 2, 3, 5.

System 6: The piano part begins with a *cresc.* dynamic. The right hand has fingerings 1, 1, 2, 4, 1, 2, 5. The piano accompaniment has fingerings 2, 3, 2, 5, 3, 2, 1, 2, 5.

Come, Thou Almighty King

ITALIAN HYMN
(Giardini, 1769)

H. ALEXANDER MATTHEWS

From "Ten Choral Preludes and a Fantasy on Familiar Hymn Tunes."

Slow and stately

MANUALS

PEDAL

16' coup. to Ch. Ped. 42

Ch. coup. to Sw. *mf* (A#)

Gt. 8' reed [B]

Melody

Ch. (A#)

Melody

Gt. coup. to Sw. (A#)

Gt.

Gt. to Ped. Ped. 72

mf

Sw. (A#)

Melody

Sw. (A#)

Gt. (A#)

cresc.

Melody

Ballerina

(18TH CENTURY DANCE)

No. 114-28041

SAMUEL GARDNER

Third position fingering ad lib.

Gracefully and expressive (slow alla breve)

VIOLIN

PIANO

(A)

(B) In time again

(C)

In Autumn

(IM HERBST)

WOLFGANG MÜLLER (1816-1873)
Translated by Elisabeth Rücker

Oliver Ditson Company

ROBERT FRANZ, Op. 17, No. 6

Allegro maestoso Gloomily (*Düster*)

The heath - er is brown, once bloom - ing so red; — The birch tree, once green, is bared to the
Die Hai - de ist braun, einst blüh - te sie roth; — die bir - ke ist kahl, grün war einst ihr

blast; — Once twain we did roam, now walk I a - lone; — Oh! sor - row - ful Au - tumn, I would it were past! A -
Kleid, - einst ging ich zu zwei'n jetzt geh' ich al - lein; — weh' ü - ber den Herbst und die gram - vol - le Zeit! o

las, a - las! — Oh! sor - row - ful Au - tumn, I would it were past! Once blos - som'd the ro - ses, now
weh, o - weh! — weh, ü - ber den Herbst und die gram - vol - le Zeit! Einst blüh - ten die Ro - sen, jetzt

with - er they all; — The flow - rets, once fra - grant, now with - er a - way; — Once
wel - ken sie all! — voll Duft war die Blu - me, nun zog er her - aus; — einst

two gath-ered flow'rs, Now I—pluck a-lone;— All flow'rs are with-er'd and scent-less to-day! A-
 pfluckt' ich zu zwei'n, jetzt pfluck' ich al-lein;— das wird ein dürr-er, ein duft-lo-ser Strauss! o

las, a-las!— All flow'rs are with-er'd and scent-less to-day. Più lento
 weh, o weh!— Das wird ein dürr-er, ein duft-lo-ser Strauss. The world is so drear that once was so
 Die Welt ist so öd', sie war einst so

molto rit. a tempo

a tempo rit. Largo a tempo Very passionately
 ff (Breit) f (Sehr leidenschaftlich)

sweet; I once was so rich, so — rich;— Need - y now am I!— Once twain we did roam, now
 schön, ich war einst so reich, so — reich,-- jetzt bin ich voll Noth! einst ging ich zu zwein jetzt

rit. f a tempo ff

walk I a-lone;— My love is false! Ah, then let me die! My love is false!— Ah, then let me die!—
 geh' ich al-lein!— Mein Lieb ist falsch, o wä-re ich todt! mein Lieb ist falsch!— o wä-re ich todt!—

No. 16296

Grade 2

Dance of the Goblins

Moderato (♩ = 92-96)

BERT R. ANTHONY

In a mysterious manner

softly *p*

1 3 5

mf

1 3 5

p *mf* Last time to Coda

1 2 3 5

In a rollicking manner *f* *mf*

1 3 4 1 3 2 2 5 1 3 4 1 3 1 2

f *mf* D.C. al Coda

1 3 4 1 3 2 2 5 1 3 4 1 3 1 2

very rapidly *p* *mf* *fz*

5 5 1 2 5 1 5

Reflections

No. 110-40111

A work with modern overtones, requiring the playing of chord clusters. This number is excellent preparation for playing the impressionistic works of Debussy and Ravel. It is important to play with variety of touch and tone-color. Grade 2½.

ANNE ROBINSON

Quietly (♩ = 88) *ten.*

R.H. *mp* *ten.* *ten.* *8:*

L.H. *pp* *mp* *pp* *Fine*

simile

Rubato *mf* *Quiet and sustained* *simile* *D.C. al Fine*

molto dim.

Jump, Johnny, Jump!

No. 110-40099

Grade 1.

BERYL JOYNER

Allegretto *1st Time* *Last time only*

mf *non legato* *L.H.* *R.H.* *p* *FINE.*

L.H. *R.H.* *L.H.* *R.H.* *D.C. al Fine.*

Little Striped Chipmunk

No. 110-40095

Grade 1.

MILDRED HOFSTAD

Moderato

mf Lit-tle striped chip-munk lives in the ground, And in the win-ter he's nev-er a-round;

Sum-mer-time comes; he hops in and out, Run-ning a. jump-ing and play-ing a - bout.

a tempo Far a - way he loves to roam All through the warm sum - mer day;

Aft - er dark he comes back home, There hap - py to stay.

a tempo Lit-tle striped chip- munk lives in the ground, Hid-den a - way so he can-not be found;

'Neath an old wall, his home's out of sight; That's where he sleeps thro' the still of the night.

A Tree-Toad Lives Up in Our Tree

MILDRED HOFSTAD

Moderato

mf A tree toad lives up in our tree, Hop-ping there con-tent-ed-ly;

He has such great big gog-gly eyes, Al-ways hunt-ing bugs and flies.

a tempo I think I'd like to be a toad And go a-hop-ping down the road

Or climb out on the high-est limb, If I could sat-is-fy this whim.

a tempo *mf* A tree-toad lives up in our tree, Hop-ping there con-tent-ed-ly;

His mouth he o-pens, oh, so wide, I can see a-way in-side.

Hallowe'en

EDNA-MAE BURNAM

Moderato (♩ = 152)

See the pump-kins blink-in' there, Hal-low-e'en is real-ly here. Boo! See the ghosts a -

walk-in' there, Hal-low-e'en is real-ly here. Boo! Spooks and gob-lins all a - bout,

I'm so scared I want to shout; All of this on spook - y Hal - low - e'en.

Boo! See the pump - kins blink - in' there, Hal - low - e'en is real - ly here. Boo!

See the ghosts a - walk - in' there, Hal - low - e'en is real - ly here. Boo! Boo!

HOW JEAN DE RESZKE TAUGHT SINGING

(Continued from Page 15)

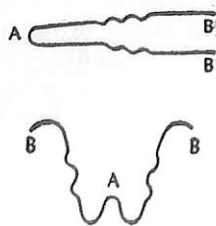
EE, but in the case of AH (as in "farm") and OO (as in moon) the tongue will tend to become depressed.

The student must make every effort to retain the slightly arched position of the tongue in the AH and OO positions, just as in the case of the A (any) position, since only through the maintenance of a uniform position of the tongue can the tone be placed in the same way during the use of the other vowels.

If one were to sing an A (any) vowel from F upward (soprano and tenor) or from C upward (contralto, mezzo-soprano, bass and baritone) a rich, metallic and well-forward tone will be produced in the resonance area (the nasal and mouth cavities); if one now wishes to sing the vowel AH (farm) in the same position, the tone color changes. It is less resonant, not so metallic—in fact, dull. Why? Because the tongue in changing over from A (any) to AH (farm) has become depressed. As a result of this tongue movement, the tone no longer remains in the resonant cavities, but only against the hard palate, which is at the back of the mouth cavity. From this example it is clearly demonstrated how highly important is the part played by the tongue in tone production; that the tongue is instrumental in the placement of a well-forward tone in singing different vowels. It also demonstrates how the tongue is responsible for bad tone placement.

The tongue must remain pliant and under control regardless of the difficulties that may arise therefrom. The student must practice exercises in the same tone on EE-AH-A (any) and AH in the same position, starting in the middle register, then ascending. Check yourself before a mirror and do not allow the tongue to dip when singing the vowel AH. Should the tongue continue to be obstinate and unmanageable, the following plan will help with unfailing certainty.

Take a wire hairpin and shape it according to this diagram:



First, bend the two sides of the hairpin around "A" and then bend the ends "B." Place the bent hairpin in the mouth so that the tip of the tongue rests over "A" the bent ends "B" projecting out of the mouth.

The hairpin is now under the tongue and will be held in position by the tongue alone. The hands should not be used to give any assistance, since the tongue must be trained to function independently. Once this is accomplished in the proper manner, the student may start on the exercises: EE-AH, A-AH. One will be surprised to see that the tongue now remains in the same position, and as a result hear that the tone retains the same placement.

The student should do this exercise with the hairpin until the tongue remains in the correct position without this assistance.

In order to be able to feel the position—that is, the place to which the vocal sound is directed—the student should practice singing "M" with the mouth closed, but without using the throat muscles or voice, only humming softly. While doing this, one feels a distinct vibration in the mouth and nasal cavities, which upon going up the scale, may also be felt in the region of the forehead. These humming exercises help to prevent undesirable tension of the throat muscles.

As soon as the pupil has been able to feel exactly where the tone has to be placed, he may start on the singing of vowels. In the case of low voices, start with OO; with high voices start with EE, but only in the middle register, namely low voices up to C and high voices up to E. Use single tones in the beginning and when these seem to have acquired a ring, try short scales.

When a ringing tone is acquired in all positions without pressure or tension, one may go on to other vowels. U and O for deep voices and A (any) for high voices. The vowel AH (farm) should not be sung until all other vowels have been thoroughly exercised. The vowel AH is the most awkward, and the open AH the most difficult to direct into the resonant cavities. The tone has a tendency to become dull and flat. The closed vowels, EE and OO, are more easily placed. All vowels are to be sung with the mouth in the same position and without changing the formation of the lips. Hence the saying, vowels are not formed with the lips but with the tongue instead. The lips are used solely for the pronunciation of consonants, but then with the maximum power.

The vowels EE and A (any) should be formed in the same manner as that in which they are spoken, namely with the tongue in an arched position, the tip against the lower teeth, directing the tone toward the base of the nose. It is much more difficult to explain the feeling when placing the vowel OO in proper po-

sition. The tongue dips or recedes almost imperceptibly, the throat opens downward and one senses the tone coming from the chest. For this reason, singing the vowel OO is particularly suitable for the building of a voice, since by this exercise one obtains the maximum chest resonance. This is especially important in the development of low voices. On the other hand, singing the vowel EE produces the maximum head resonance and is therefore most suitable in development of high voices.

When the student masters placement of the vowel OO as explained above, the vowel AH will follow, since AH is nothing more than OO sung with an open mouth, just as the vowel A (any) is a more open EE. Thus it will be seen that there are but two basic vowels—EE from which A (any) and the slightly darker tones ö and ü are formed, and OO from which AH is formed.

Opening the mouth should be easy

and natural—just as if the chin were being lowered. When ascending the scale, the pupil should smile, showing the upper teeth, allowing



the lip to lie easily against the teeth.

It is rare that untrained voices have a range out of the ordinary. Example 1 shows the approximate (Continued on next page)

La Scala Comes Back To Life



... a direct hit

THE La Scala opera house in Milan, Italy, famous for its excellent acoustics and magnificent horseshoe, again sets the stage for great music. It has been restored since its bombing in World War II.

La Scala was inaugurated in 1778, and has since housed premiere performances of "Othello", "Falstaff", "Turandot" and "Madame Butterfly". Arturo Toscanini first attained world fame as a conductor at La Scala, with Giulio Gatti-Casazza as impresario. Virtually all famous conductors and singers of two centuries have appeared at La Scala.



... and a restoration

A Brilliant Violin for The Talented Student WILKANOWSKI

CELEBRATED VIOLIN MAKER

These classic violins are the master craftsmanship of Mr. W. Wilkanowski, one of America's greatest living luthiers. As a result of Mr. Wilkanowski's painstaking artistry the violinist has available an instrument of long lasting beauty and brilliant tonal qualities. For the professional violinist or the talented student seeking a really fine instrument there can be no finer choice than a WILKANOWSKI.

A SUPERB VIOLIN

The Wilkanowski "Conservatory Model" is a slender graceful model with well arched body, producing a smooth, rich tone. The sides, back, neck and scroll are old curly maple of pronounced flame; the top is fine old spruce of close even grain. Fine ebony fingerboard, rosewood tailpiece, with hand carved cocobola pegs.

THE CASE — "Streamline" model with sturdy laminated veneer body, covered with simulated leather in lizard grain. Plush lining; silk bow ribbons; solid brass hardware. THE BOW is genuine Pernambuco wood stick well balanced with full lined ebony frog. ACCESSORIES include an extra set of tested artist-quality strings; mute; chin rest and E-string adjuster.

**Unusual 6 Day
Trial Offer
Send No Money**

You can actually have a Wilkanowski Violin in your hands for examination on 6 day TRIAL OFFER. Here's how it works. We'll ship C.O.D. with privilege of 6 days' examination in your home or studio. Your money stays in Express Company's office ready for prompt refund if you decide to return the merchandise. Absolutely no risk! No chance for disappointment! 100% satisfaction or there's no sale.

TEACHERS Take Advantage Of Special Prices And Terms

The Wilkanowski Conservatory Violin
No. 7273—Violin only \$125
No. 7234—Complete Outfit \$150
(Other Superb Wilkanowski Models to \$175)



THE FRED. GRETSCH MFG. CO.
Musical Instrument Makers Since 1883
60 Broadway, Brooklyn 11, N. Y.
218 So. Wabash Avenue, Chicago, Ill.

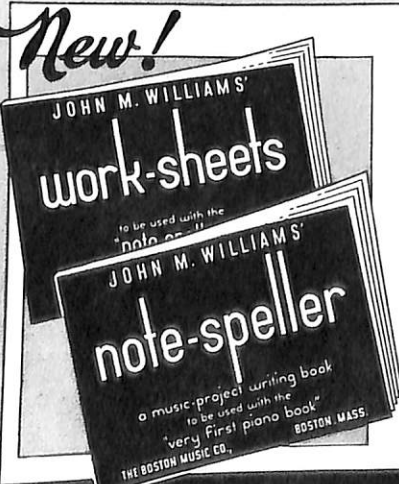
Free! For Teachers Only JOHN M. WILLIAMS LESSON OUTLINES

Grades I. II. III. IV.

A SUGGESTED COURSE OF MUSIC STUDY TO GUIDE THE TEACHER, ARRANGED IN MONTHLY SEQUENCE.

Send Today for Your Copies

INDISPENSABLE FOR BEGINNERS!



JOHN M. WILLIAMS'

WORK-SHEETS

YOUR PUPIL'S FIRST LESSONS ARE SO IMPORTANT. HELPS TO ENSURE A GOOD MUSICAL FOUNDATION. TO BE USED WITH THE "NOTE-SPELLER". .60

NOTE-SPELLER

A MUSIC PROJECT WRITING BOOK TO BE USED WITH THE "VERY FIRST PIANO BOOK". .75



The BOSTON MUSIC COMPANY
We Mail Everywhere
116 BOYLSTON STREET BOSTON 16, MASS.

HOW JEAN DE RESZKE TAUGHT SINGING

(Continued from Page 47)

ranges essential for opera singing in the several categories.

The high notes of most voices are undeveloped and it is the experienced ear of the teacher that determines the nature and range of the voice, according to its timbre. When there is a doubt about the classification of a voice, as often occurs, always start at a low range—baritone rather than tenor, mezzo-soprano rather than soprano and bass rather than baritone. In the course of study, it will gradually become evident to which particular category the voice belongs.

Exercises for the attainment of high notes must be pursued with the greatest care, always starting from the middle register, which should be the foundation of every voice. The student must avoid exercises which demand the singing of extreme range tones, or frequent repetition of these tones. Gradually, by semi-tones, one will increase the range of the voice. Do not proceed until the placed notes are definitely consolidated. Immediately after exercising the higher notes, the lower notes should be exercised in order to avoid tiring the voice.

In ascending the scale, the mouth must be opened more and more. When singing the notes E and F (in the case of low voices) and A, B-flat, B and C (in the case of high voices) the mouth is opened as wide as possible. The corners of the mouth are pressed toward the

ears, leaving the upper row of teeth quite free as when smiling. The face should not show any sign of strain, but should always give the impression of relaxation. The chin should be lowered loosely, but not pushed forward. Stand firm on both feet, not on the tips of the toes with straightened knees. The tone should be well supported by the diaphragm, stretched about the waist like a pneumatic tire. One then gets the sensation that the high notes are placed in the direction of the kidneys.

The throat should be wide open as if one wished to swallow the tone. The body should be erect with the head held rather high as if one were singing to the gallery. The purpose of pressing the corners of the mouth toward the ears is to direct the tone more readily into the resonance areas of the head and the cavities of the forehead. When singing the high B-flat and C, sopranos and tenors have the feeling that the tone is placed on the top of the head. Thinking of the vowel EE while singing these high notes tends to give greater intensity and brilliance of tone.

The column of air produced by the outgoing breath—the tone—has two ends, one at the diaphragm, the other in the resonance areas of the head. This tone, here defined as a column of air, must pass through the throat and pharynx unimpeded and unrestricted. This can be accomplished only if the throat remains

Pointers for Teachers

By LA VON KIRBY

WHEN A STUDENT has played through an entire piece he should mark the phrases that will require additional work. Above each difficult phrase a large filled-in circle may be drawn and numbered. Young children quickly grasp the idea that it is foolish to fall repeatedly into the same "mud puddle."

One teacher I know goes so far as to prepare post cards to give his pupils as they leave the studio: "Dear Teacher: Don't worry! I have played mud puddle number one, right hand ten times, without one stumble. Signed, _____." As he hands the card to the pupils he remarks, "I wonder how many days it will be before the postman brings this card to me." The cards always come back promptly.

IF PHRASING CREATES a trying problem, here's one way to demonstrate its importance, at least to students old enough to understand the use of punctuation in writing. Rattle off without phrasing: "Every lady in this land hath twenty nails upon each hand five and twenty on hands and feet and this is true without deceit."

After struggling to give meaning to this sentence by proper punctuation, most students acquire a new respect for proper phrasing.

open. The open throat is the connection between chest and head resonances and is one of the most important factors in development of the voice. Each tone should be a mixture of chest and head resonances. Low and medium voices must have more chest resonance; high voices must have more head resonance. Low voices ascending the scale from C' and high voices from E' should direct the tone more intensely into the nasal resonance area, at the same time lessening the tension of the breath directed toward the chest (chest resonance), being careful that diaphragmatic support is maintained throughout. In ascending the scale the tone should be kept well in the resonance area. In that way the low tones retain the head resonance, without which chest tones sound rough. This blending of the resonances in proportion to the need for musical expression—this play of resonances, by means of which one can produce all varieties of tone shade and color—is the key to the

Ex. 2

Moo Moo Moo Moo Moo
Mü Mü Mü Mü Mü
Wo. Wo. Wo. Wo. Wo.
Wü. Wü. Wü. Wü. Wü.

art of singing and the perfect and easy mastery achieved by great singers.

Example 2 is an exercise to enable

the student to feel the column of air establishing the connection between chest and head resonances. (High voices should begin on C.)

This exercise is to be done in the *portamento* style, ascending to the fifth, and back; then ascending to the octave, and back in full voice; then the triad. The most important factor in the exercise—and this applies to all exercises—is the manner in which it is executed. The student

must make the *portamento* to the fifth, to the octave and on the triad, using the same quality of tone color and intensity.

In the case of the upper fifths, high voices must produce a more intense head resonance, yet retain the chest resonance. Head resonance produces beauty and softness, while chest resonance produces power and full tones. A good tone must possess all these qualities.

In order that voices may be made flexible, exercises must be done in all degrees of strength—full voice,

medium voice and soft voice, crescendo and decrescendo. The soft tone must be sung in identically the same manner as the full tone; that is, in the same position, but with less power and less breath tension. Loud and soft tones sung alternately, are highly recommended. Voices of each classification must do exercises for flexibility, namely trills and runs, especially coloratura sopranos. In coloratura singing the runs and

chest resonance with the falsetto tone. This soft tone is very effective in lyric voices and permits fine tone shading, depending upon the admixture of chest resonance. A special feature of the *voix mixte* is that tone known as *voce misteriosa*. This tone is produced by its placement at the back of the throat rather than in the forward position. The effect can be strange and unearthly. For example, in Schubert's "Death and the Maiden" one sings the "Death" music in this mysterious tone, a striking effect can be obtained. Marian Anderson's singing of that song in such a manner is unforgettable.

When vocal tones can be properly produced, the cornerstone of singing has been laid. The next problem is to develop tones into musical pictures, that is into songs and arias. It is not unlike the creation of a mosaic. The individual tones of a vocal phrase must be linked together, or sung legato. The steady and even flow of the tones must not be interrupted by the pronunciation of consonants. Continuity of line must be preserved and expression given by the use of crescendo and decrescendo. The singer should modulate his tone rather than sing uniformly loud. Modulation tends to give the listener a feeling of ease. Such is the essence of bel canto—fine singing—the true Italian art of singing.

(To Be Continued)

**Watch for the list of prize-winners in
the big Presser Summer Contest—
coming in November ETUDE**

coloraturas must be executed so that each separate note is clear-cut (not slurred or inaudible) legato, but each note well defined from the next. This effect may be attained by the use of an inaudible "H" which tends to bring forward and separate the tones.

The *falsetto* tone is the pure head tone of the male voice and must be practiced by all male singers. It can be most effectively used in *Lieder* singing. One can develop the *voix mixte* by using a combination of

"MR." SUMMY takes the lead...

... for service, convenience, and economy with the new
1950 GUIDE for the PROGRESSIVE PIANO TEACHER.

Here is the solution to your piano solo selection problems.
The 1950 GUIDE puts a wealth of piano teaching material
at your fingertips. You can do your "shopping" at home
... at your leisure.

This 80-page book contains 414 thematicized piano solos.
All are graded, priced and divided into MUSIFILE classi-
fications for easy access. Each solo can be quickly identi-
fied for its specific teaching purpose. And the clearly
printed themes allow you to sample each piece at your
own keyboard.

MAIL THIS COUPON FOR YOUR COPY

Clayton F. Summy Co.

235 SOUTH WABASH AVE.
CHICAGO 4, ILL.

I have enclosed 25¢ for my copy of the GUIDE
for the PROGRESSIVE PIANO TEACHER.

name
address



century

presents a group of new teaching pieces in the first and second grades. We are certain that in this list you will find interesting and worthwhile pieces which you will want to use. Your Century Dealer will be happy to show them to you.

Piano Solos—Grades 1 and 2


- 3982 Big Drum Major, The, F-1.....Hopkins
- 3983 Floating, F-1.....Stanton
- 3990 From My Garden, C-2.....Heaps
- 3984 Four O'clock, G-1.....Hopkins
- 3973 Last Pavane, The, Am-2.....Granados
- 3991 Little Valse, C-2.....Foldes
- 3992 Marching Home, C-2.....Foldes
- 3993 Misty Evening, C-2.....Scarmolin
- 3976 Morning, C-2.....Prokofieff
- 3985 Outdoor Song, G-1.....Kraft
- 3986 Polka Dot, C-1.....Rolfé
- 3987 Pug Nose, G-1.....Rolfé
- 3994 Queen of the Rodeo, G-2.....Steiner
- 3995 Quiet Sailing, G-2.....Crosby
- 3996 Ruff and Tuff, Dm-2.....Steiner
- 3978 Slavonic Danse No. 6, A-2 Dvorak-Hopkins
- 3988 Spring Fever, C-1.....Rolfé
- 3997 Squirrel's Picnic, Em-2.....Eckhart
- 3989 Starry Way, C-1.....Hopkins
- 3998 Three Cheers for the Team, F-2.....Steiner
- 3979 Two Caprices, Dm-F-1 Paganini-Steiner

Century Edition is 20¢ a copy

Our Graded-and-Classified — or our complete catalog listing over 4000 numbers is free at your dealer or on request from us.

CENTURY MUSIC PUBLISHING CO.
47 West 63rd St. New York 23, N.Y.

TO IMPROVE PERFORMANCE



The Lifetime
FRANZ
ELECTRONOME

Standard FRANZ Electric Metronome ☐ \$15.00
With Perfect Flash-beat ☐ \$15.95

5 year written guarantee

FRANZ MANUFACTURING COMPANY
NEW HAVEN, CONNECTICUT

MUSIC READINESS PROGRAM

By Sister M. Xaveria, O.S.F., Mus.M.

The MUSIC READINESS PROGRAM, endorsed by prominent piano pedagogues, is adapted to various age levels. Most children at the age of six to nine years may be considered "pre-schoolers" in the study of music, especially instrumental music.

The MUSIC READINESS PROGRAM makes teaching beginners fun. It fascinates the child, gratifies the teacher, and delights the parents.

- MY MUSIC PICTURE BOOK75
- MUSIC AND GUIDE BOOK 1.00
- MY MUSIC COLOR BOOK75
- MY MUSIC LETTER BOOK75
- MY MUSIC NOTE BOOK75

Postpaid for cash with order

THE SERAPHIC PRESS

1501 South Layton Boulevard
Milwaukee 15, Wisconsin

BREATHING IS EVERYTHING

(Continued from Page 18)

Salomé, for instance, I want exercises which put wide, arched, "swinging" tones into the voice; for Donna Anna ("Don Giovanni") I use exercises for lightness and agility.

Passing, now, from the training of the voice to its use in opera, let us touch upon the mastering of rôles. And let us begin by admitting that real dramatic ability (like the in-born structure of vocal cords and resonance chambers) is a gift from God which can be developed but never acquired.

The secret of learning rôles is the over-all mastery of the character in its context. My personal method of work is to study the full score as a whole—my own part, all the other parts, the dramatic situation, the music of the orchestra.

As a child, I studied the violin, relinquishing it only after I began my vocal career. From the violin I learned much of orchestral requirements. Also, much about tone—production, vibration, intonation, overtones, legato. I strongly recommend that every young singer study an instrument before beginning serious vocal work. Since the voice does not assert itself before mid-adolescence, there is plenty of time.

In studying an opera rôle, only study of the whole work can give you a true conception of the one rôle you plan to sing. For myself, once I know the whole work, the music and the action, in its historical and psychological aspects, produce very definite pictures in my mind. These pictures are my best guide in acting the rôle. Let me stress the point that while I freely follow my own feelings about a part, those feelings are based on the closest study. It's the old question of liberty without license!

For me, at least, it does not work out too well to follow blindly the directions of a stage-manager. On the other hand, I should never dream of giving way to mere impulses of my own. A moving dramatic conception requires freedom within the limits of stage laws, authentically accurate style, and good taste. There should be nothing hurried about the study of rôles. With 15 years of experience behind me, I still like to take time to grow into a new part; which means more than simply learning it musically.

From the purely vocal standpoint, there is no difference whatever between singing opera and *Lieder*. There is only good (or bad!) singing. The difference lies in the interpretative values. During her training days, every future opera singer learns

Lieder, both as exercises and as repertoire. The smaller, simpler songs should, of course, come first.

A good way of testing what to learn is to measure your own singing both as to its sensations and its sound. Repertoire progresses exactly with vocal development. Don't begin with operatic arias. And whatever you learn, let your songs and your parts grow with you.

I firmly believe that some experience of hardship is good for the young singer—especially for the one who has dreams of working through to solid artistry. The ability to meet disappointment gallantly, and to fight one's way through obstacles, is part of the necessary equipment—and you miss this, if everything is handed to you too easily.

After finishing high school, I came from my native Black Sea to Sofia. My clothes were decidedly unglamorous, I had not a penny in my pocket, my living expenses were a big problem. I was 18. I had come to study religion and philosophy at the University—but I believed I had a good voice; so first of all I asked where the opera house was. I walked over there immediately. The porter looked me over and asked what I wanted. I said I wanted to speak to the Director. The porter laughed at me. I became angry. While we were arguing, the stagedoor opened and out came the Director—I knew him at once, from his pictures. He asked what the noise was about, and I spoke up quickly, before the porter could get ahead of me. I said I thought I had a nice voice, and would he please engage me. The Director laughed, too. How could he engage a person whom he had never heard? So I said that if he would give me only ten minutes of his time, he could hear me right away. He laughed again; but he went back into the theatre—and motioned for me to follow him. Half an hour later,

I had a contract in my pocket. No, that wasn't the beginning of my real career. I got only small parts and small fees—and I still had to study. But I had money enough to eat, and I could work. I don't think that the most gilt-edged introduction could have given me the same feeling of satisfaction!

THE END

• Music has the power to mold character. That being so, it is an indispensable study for our young people.

—Aristotle

edition

after edition of these masterpieces is offered to the musical public. We invite you to compare CENTURY EDITION with any other at any price. You will probably agree that Century is at least as fine as any other edition and you too will ask "How can they sell it for 20¢ a copy?"

Piano Solos—Grades 3, 4 and 5

- 3975 Air in G Major, Suite XIV, —3...Handel
- 3910 Bagatelle in D, Op. 33, No. 2-3 Beethoven
- 4003 By the Lake of Wallenstadt, Ab-4...Liszt
- 3893 Courante in E Minor—3.....Lully
- 3909 Evening in the Country, —3.....Bartók
- 3980 Conga—La Mano Abajo, F-3.....Reisfeld
- 3974 Folksong, Op. 12, No. 5, F#m-3.....Grieg
- 3999 Intermezzo, Op. 117, No. 1, Eb-4...Brahms
- 3972 Intermezzo fr. Petite Suite, F-3...Borodin
- 3977 Menuetto, L'Arlesienne, Eb-4 Bizet-Block
- 3900 Moment Musical, Op. 94, No. 1, C-4 Schubert
- 4002 Novelette, Op. 21, No. 7, A-5...Schumann
- 3899 Prelude & Fugue in C Minor, —5 J. S. Bach
- 3902 Rhapsody in Eb, Op. 119, No. 4-4 Brahms
- 3980 Rhumba—La Chupadera, G-3.....Reisfeld
- 3981 Samba—Yerba Buena, G-3 arr. Guenther
- 4000 Six Little Preludes.....Bach
- 4001 Sonata in C Major—3.....Scarlatti
- 4004 Thais, Meditation, G-3.....Massenet
- 3901 Three Etudes.....Chopin

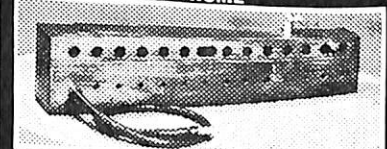
Century Edition is 20¢ a copy

Our Graded-and-Classified — or our complete catalog listing over 4000 numbers is free at your dealer or on request from us.

CENTURY MUSIC PUBLISHING CO.
47 West 63rd St. New York 23, N.Y.

PIANO TUNING PAYS

Learn this Independent Profession
AT HOME



Our patented TONOMETER with BEAT GAUGE is a scientific teaching-tuning instrument that simplifies learning and assures accuracy with or without knowledge of music. Action Model and tools furnished. Diploma granted. Great shortage of tuners makes this a PROFITABLE and UNCROWDED field. PIONEER SCHOOL—52nd YEAR. G.I. APPROVED. Write for free booklet. NILES BRYANT SCHOOL 10 Bryant Bldg., Washington 16, D. C.



Professional skill costs nothing extra. For the best in tuning and repair service see your classified phone directory for A.S.P.T. members. Indorsed by piano manufacturers. Send 3¢ stamp for pamphlets "Piano Care" and "Moth Prevention" to Dept. E.

American Society of Piano Technicians
1022 W. Garfield Ave. Milwaukee 5, Wis.

WM. S. HAYNES COMPANY

Flutes of Distinction

STERLING SILVER—GOLD—PLATINUM

Catalog on request

108 Massachusetts Avenue, Boston 15, Mass.

The AMERICAN SCHOOL

★ of ★

VOCAL ART

*Announces the Opening
of its*

SCHOOL YEAR

1950 - 1951

A competent staff of highly trained instructors, artists and guest lecturers assures each student of individual vocal training of the highest standing and tradition.

★

Each student will be given the opportunity to be heard in recital and on the radio.

★

Especially courses preparing advanced singers for recital and appearances in grand and light opera.

★

Substantial scholarship will be awarded to the most talented and deserving student.

★

Instruction in languages and program building will also be given.

★

All courses are under the artistic supervision of the eminent vocal teacher, *Maestro Astolfo Pescia*, distinguished instructor of *Dorothy Kirsten*, *Rina Gigli* and the late *Grace Moore*.

★

For information, write *The Registrar*, AMERICAN SCHOOL OF VOCAL ART, BOX 222, JOHNSTOWN, PA.

★

For immediate placement write for an audition today, as the number of students to be enrolled for the coming year is limited.

★

A few accommodations for resident pupils will be available.

Session with Sally

By CELIA SAUNDERS

CRISSINDERS and Dominoco!" I thought the child was swearing. "What's that again, Sally?" My question was gentle; one learns to avoid the batted eye, the turned hair.

"Crissinders and Dominoco! You said to tell you what means 'get louder' and 'get softer' in music. And that's it!"

"Oh!" I said, the light dawning. "Well, that's not too bad, Sally. Try pronouncing them 'crescendo' and 'diminuendo,' and I'll understand you better."

"That's what I did say!" Sally began to whistle through her teeth, kicking the pedal to augment her rhythm. "And I know who the Three Great B's are, too!" she added.

"All right," I said, "who were the three great B's?"

Sally bounced on the piano bench to emphasize each name: "Box, Bo-taygan, and Brazil!" She located the whistle-tooth again.

"Now Sally," I began patiently, "let's get those names straight. B-A-C-H is pronounced Bach; the CH is like—"

"Like if a bug flew down your throat and you went 'CH' to get it out!"

"That's it," I approved. "Now let's hear you say Bach."

"Bach-ch-CH," gargled Sally. "It was a big bug!"

At least it wasn't Box, so we went on.

"Now the second great B was Beethoven. Surely 'Beethoven' doesn't sound like—what did you say?—'Botaygan.'"

"Does t'me," Sally retorted. Weary of hair-splitting, she began to run her fingers up and down the keyboard—the right hand doing a reasonable facsimile of C Major, the left giving weird imitations of D-flat Minor. Two scales at once.

THAT'S THE TROUBLE WITH SALLY; there's so much music in her. She's the Perfect Staccato: she pops off in all directions when an idea occurs to her. Her speech is crescendo and fortissimo. Also continuo. But she does hit upon a stimulating interpretation now and then, like the bug flying down your throat. How could I utilize her basic idea for the pronunciation of BaCH without being so—let us say—graphic about it?

"Hey, listen!" Sally leaped beyond plodding reflections. "I know how you can tell a real musician!"

How to tell a real musician? How to recognize the divine fire? All right, Sally child; it's possible that your free-darting mind has seized upon one of those rare verities . . .

"Yes, Sally?" I asked as mildly as possible. "How do you tell if a man is truly a musician?"

"When he has funny hair!" CRASH! Sally's hands came down to emphasize her point—came down on the chord C G C E G C-sharp.

"Sally! Please!" But Sally had one more arrow to let fly before the match was over.

"Y'know wat?" she zipped. "I learned just exactly what y'told me to learn. I did!"

"Your new exercise?"

"Oh, that . . . Nope, but I did learn the names of the tones of the scale. I gottem all!"

Ah, this was safe, this was known territory. "Good for you, Sally!" (We'll get something out of this lesson after all.) "Well then, the tones of the scale are—"

Sally drew a deep breath and exploded: "Tonic! Teutonic! Medium! Sub Donnamin! Donnamin! The Next One! The Other One! And-then-ya-start-all-over-again!"

The End. Absolutely The End!

BELA BARTOK

(1881-1945)



A LIST OF BARTOK'S PIANO WORKS

from the catalog of
BOOSEY and HAWKES

ALLEGRO BARBARO (1911).....	\$.75
FIFTEEN HUNGARIAN PEASANT SONGS (1914-17)	1.25
FIRST TERM AT THE PIANO (1913) ..	.75
FOR CHILDREN (1908-09)	1.50
Vol. 1	1.50
Vol. 2 .....	.75
FOUR DIRGES (1909-10)	2.50
FOURTEEN BAGATELLES, Op. 6.....	.50
FROM THE DIARY OF A FLY (from "Mikrokosmos", Vol. VI)	1.50
IMPROVISATIONS, Op. 20.....	1.00
MIKROKOSMOS (6 Volumes) (1926-39) Vol. 1 and 2 (easy)	1.25
Vol. 3 and 4 (moderately easy)	1.50
Vol. 5 and 6 (difficult)	1.25
NINE LITTLE PIANO PIECES (1926) (3 Volumes)	2.00
OUT OF DOORS (1926)	1.00
PETITE SUITE (1936)	1.25
ROUMANIAN CHRISTMAS CAROLS (1915)	1.00
ROUMANIAN FOLK DANCES (1915) ..	1.00
SEVEN SKETCHES, Op. 9.....	1.75
SONATA (1926) .....	.75
SONATINA (1915)	1.00
STUDY FOR THE LEFT HAND (from "Four Piano Pieces", 1903)	1.00
SUITE, Op. 14.....	.60
TEN EASY PIANO PIECES (1908)	1.00
THREE BURLESQUES, Op. 8.....	1.25
THREE POPULAR HUNGARIAN SONGS (1907)	2.00
THREE RONDOS (on folk tunes) (No. 1-1916; Nos. 2, 3-1927)	1.50
THREE STUDIES, Op. 18.....	1.25
TWO ELEGIES, Op. 8b	2.00
TWO IMAGES, Op. 10.....	1.00
TWO ROUMANIAN DANCES, Op. 8a..	

NOW READY

A MEMORIAL REVIEW OF ARTICLES ON
THE LIFE AND WORKS OF BELA BARTOK
(with bibliography and chronological list of
his works and recordings)

(Catalog of Bartok's works will be sent
upon request.)

If your dealer cannot supply
the compositions listed, write

Department 50

BOOSEY & HAWKES, 30 W. 57th ST., N. Y. 19
CHICAGO • LOS ANGELES • TORONTO

New! New!

New! New!

The Piano Play Series

WITH RHYMES
AND PICTURES

A whimsical way for a
child to learn about
the piano keys.

by
ANITA FRANK



Books 1, 2 and 3, each 50 cents

A set of books for the young child designed to playfully teach about the piano keys before he or she can read music. If you are a parent . . . you can give this keyboard experience to your child before music lessons begin. If you are a teacher . . . you will find these books helpful for the very first lessons. Use the entire set for best results.

PIXIE PIANO PLAYBOOK, Bonnell Nunez.....	60c
TECHNIC—TUNES FOR THE PIANO, Rebe.....	75c
FINGERS IN FLIGHT, Lee Corbman.....	75c
LET'S WRITE AND PLAY, Burrows and Ahearn.....	75c

Write for Complete Catalog

The Willis Music Co.

124 EAST FOURTH STREET

CINCINNATI 1, OHIO

THE ESTEY

Symphonic

A TEACHER'S "NATURAL"

Win friends and influence pupils easily with these adaptable ESTEY Organs.

Start pupils early with the low-cost sturdy, 3-octave Estey MINIATURE. Keep them longer as they enjoy the admirably toned 4-octave Estey JUNIOR, the attractive 5-octave Estey SYMPHONIC or graceful SPINET. Take your instrument to home or classroom . . . the exclusive 73 lb. Estey FOLDING organ in an attractive case.

The cost? MUCH lower than any comparable instruments, lower than you dare believe! Send Now for colorful illustrated Folder, and name of nearest Estey Organ dealer.

PLAYER-SALESMEN MAKE
GOOD MONEY. WRITE FOR DE-
TAILS AND OPEN TERRITORY



ESTEY ORGAN CORP.

Brattleboro 10, Vermont

I would like your FREE Illustrated Brochure.
Please name nearest Estey dealer.

Name _____

Address _____

ESTEY ORGANS

\$120 and up to \$900

Organ Questions

Answered by FREDERICK PHILLIPS

• Please send me a list of organ numbers suitable for a church recital of from 45 minutes to an hour—music of a wide range, but not too difficult. —Mrs. C. A. T., Texas

The following numbers comprise a fairly comprehensive and varied list, mostly of moderate difficulty: Air for G String, Bach-Nevin; Andante Con Moto, Beethoven-Batiste; Intermezzo from Suite "L'Arlesienne," Bizet-Lacey; Sursum Corda Grand Chorus, Diggle; Fantasia on "Duke Street," Kinder; Trumpet Tune and Air, Purcell; Prelude and Fugue in E Minor, Bach; "Bells of St. Ann de Beaupré," Russell; Choral Paraphrase on "Now Thank We All Our God," Whitford; "Evening Song," Schumann; Chorale in A Minor, Franck; Suite "Gothique," Boellman (parts); Chorale, "If Thou But Suffer God to Guide Thee," Bach; Sonata No. 2, Mendelssohn (first three movements); "At Evening," Kinder.

• (1) The following are the specifications of a two manual organ installed in our church, which seats 350. GREAT: Open Diapason 8', Melodia 8', Dulciana 8'. SWELL: Viola Diapason 8', Stopped Flute 8', Echo Salicional 8', Flute d'Amour 4', Oboe 8'. PEDAL: Flute 8' (Great Melodia), Lieblich Bourdon 16' (extension of stopped flute), Sub-Bass 16' (extension of Great Melodia), Resultant Bass 32' (does not extend to low C—break at C below Middle C—also extension of Melodia). The organ also has the usual couplers. There are spaces, connections and spare tabs for two more stops on each manual. What additions would you suggest?

(2) What registration do you suggest for congregational hymn singing? When and how much should Tremolo be used, and what stops are improved by its use?

(3) Each manual has a device called "Unison control," with "On" and "Off" positions. When "Off," the speaking pitches of the stops drawn on that manual do not sound, but only the coupled pitches. To what effect can this device be used?

(4) Is it necessary to study under a teacher? I have been teaching myself, using the Stainer "Organ Method." —R. H., California

(1) The additions to the GREAT should be (first) an Octave 4', and (second) Flute 4'. To the SWELL

we suggest adding Bourdon 16' and Fifteenth 2'. Both should be used, as one to some extent balances the other. The existing setup is fairly satisfactory, but you do need at least one more 4' stop; it is for this reason we suggest the Octave on the GREAT.

(2) For ordinary hymns you will need practically full organ, except in those types which require softer effects, such as hymns of devotion, etc. The congregation needs full support, without being drowned out, and something should be held in reserve for climactic effects. The 4' and 16' couplers will help out here. Most of us have a tendency to overuse the Tremolo. It is most effective in conjunction with soft stops, and solo stops such as the Melodia, but should never be used with full organ.

(3) Generally speaking, the Unison "On" should be used; putting the Unison in the "Off" position creates somewhat unusual tonal effects, and its use must be a matter of your own judgment entirely.

(4) Studying under a teacher is always desirable, as we feel better progress and greater thoroughness will be realized, but if a teacher is not available, we suggest you try the Stainer book.

• I have studied piano under a good teacher for five years, and he tells me I read very well for my grade—the fifth. The Baptist church in a nearby town has a new Connsonata electronic organ, two manuals and pedals. I had a chance to practice on it once and to play for a service, and for one who had had no other organ instructions than information appearing from time to time in ETUDE, the folks said I did well. Do you know of any public place where organ practice is available? Can extra stops be added to an electronic organ?

—B. J., Tennessee

In the larger cities there are sometimes practice organs available—in Philadelphia the Y. M. C. A. has such an instrument, and a few organ teachers have practice facilities, but of course we do not know what conditions prevail in your locality. Possibly a music store could give you this information, or if you take up the study under an organ teacher, he may be able to help you. As far as we know it is not possible to add stops to an electronic instrument.

Violin Questions

By HAROLD BERKLEY

FACTORY PRODUCT

J. A. E., New York. The fact that the words "Made in Germany" appear beneath the "Joseph Guarnerius" label of your violin indicates at once that the instrument is a factory product made for export. It may be worth \$100, though it is probably not worth half that amount.

CONDITIONS OF SALE

L. H. N., Manitoba. For all information relative to the 1739 edition of the Geminiani Violin Tutor, you must write to Richard E. Field, Upendon Farm, South Ashfield, Mass. I know nothing of the conditions of sale.

WRONG DATE

Mrs. J. B. H., Utah. I am sorry that the label in your violin shows that it was made by Stradivarius in 1784. You see, he died in 1737. So I am afraid the instrument is not genuine.

PIZZICATO PROBLEM

Miss N. G., Illinois. In the pizzicato accompaniment that you quote from the "Spanish Serenade," the double-stops should be plucked with the index finger only. (2) The Fourth Pupil's Concerto of Seitz: the trill on D should be taken with the first and second fingers; the following two grace notes—C and D—should be taken with the same two fingers. This is better than sliding back and forth with the same finger. (3) Same Concerto, 2nd movement: Your fingering is good for the cadenza, except that it might possibly be easier for some students to take the last B flat, E, A, with the first, second and fourth fingers. (4) The last octave of the Bohm "Moto Perpetuo" should be taken Down bow. There is no need to change bows: the tempo is rapid.

FLEXIBILITY IS NECESSARY

Miss M. L., Connecticut. Your teacher seems to be working along the right lines with you. Don't worry about it if someone else

says that flexibility of the right wrist and fingers is not necessary. It is, take it from me. Brute force never produced a good tone, but a sensitive touch always will. I liked your letter and shall be glad to hear from you again.

FRANÇOIS PIQUE

D. L. E., Nova Scotia. If you can buy a genuine François Pique violin, in good condition, for \$600, you will be making a good bargain. These violins are becoming more and more sought after.

HOW TO HOLD THE BOW

G. H., Washington. In melodic playing, the bow stick should be tilted slightly away from the bridge when you approach the frog. But for staccato, forte chords, and other strong downbow accents, the full breadth of the bow hair should be applied to the string. When you wish to draw a full round tone in the upper half of the bow, the stick should be vertically above the hair. (2) According to the results of modern researches, Nicolo Amati was born in 1596 and died in 1684. A violin labeled later than this last date is almost certainly not genuine.

STRADIVARIUS LABEL

L. A., Florida. As I am sure you must know, if you have read ETUDE for even a few months, the fact that a violin has a "Stradivarius" label does not by any means indicate that it was made by Stradivarius. Further, no one could possibly appraise an instrument or give a considered opinion as to its origin without personally examining it.

UNKNOWN MAKER

H. B., New York. There seems to be no information available on a maker named Nicholas Bartholini. He is not in "the books," and the leading dealer in New York has never heard of him. It may be a fictitious name inserted in one or two violins to lend them an undeserved aura of respectability. Such was the practice at one time.

JOHN MARKERT & CO.
141 WEST 15TH ST., NEW YORK 11, N. Y.
VIOLINS OLD & NEW
Expert Repairing. Send for Catalog

Virzi
Many Artists of the famous NBC TOSCANINI Orchestra are using G. B. Virzi Instruments. Est. in 1920. Expert repairing our specialty.
E. J. & J. VIRZI CORP., 503 Fifth Ave., New York

NEW VIOLIN INVENTION

World's best way of learning by mail. Endorsed by World's greatest Artists. We rent violin. Try before you Buy.

Finney Violin Keyboard System
E-2537 N. Bernard St., Chicago 37, Ill.

FAMOUS VIOLINS

IMPORTED FROM ITALY

Hand made by G. ORNATI, A. POGGI, I. SDERCI, P. SGARABOTTO, G. POLLASTRI, R. VACCARI, G. LUCI, and other great modern masters. When possible will forward VIOLINS or VIOLAS on approval.
CLAUDIO BARBIERI
3114 N. Broadway, Los Angeles 31, Ph. CA 4770

VIRZI VIOLINS
used by great artists
EXPERT REPAIRING Guarantee
New Life to Your Violin
We carry
Old and Modern Italian Violins
1391 Sixth Ave., New York 19

BEFORE YOU BUY AN OLD VIOLIN

Send for free copy of "THE INSIDE STORY OF THE RARE VIOLIN BUSINESS." Also new list of bargains \$50 to \$185.

Francis Drake Ballard, Collector-Dealer
1 Rockledge Rd. Hartsdale, New York

ST. LOUIS INSTITUTE OF MUSIC

John Philip Blake, Jr., President **William Heyne, Educational Director**

Bachelor of Music in 23 Fields—Master of Music in 22 Fields

Member National Association Schools of Music—St. Louis 5, Mo.

SPECIAL INTRODUCTORY OFFER

This LONG-PLAYING Record
(33 1/3 R. P. M.)

ISSUED BY
Concert Hall Society
VIVALDI'S SYMPHONY in F MAJOR
SYMPHONY in C MAJOR **Only \$1.00**

HERE is an extraordinary opportunity for music lovers! We will send you this LONG-PLAYING record (33 1/3 R.P.M.) of two symphonies by the Italian master Vivaldi, superbly performed by the Concert Hall Symphony Orchestra, Henry Swoboda, conducting. These are selections in the Society's series of Limited Edition recordings—yet they are yours for one dollar!

We make this special offer to demonstrate the remarkable quality of these high-fidelity recordings. Only by actually hearing one of these discs can you appreciate their extraordinary clarity and tonal beauty.

We will also send our free brochure telling how you can possess our new series of original recordings on unbreakable "Vinylite" plastic—FIRST EDITIONS available nowhere else at any price!

SUPERB MUSIC

Membership is Limited to 3000

Just as an artist limits the impressions from a fine etching, so the Society limits its editions, capturing in recordings of singular quality every conceivable subtlety of tone and phrasing.

Only 3,000 members can own these recordings; and right now only 362 subscriptions are still available. Commercial recordings go through four stages, each step involving a loss of tonal quality. But

VIOLIN TEACHERS MAKE MORE PER HOUR



Group lessons, pupils various degree advancement play harmony instead unison. Proven nation-wide schools, colleges. Write

BETTER BANDSMAN, Inc.
405 North Avenue
Dept. E, New Rochelle, N. Y.

LEARN FRENCH

ITALIAN
SPANISH
GERMAN
WITH
LINGUAPHONE

The World's Standard Conversational Method

Another language is invaluable to musicians.

In your own home you can learn any of 29 languages by the internationally accepted LINGUAPHONE CONVERSATIONAL METHOD... quickly, easily, correctly. Made by noted language teachers; endorsed by educators; used in colleges and by over a million home-study students. Send for interesting FREE book.

LINGUAPHONE INSTITUTE
39-S Radio City, N. Y. 20, N. Y.

Send me the FREE Linguaphone book. I

want to learn.....language

Name

Address

City

LIMITED EDITION recordings are produced directly from gold-sputtered masters! And what superb music! Timeless works of Beethoven, Schubert, Ravel, Brahms, Mozart, Hindemith... over 30 works from which you may choose.

The Cost is Surprisingly Low

The records come in a luxurious album bearing your personal subscription number. They will grow into a treasured group of "Collector's items" which only this inner circle of music lovers can possess. Yet these "custom-made" recordings cost only a few pennies more than commercial, mass-produced discs made of "Vinylite" brand plastic!

The whole interesting story is told in our free brochure, which we will send with the LONG-PLAYING record described above. Simply enclose one dollar with the coupon. If not delighted with the record, you may return it in five days and your dollar will be cheerfully refunded.

Concert Hall Society, Inc.
250 West 57th St., New York 19, N. Y.

I enclose one dollar, for which please send me the high-fidelity LONG-PLAYING record of Vivaldi's Symphonies in F and C. If not delighted, I may return it in five days for full refund of my dollar. Also send, free, your brochure describing the new 1950-51 series of Limited Edition recordings.

Name.....(Please Print Plainly)

Address.....

City.....Zone.....State.....

Junior etude

Edited by Elizabeth A. Gest

Is it all Greek to you?

Many of our present day forms of arts and sciences were developed from the arts and sciences as they existed in the time of Greek culture, several centuries before Christ. You have probably read in your music history how our major and minor scales came from those old days. The Greeks were of an artistic and brilliant culture and their learning and ways of doing things had an influence, down through the ages, on the world of today.

Less is known about the music of the Greeks than about their sculpture, architecture and other arts due to these facts: (a), their system of notation, though probably very clear to them, is not

ΗΧΓΠΛ>ΙΓΛ
ΕΥΗΤΟΙΧΙ<

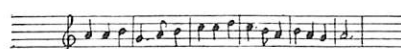
Greek Music Notation

easily understood today and not very much of it exists; (b) their instruments were fragile and so became broken and lost. Therefore, just how their music sounded must be left a good deal to the imagination. But what they wrote and taught on the subject of scales, intervals, tone relations, vibrations and such things formed the foundation on which our music is built. Pythagoras (in the five hundreds, B. C.), Plato (in the four-hundreds, B. C.) and Aristotle (in the three-hundreds, B. C.) wrote about what they found in research in these phases of music.

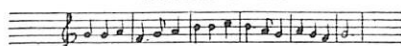
If they could hear our scale system they would probably think it was "sissy", or too easy. "Why", they might say, "you have only

two modes for your scales, major and minor, whereas we had seven, besides many combinations." "Good gracious!" you might say, and ask them what the names of their modes were, and they would give you these names: the "Dorian mode, the Phrygian mode, the Lydian, the Hypodorian, the Hypolydian, the Mixolydian. The modality of the scale depended upon collocation and arrangement of the tetrachords, which gave us several more scales in each mode". "That's all Greek to me!" you might reply (but at least you have heard of tetrachords, and that's where they came from). They might also explain that our tonic is always at the beginning of the scale, but theirs might be at the beginning or in the middle, which made things much more complicated.

If you want to get an idea of how those old Greek modes sounded, play the two examples of



Dorian Mode



Phrygian Mode

America given herewith on your piano, one in the Dorian, one in the Phrygian and one in the Lydian mode. You will notice a strange effect, like neither our major nor minor mode.

There were various forms of instruments to accompany the singers, the principal one being the lyre. The first lyres are said to have been made by stretching strings of sinew across an empty tortoise shell. The early lyres had only four strings but later when

larger ones were made of wood as many as eighteen strings were used.

The flutes, or aulos, were also made of wood and were more or less like our flageolets with open holes. Harps were used, mostly imported from Egypt. Pan-pipes, or syrinx, was a series of small tubes, sounded by blowing across the open ends. A primitive form of organ was in use and is said to have come from Egypt.

Some specimens of Greek notation have been discovered, including a little music in a drama by Euripides; another small bit was found inscribed on a marble column, and several fragments of hymns, one to Apollo, written in 279 B. C. was found at Delphi in 1893.

Is it "all Greek" to you? That's because you did not live in Greece about twenty-five hundred years ago!

Johann Sebastian Bach

By Alice M. McCullen



Bach as a young man

The great Johann Sebastian Bach
Had finished his life's span;
It was two hundred years ago
He died, a noble man.

The wonders of his talents rare
Enrich our lives today;
We curve our fingers on the keys
Because he showed the way.

Our major scales, and minors, too,
Alike, are true to plan.
For it was Bach who tuned them so,
As none but genius can.

Among his works we love the best
His dances, gay and bright,
And chorales, stirring, tender, true,
Attaining Art's great height.

The wide world honors Bach this year
With homage from its heart.
So let us all in tribute play
Some Bach, to add our part.

The Reserve Bank

By GERTRUDE GREENHALGH WALKER

THE DAY after Ed's birthday his father said to him "Now is a good time to open a bank account. It is a good investment to have a reserve fund and you can start with the five dollars you received yesterday for your birthday. Come on. We'll go down to the bank now."

When they reached the bank Ed noticed the sign over the door which read *Member of Federal Reserve Bank*. "What does that mean, Dad?" asked Ed.

"That means that this bank has bought insurance of our Federal Government to protect savings accounts. Of course the government puts this money into a special reserve account which is not to be used for any other purpose. It is a very fine thing," his Dad explained.

"Something like putting blood

into a blood bank, isn't it?"

"Well," replied Mr. Brown, "you might think of it that way. But you know every successful business should have a reserve fund for its own special needs."

"That reminds me, Dad, that yesterday at my lesson Miss White said I should go over all my old pieces and have them ready to play at a moment's notice so I could do a good job any time I might be asked to play. But she did not call it a *Reserve*; she called it having a *Repertoire*."

"Why not call it a *RESERVE REPERTOIRE BANK*? That's a good name and remember, Ed, if you are always prepared for the unexpected there will be no emergencies. The old adage says 'He who achieves success does so because he has prepared for it.'"

"Good idea, Dad. I'll remember."

Junior Etude Contest

Junior Etude will award three attractive prizes each month for the neatest and best stories or essays and for answers to puzzles. Contest is open to all boys and girls under eighteen years of age.

Class A—15 to 18; Class B—12 to 15; Class C—under 12.

Names of prize winners will appear on this page in a future issue of the ETUDE. The thirty next best contributors will receive honorable mention.

Put your name, age and class in which you enter on upper left corner of your paper and put your address on upper right corner of your paper. Write on one side of paper only. Do not use typewriters and do not have anyone copy your work for you. Subject for Essay, "Why I Study Music."

Essay must contain not over one hundred and fifty words and must be received by JUNIOR ETUDE, BRYN MAWR, PENNSYLVANIA, on or before the first of November.

Who Knows the Answers?

(Keep score. One hundred is perfect)

1. What is the difference between a note and a tone? (5 points)
2. In which major key is C-sharp, E-sharp, G-sharp a dominant triad? (10 points)
3. Was the "Choral" Symphony composed by Wagner, Beethoven, Brahms or Debussy? (15 points)
4. What was Mozart's middle name? (5 points)
5. In the minor scale of B-flat, which finger falls on C? (5 points)
6. Which of the following words are used in music: bard,

7. From what composition is the theme given with this



8. Which of the following terms indicates the slowest tempo: moderato, allegretto, andantino? (10 points)
9. What is a double concerto? (15 points)
10. What is the lowest tone played on the oboe? (20 points)

(Answers below)

Answers to above quiz

1, a tone is heard, a note is written on paper; 2, F-sharp; 3, Beethoven; 4, Amadeus; 5, the thumb in each hand; 6, brace (the curved line that joins the staves together), baton (the conductor's wand); 7, second movement of symphony, "From the New World," by Dvorak; 8, andantino; 9, a concerto for two solo instruments and orchestra; 10, B-flat below middle C.

★

Results of June "SUMMER MUSIC" Contest

Prize Winners

Class A, tie; Bernice Kamei (Age 15), Hawaii and Shirley Reese (Age 15), Georgia. Class B, Joan Claus (Age 12), Missouri. Class C, none.

Honorable Mention

Linda Plzak, James Potts, Anita Fuller, Patricia Flower, Tony Saltzman, Roberta Barsky, Rosalie Perlato, Kathryn Sieciensky, Joy Otey, Jean Petras, Anella Loudon, Cornelia Johnston, Bill Bradley, Olive Stevens, June White, Neeva Detmiers, Johann Broune, Stella O'Neil, Marion Roberts, Janice Dolittle, Helen McCombs, Jackson Wood, Marybelle Hirsch, Doris Campbell, Lucille Lundblad, Mary Frances Heberle.

Letters

Dear Junior Etude:

• I play the piano and violin. I do not think there is a national orchestra here but we have a national choir. We speak Spanish, of course, and for years the only school here was a Spanish school but lately we have gotten an English school and I go to that. Every week we have music in school. My favorite composers are Bach and Tchaikovsky.
Kathleen Clark, Columbia, South America

Dear Junior Etude:

... I am just a beginner in music and have taken lessons only six months. I would like to hear from other Junior Etude beginners.
Dawn Clark (Age 10), Massachusetts

Dear Junior Etude:

... I have studied piano for six years and flute for two years and also sing in two choirs. I would like to hear from other boys and girls who are interested in musical instruments.
Patricia Antonio (Age 12), Ohio

Dear Junior Etude:

... I have taken lessons for over three years. I would like to hear from other Junior Etude readers, especially those from outside the United States.
Diana Tilley (Age 11), North Carolina

MUSICIANS PRAISE SHERWOOD TRAINING



Many outstanding artists and teachers attribute their success to the professional instruction received at Sherwood. The faculty of this 50-year-old Conservatory includes numerous distinguished Artist Teachers.

Lakefront location. Dormitory accommodations. Degree courses in Piano, Voice, Violin, Organ, Cello, Wind Instruments, Public School Music, Conducting, Theory, Composition. Courses for Veterans under G.I. Bill of Rights. For free catalog, write Arthur Wildman, Musical Director, 1014 South Michigan Ave., Chicago 5, Ill.

SHERWOOD MUSIC SCHOOL

Member of National Association of Schools of Music

AMERICAN CONSERVATORY OF MUSIC—CHICAGO

Offers courses in all branches of music and dramatic art
62nd year. Faculty of 135 artist teachers

Member of National Association of Schools of Music

Send for a free catalog—Address: John R. Hattstaedt, Pres., 582 Kimball Bldg., Chicago

PHILADELPHIA MUSICAL ACADEMY

Founded 1870

Now in 80TH SEASON

Chartered by State

JANI SZANTO, President-Director, 1617 Spruce St. Phila. 3, Pa.

COMPLETE COURSES IN ALL DEPARTMENTS OF MUSIC

Special Opera Department—Master Classes with Noted Artists

Inquiries Welcomed—Catalogue on Request

Approved for Veterans Training

Jordan College of Music — Indianapolis

—57th year—
Baccalaureate degrees in music, music education, music merchandising, radio, drama, dance. Masters in music and music education. Nationally known faculty of artist-teachers. Member, National Association of Schools of Music.

Write for catalog. Address:

Director of Admissions, Box E, Jordan College of Music
1204 N. Delaware Street, Indianapolis 2, Indiana

CINCINNATI CONSERVATORY OF MUSIC

Dr. Luther A. Richman, Dean of Faculty

Established 1867, Operated under auspices Cincinnati Institute of Fine Arts affiliated with University of Cincinnati. Complete school of music—Faculty of international reputation. Degrees, Diplomas, Certificates—dormitories, 10 acre campus. Address.

C. M. BENJAMIN, Registrar, Dept. E. T., CINCINNATI 19, OHIO

School of Music

ROOSEVELT COLLEGE of CHICAGO

Studies in Applied and Theoretical Music leading to the degrees of Bachelor of Music and Master of Music. Active Opera Workshop.

Bulletin on Request

430 So. Michigan Ave.

Chicago 5, Illinois

The Cleveland Institute of Music

Bachelor of Music Degree, Master of Music Degree, Artist Diploma

BERYL RUBINSTEIN, Mus. D., Director

3411 Euclid Ave., Cleveland, O.

Charter Member of the National Association of Schools of Music

COSMOPOLITAN SCHOOL OF MUSIC

Preparatory, College, Special, and Graduate Departments. Courses leading to Bachelor of Music, Bachelor of Music Education, Master of Music, and Teacher's Certificates in Music and Theatre Arts.

Clarence Eldam

President

Member NASM

Edwin L. Stephen—Mgr., 306 South Wabash, Chicago 4, Illinois

Rossetter Cole

Dean

OBERLIN CONSERVATORY OF MUSIC

OBERLIN
COLLEGE

SUPERIOR TRAINING
for the
PROFESSIONAL MUSICIAN

Limited enrollment. Early application is desirable. Catalogue and details are available on request to the Director of the Conservatory.

Degrees: Bachelor of Music, Bachelor of Music Education; Master of Music, Master of Music Education.

DAVID R. ROBERTSON, Director
Box 5100, Oberlin, Ohio

Member of the National Association of Schools of Music.



*Tried . . . Tested . . .
and now Proven!!*

COURSE FOR PIANISTS by JUNE WEYBRIGHT

Already the established favorite with thousands of teachers, students and parents—continually growing bigger—because it is consistent with the best in music education and the ultimate in piano progress!

- BOOK ONE—The Beginner's Book 75¢
- BOOK TWO—The Follow-Up Book 75¢
- BOOK THREE—The Key Signature Book 75¢
- BOOK FOUR—The Scale and Chord Book 75¢
- BOOK FIVE—The Dance Form Book 75¢
- BOOK SIX—The Classics Book 75¢

WORK BOOKS to accompany BOOKS 1, 2, 3, 4.

Coordinated work books for "stock-taking"—designed to supplement the materials in the first four study books. each 50¢

ETUDES for PIANISTS of Junior Grade

Book One 60¢ Book Two 60¢

TECHNIC for PIANISTS of Junior Grade

Book One 60¢ Book Two 75¢

CHRISTMAS MUSIC for Piano Solo

Book One—Secular . . . 60¢ Book Two—Sacred . . . 75¢

Write for Free "Course for Pianists" brochure!

AMERICAN ACADEMY OF MUSIC, INC.
Sole Selling Agents: MILLS MUSIC, INC.

1619 Broadway
New York 19, N. Y.

Fashions in Music

Some reflections by CYRIL SCOTT

BRITISH music has so radically changed within the last sixty years that if a late-Victorian professor could rise from his grave he would certainly not recognize it as British—and perhaps not even as music at all! The very things that the Victorian professorial mind regarded as a sign of bad musicianship are now so frequently employed by all and sundry that but one conclusion can be drawn, viz., "The golden rule is that there is no golden rule," as Bernard Shaw maintained years ago.

Yet although music itself has been liberated from many academic restrictions we are faced with restrictions of another type instead. The would-be-up-to-date composer can now write *false relations* and *consecutive fifths* until he and his listeners are blue in the face, but one thing he must not do—or so he thinks—is write anything which savors in the remotest degree of romanticism or the romantics, for if he did he would be hopelessly out of fashion!

Yet the weakness of this attitude is shown up by the fact that whereas great composers in the past may have unwittingly set a fashion, they themselves were never dominated by one; they went their own sweet ways and let fashions "go hang."

Wagner, by ignoring a previous convention, set the fashion of writing operatic acts as one continuous whole and thereby greatly enriched operatic form; but when a fashion dictates that certain attributes (as opposed to mere devices) must be tabooed, then the result is impoverishment instead of merely change.

In point of fact this new type of pedantry—though its devotees do not recognize it as such—is far more restrictive than the old type, just because it is directed towards attributes as well as rules.

As the great ones from Handel onwards, knew and demonstrated, the essentials to a satisfying work of art are contrast and variety. Yet as soon as music is consistently deprived of such qualities as charm, tenderness, beauty, etc. (all lumped together under the word romantic), then the result is monotony and weakness, however much it may be regarded as "strength." For, say what we will, true strength does not consist in evading a number of basic and contrasting attributes essential to genuine art, but in the creative power to present them in a new way.

I am aware that almost the worst thing that can be said of a contemporary piece of music is that it's old.

fashioned; but then that simply means it is not original.

On the other hand, a new-fashioned piece of music is not original either, for if it were it would not follow the trend of any fashion.

How then can composers wisely be judged? The problem is such a baffling one that critics have made the most humiliating bloomers ever since the dawn of professional criticism.

Yet composers have made equal bloomers, thus showing that they are not wise judges of their fellow-composers, past or present. Although eminent composers have rightly judged those they happened to like they have often grossly misjudged those they happened to dislike.

After hearing the Eighth Symphony, Weber said that Beethoven was fit for the madhouse; Debussy uncharitably referred to Beethoven as *le vieux sourd*; Ravel dismissed Tchaikovsky as meretricious and vulgar—and so on and so forth.

All of which serves to drum in the fact that there are no reliable rules by which a creative artist can be assessed. But that is by no means to deny that there are certain things by which he should *not* be assessed.

The artistic value of a composer's works cannot be assessed, for example, by the frequency with which he may use certain devices, chords or whatnots; otherwise the last movement of the Fifth Symphony by Beethoven would stand condemned on the grounds that he used the common chord of C an unprecedented number of times. (Sir Thomas Beecham even bothered to count them.) Nor can we forget that Beethoven made very frequent use of the dominant seventh.

Yet if a present-day composer were to employ some uncommon chord as often as Beethoven used chords that have since become more or less common ones, he would most likely be denounced as a mannerist, lacking in true inventiveness, and therefore only fit to be labelled a second-rate artist. He would also be denounced as a mannerist if he employed *sequences* to the extent they were employed by Handel and Bach.

From which it will be gathered in the end how unreliable is analysis as a means of valuing contemporary music. There is an elusive something in true art which defies analysis and which most certainly has nothing to do with any prevailing fashion.

This article originally appeared in
MUSICAL OPINION, March 1950

ETUDE—OCTOBER 1950

Presser

Fall Bargains

Use handy order form on page 63.
See list of Best-Selling Books at All-Time Low Prices on pages 62 and 63!

SPECIAL ADVANCE OF PUBLICATION PRICES!

Here are the finest books of music to be published in the next few months . . . They are now in preparation, and are offered to you at approximately ONE-HALF the list prices. Delivery will be made immediately upon publication at which time these special prices will be withdrawn.

ONLY SINGLE COPIES of these books may be ordered at these prices. Sorry, but no returns, examinations or exchanges can be permitted.

PIANORAMA OF THE WORLD'S FAVORITE DANCES

From Minuet to Rumba

Compiled and Edited by Denes Agay
No. 410-41015

From the wealth of instrumental and vocal dance music, Dr. Agay has selected twenty-two compositions, each representing a different dance form. The stately strains of the minuet and gavotte—the exuberant beat of the rumba—even a polka are included, chosen not only for their characteristic rhythm, but also for their appealing melodic qualities.

Piano teachers, physical education and dance instructors will find the album extremely valuable. Medium grade difficulty.

List Price, \$1.00

ADVANCE OF PUBLICATION PRICE, 75 cents

MASTER CHORUSES

Mixed Voices—Secular

Selected by Marguerite Hood and Olaf Christiansen

Comp. Ed. No. 432-41000 Voice No. 432-41001

We are proud to announce a companion book to the famous sacred edition published by Oliver Ditson some years ago. Two of the leading choral directors and music educators in the country have selected and arranged this outstanding group of secular masterpieces from the catalogs of Theodore Presser Co., Oliver Ditson Co., and the John Church Co.

The collection will be available in two ways—a book of voice parts only, and one containing the complete edition with accompaniments.

List Price—Complete Edition, \$3.00; Voice, \$1.00

ADVANCE OF PUBLICATION PRICES

Complete Edition, \$2.50. Voice: 75 cents

THE SECOND MUSIC FUN BOOK

A Work Book for Young Beginners

By Virginia Montgomery

No. 410-41018

This is a sequel to Miss Montgomery's first book, entitled "The Music Fun Book," which was an immediate success with teachers and students everywhere. Various means of impressing music fundamentals are employed, and when used in connection with a regular instruction book, it will make the student's lesson more understandable. The book contains no music to be played. Pencils, crayons and paste are needed. Lessons are presented according to subject matter, not in the order in which they should be used.

The ability of the student to solve these problems is an excellent indication of his progress in musical thinking and understanding.

List Price, 60 cents

ADVANCE OF PUBLICATION PRICE, 35 cents

EIGHTEEN LARGE CHORALE PRELUDES

Bach-Riemenschneider

No. 433-41006

One of the outstanding Bach authorities of our time has edited the Eighteen Large Chorale Preludes for Organ. One glance at the text will prove to the modern organist that here is an authoritative and masterful presentation of eighteen of the greatest compositions in organ literature. The editor has avoided the over-phrased and over-fingered arrangements of many later editions, also the plain-text editions of the earlier periods. He helps the student over the difficult passages and melodic interpretations, but at no time falls into the rather modern fault of over-editing. There is room for student research and creativeness. This opus will be a valuable addition to the organist's library. Hammond Registration.

List Price, \$2.50

ADVANCE OF PUBLICATION PRICE, \$2.00

DITSON TREASURY OF CLARINET SOLOS

An Album of Transcribed and Original Solos for Clarinet with Piano Accompaniment

By John Geanacos
No. 434-41000

A professional clarinetist and teacher, Mr. Geanacos has arranged works of the masters, adapting them for clarinet solo. Arrangements of the famous Mad Scene from Lucia di Lammermoor, Bacchanale from Samson and Delilah, and Hymn to the Sun, by Rimsky-Korsakov are among those included. Original solos by Mr. Geanacos are also presented.

Arranged for the advanced clarinet player, this is an ideal collection for those wanting study and recital music.

List Price, \$1.50

ADVANCE OF PUBLICATION PRICE, \$1.00

COUNTRY TUNES TO SING AND PLAY

Music by Olive Dungan Lyrics by Mabel Livingstone
Illustrations by Kay Pancoast
No. 430-41009

Three gifted women have joined their unusual talents in presenting this highly original book. Children will love the charming compositions by Olive Dungan; "learn by heart" the engaging lyrics Miss Livingstone contributed; and delight in the clever illustrations by Kay Pancoast. It's a book of many and diverse uses—suitable for either private or classroom lessons. The piano pieces are graded from 1½ to 2 and each one involves a technical principle that aids in the development of technique and style in the young pianist.

List Price, \$1.00

ADVANCE OF PUBLICATION PRICE, 75 cents

SING ALL MEN

A Collection of Folk Songs Arranged for Men's Voices by Tom Scott
No. 412-41005

A new collection for male voices. Tom Scott, one of America's foremost authorities on native folklore, has arranged a group of chancies, work songs, and love ditties which will appeal to male quartets and choruses for all occasions. Within range of the average voice, "Sing All Men" provides a refreshing group of songs for schools, colleges and men's singing societies.

List Price, \$1.00

ADVANCE OF PUBLICATION PRICE, 75 cents

PEDAL MASTERY

By Rowland W. Dunham
No. 417-41002

Pedal Mastery is a book all organists will find invaluable. Mr. Dunham, distinguished organist and teacher, skillfully presents a clear and understandable pedal method which will assure absolute mastery of this difficult feature of the organ. In his book, the best tenets of the English and French schools are preserved and welded with new principles used for the modern electric organs.

List Price, \$2.50

ADVANCE OF PUBLICATION PRICE, \$1.75

PIANO PARTNERS

Teacher and Student Piano Duets

By Molly Donaldson
No. 410-41017

The problem of holding the piano pupil's interest is often difficult because he is bored with the easy-grade pieces he is obliged to play, due to his limited amount of study. Mrs. Donaldson has solved this problem with duets for pupil and teacher. The primo parts are easily played by a first and second grade student, while the teacher plays the difficult secondo parts; thus the student feels he is performing an interesting piece of music. The numbers are original and refreshing, and will appeal to young, active minds.

List Price, 60 cents

ADVANCE OF PUBLICATION PRICE, 40 cents

FIFTEEN DESCRIPTIVE MINIATURES FOR PHRASING AND STYLE

By William Scher
No. 430-41008

This interesting book of second grade pieces is a welcome addition to teaching materials for the young pianist. Each is musically interesting and has been written to give the pupil the technical study so necessary in pianistic development. All can be used as recital pieces, and there is sufficient variety of style and mood to hold any student's interest. If you want a new collection of pieces to develop technique, style and imagination, this is what you are looking for.

List Price, 75 cents

ADVANCE OF PUBLICATION PRICE, 40 cents

THEMES FROM THE GREAT BALLETS

Arranged for Piano Solo

By Henry Levine
No. 410-41016

Those of you who look forward to the annual appearance of the Ballet de Monte Carlo, Ballet Theatre, Sadler Wells Ballet Co. and others, will be particularly enthusiastic about Mr. Levine's latest addition to his collections of theme music. By popular demand he has arranged, for the piano, selections from the world's great ballet repertoires.

A partial listing of the contents includes excerpts from: Adam—GISELLE; Delibes—COPPELIA; Gliere—THE RED POPPY; Stravinsky—THE FIRE BIRD; Tschalkowsky—SWAN LAKE.

For U. S. and its possessions only.

List Price, 75 cents

ADVANCE OF PUBLICATION PRICE, 40 cents

EASY GERMAN CLASSIC SONGS

Edited and Compiled by Walter Golde and Constance Wardle

English Translations by Constance Wardle
No. 431-41002

Songs from the pens of the greatest German song writers—Schubert, Schumann, Beethoven, Mendelssohn and others—many unknown to most singers and vocal teachers, have gone into this volume. Each is suitable not only for study material, but for recital and concert performance as well. This collection will have great value for the young singer, and serve as fine preparation in the field of German Lied.

"Easy Songs" does not mean these are simplified arrangements, but rather the original music as written by the composers. The easy accompaniments are also the original writing of these German masters.

List Price, \$1.50

ADVANCE OF PUBLICATION PRICE, \$1.00

SOCIAL SONGS FOR SINGERS AND SOCIAL INSTRUMENTS

Arranged and Compiled by Dr. Irving Cheyette and

Dr. Albert Renna
No. 411-41003

When your group gathers 'round to sing and relax for a pleasant time, you'll be glad to have this book handy. Here's a diversified collection of songs—many taken from the folk-lore of distant lands, some heart songs, and many well-known favorites—all within the average voice range. Also included are easy accompaniment arrangements for piano, ukulele, flutophone, harmonica, and other melody instruments. An invaluable collection for teachers and music classes.

List Price, 50 cents

ADVANCE OF PUBLICATION PRICE, 30 cents

THEODORE PRESSER CO.

Bryn Mawr, Pa.

If you are planning to buy a new piano...



you owe it to yourself to learn about the new Everett... First small piano to win complete approval of accomplished pianists. Get the facts—write for this important catalog today!



piano catalog free

EVERETT PIANO COMPANY, SOUTH HAVEN, MICH.

YOUR CHILD NEEDS

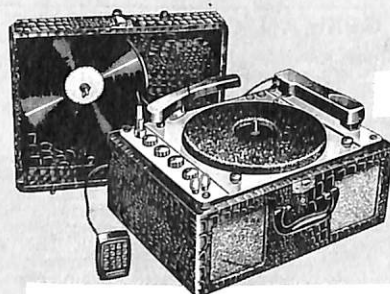
an Annual Checkup with
National Guild Auditions

✓It is important that your
child's teacher belong to

NATIONAL GUILD of PIANO TEACHERS

Box 1113, Austin, Texas

GREATEST HOME RECORDER VALUE EVER OFFERED!



Here's a sensational new home recorder value

that towers above everything in its price class!

With the new MEISSNER 4DR, anyone can do a professional job of recording. It is simple to operate, yet possesses features recorders selling for much more do not have.

Audio fidelity ranges up to 4500 CPS — much higher than all other types of comparably priced recorders.

The 4DR operates at all three standard speeds — 33-1/3, 45 and 78 RPM!

There's no other recorder that can compare! It's entirely new — entirely alone in its greatness of value! See it — hear it at your Dealer's soon!

Illustrated Folder on Request



FEATURES

- Records and plays back all speeds — 33-1/3, 45 and 78 RPM
- 33% longer recording and play back time
- Much higher audio fidelity than ANY type recorder in its price class
- High quality crystal microphone supplied
- Ideal for custom installation
- Twin speakers
- Rich, modern styling. Attractive red alligator synthetic leather case
- Motor cooled by built-in fan
- Magnetic — 10 ohm recording head uses any standard short shank needle or stylus
- Available three ways for wide variety of applications

MEISSNER

for Magnificent Reception...

MANUFACTURING DIVISION, MAGUIRE INDUSTRIES, INC. :: MT. CARMEL, ILLINOIS, U. S. A.

Teacher's Roundtable

MAURICE DUMESNIL, Mus. Doc., advises readers concerning recital pieces and nocturnes

WANTS SAINT-SAËNS SOLOS

During the last semester my teacher gave me the first movement of Saint-Saëns' Concerto No. 2 in G Minor, and I liked it very much. It also helped me very much with my technique. I would like to know if there are any piano solos by him equally suitable for recital performance.

—(Miss) D. J. K., Illinois.

Yes, Saint-Saëns has written several brilliant and effective solo numbers, the "Etude in Form of a Waltz" for instance. If after conquering its last section your fingers don't ease the difficulties in double notes, then I am at a loss to recommend other studies in this direction.

Good for technique, too, is the "Souvenir d' Ismailia," evocative of the Orient, dashy and descriptive. Watch out for that last page with its passage in broken octaves. These alternated jumps at two octaves' distance, with both hands, are terrific, and they caused me the greatest scare of my life. It happened at a students' recital of I. Philipp's class. When I got to that spot I lost all self-control, "went to it" wildly and . . . came out without missing one note. Luck was with me!

As an effective concert number I also recommend the lovely "Caprice sur Les Airs de Ballet d' Alceste" (Gluck); and last but not least, the "Toccata after the 5th Concerto."

The study of the above pieces is most valuable and they help to develop that clean-cut, incisive precision which is so necessary if one is to reach the higher levels of pianism. Those same adjectives can be applied to Saint-Saëns himself. He was quick, sharp, and caustic in his repartee. Many of his "bons mots" have been circulated and enjoyed. Here's one, which I think is amusing:

A young socialite and would-be composer once sent Saint-Saëns some of his music. Although he was a good correspondent, the master didn't have time to answer immediately. A week or so later they met and the young man, rather sharply, expressed his sur-

prise at not having received any reply. Saint-Saëns' temper flared up: "Haven't had time," he said. "But what do you mean any way, sending me your music . . . Do I send you mine?"

LIKES NOCTURNES

I am very fond of Chopin's Nocturnes and play most of them, several from memory. I would like to play some by other composers as well, and will appreciate it if you will give me a list, also of numbers inspired in the dreamy atmosphere of the night. Could you mention some not too difficult ones, too, that I could use in my teaching, grades three to five?

—(Mrs.) E. W. L., Ohio.

There is a list of nocturnes to draw from, and first I will mention those by John Field, the precursor of Chopin and the creator of the form. Other lovely ones are by Mendelssohn (from "Midsummer Night's Dream," arranged by Moszkowski); Grieg, Op. 54 No. 4; Ottorino Respighi; Isidor Philipp (sensitive, melancholy, and one of his finest compositions); Tchaikovsky, in F, Op. 10 No. 1; Franz Bendel; Felix Borowski; C. W. Zeckwer; F. G. Rathbun.

Under other names but in similar style: the "Clair de Lune" by Debussy and the one by Theodore Dubois; Liszt's three "Liebesträume" (No. 3 is the famous one); Schumann's "Nachtstück," Op. 23 No. 4; "The Stars" by Schubert, arranged by Guy Maier; "May Night," by Selim Palmgren; "Moon Mist," by James Francis Cooke; "Buona Notte," from Nevin's suite, "A Day in Venice"; "The Torchlight Procession," by Evangeline Lehman; "Moon Shadows," by H. Engelmann; "Nocturne Romantique," by Walter Rolfe.

Like Chopin, Gabriel Fauré has written a series of Nocturnes and because of their difficulty I mention them last. Numbers 1 and 4 are perhaps the most approachable, the first one in particular which conveys an impression of a still night on a snowy landscape, under a starry sky; its poetic appeal is well-nigh irresistible.

Questions and Answers

Conducted by KARL W. GEHRKENS, Mus. Doc.,
Music Editor, Webster's New International Dictionary,
and Prof. ROBERT A. MELCHER, Oberlin College

TIGHTENING PIANO PEGS

• We have an old piano which is hard to keep in tune, but our tuner tells us that there is a substance that can be put around the pegs which tightens them and thus gives many more years of service. I cannot buy a new piano at this time, and if you have any other ideas, I'd be glad to have them.

—Mrs. G. S., Idaho

If your piano is a pretty good one it is probably worth having this work done to it. My own tuner informs me that he lays the piano on its back, pours the material alongside the pegs, and lets it stay there to harden for a week or so. After this he tunes the entire piano, going over it two or three times to make sure that all the pegs are sticking. Probably your piano tuner would do something like this too, and although his charge seems a bit high, the work he does probably warrants a charge of 25 dollars.—K. G.

ABOUT A FAMOUS BACH PIECE

• In the following excerpt from "Jesu, Joy of Man's Desiring," by Bach, arranged by Myra Hess, how does one play the small-size notes? (See cut). Are they played with the notes just in front of them or after these notes are struck? Since these small notes occur throughout the piece, I suppose the same principle holds good for all. Do these small notes constitute a distinct part or are they just thrown in with no special meaning?



On the fifth page, third score of this same piece, there appears the direction "Half Ped." What does that mean?

—Miss J. S., Tennessee

These small notes are to be played with the large notes, not

after them. They are printed in this fashion to show that they constitute a separate melodic line. Yes, this same principle holds good for all of these small notes.

Half pedal refers to what some pianists call a "flutter" use of the damper pedal. Instead of keeping the damper pedal down completely, move the foot up and down on the pedal very quickly, in sort of a tremolo effect. This serves to keep some of the harmony sounding while at the same time blotting out part of it. In doing this, be sure that you never release the damper pedal completely, but allow it to rise only about half way. If you will observe carefully, you will note that there is about a half-way point in depressing the damper pedal at which the entire chord is caught. In using the "flutter" effect, you actually use only the pedal action from this half-way point on down.

In this particular composition, I would not recommend the use of the half pedal. I think it is much better in the entire third score of this last page to keep the long octave G's in the left hand sounding by means of the sostenuto pedal with the left foot, and to manage the shifting harmonies on the treble staff with the right foot on the damper pedal.

—R. M.

WHAT NEXT?

• I have a pupil, aged 15, who has had fourth and fifth grade music as well as Czerny No. 636, Heller No. 46, and Kuhlau sonatinas, and is now working on Hanon, some Bach and a Mozart sonata. She has good technique but lacks the feeling for the music. What shall I have her study next?

—Mrs. A. T., Indiana

All the things your pupil has been taking seem all right to me except for the fact that her training thus far seems to have been too much on the technical side and not enough on the musical. Why not keep on with the Bach and Mozart, but also give her some easy pieces by Schumann and Chopin?

—K. G.

NOW! 2 GREAT NEW MUSICAL FIRSTS

Announced by SKINNER MUSIC CO....

1. "TAP ROOTS" . . . Frank Skinner's condensed motion picture musical score especially arranged for band by Mr. Skinner.

Dr. William D. Revelli, Conductor, University of Michigan Band, says: "I'm sure that every high school and college band conductor will wish to include it in their programs."

Dr. Clarence J. Best, Head, Music Education Dept., Texas Christian University, says: "Tap Roots is one of the best scored band numbers I have seen."

STANDARD BAND: \$6 . . . FULL BAND: \$9 . . . SYMPHONIC BAND: \$12

ORDER DIRECT FROM SKINNER MUSIC COMPANY

Dept. E-2, Box 671, Hollywood, Calif.

2. "UNDERScore" . . . Frank Skinner reveals Hollywood musical secrets for the first time in his sensational new musical best seller. Contains a complete motion picture score,

written from actual timing sheets with orchestral sketches and orchestrations.

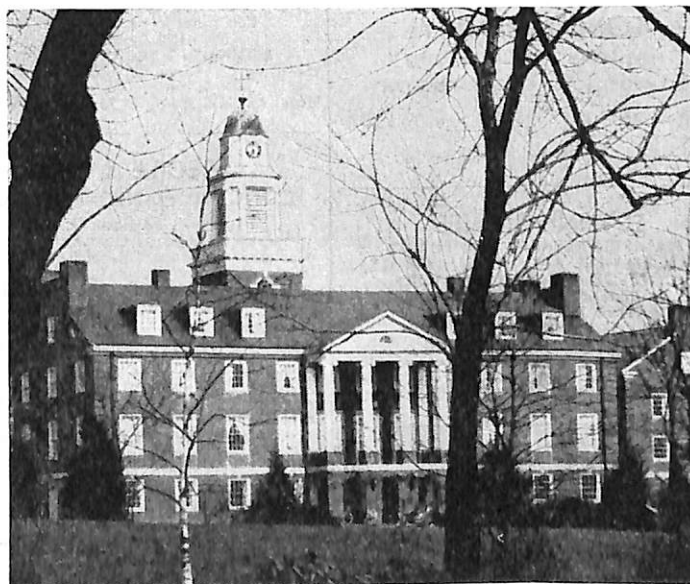
DOWNBEAT says: "... a 'must' for all music students and professional musicians." VARIETY says: "First book ever written revealing secrets of underscoring of motion pictures."

*WHICH Edition of UNDERScore suits your purpose best? Standard Student's Edition, \$3 . . . De Luxe Blue Leatherette Collector's Edition, \$5. See your music dealer or bookstore. If they cannot supply you, order direct from:

SKINNER MUSIC COMPANY

DEPT. E-2, BOX 671, HOLLYWOOD, CALIF.

"Carillonic Bells"



Bell tones of majesty and beauty for the organ . . . unmatched by any others

SCHULMERICH "Carillonic Bells", installed in the Chapel of Westminister Choir College, are connected to the organ console and provide the fulfillment of an organist's dream. Their dynamic range is so great—their tonal quality so superior—their undistorted volume so rich, that they are a distinguished asset to any organ.

Dr. Alexander McCurdy, head of the Organ Depart-

ment at Westminister, tells us: "Carillonic Bells" are a constant joy to us. We find their use with our organ limitless. We learn new ways to use them in our program every day. The bells from our tower have a gorgeous tone."

Organists and church authorities everywhere are discovering their true beauty of tone and musical versatility. You should investigate them fully. For particulars write to:

SCHULMERICH ELECTRONICS, INC.

285 Carillon Hill, SELLERSVILLE, PA.

WHERE SHALL I GO TO STUDY?

PRIVATE TEACHERS (New York City)

HELEN ANDERSON

Concert Pianist
Interesting course—piano, harmony
Many Successful Pupils
166 W. 72nd St., N. Y. C. Tel. Sc 4-8385

MARY BOXALL BOYD

(Pupil of Leschetizky)
Pianist—Teacher—Coach—Program Building
"The results she can obtain are miraculous"
Writes Leland Hall—Prof. of Music—
Smith College
Address—Steinway Hall—Nola Studios—
113 W. 57th St., New York City, N. Y.
(Also 44 Nassau St., Palmer Sq. Princeton, N. J.)
Tel. 3661 M

ROY CAMPBELL

Teacher of Successful Singers of
Radio—Theatre—Pictures—Concert—Opera
"STYLE-IZING" for Radio and the Theatre
—Studio—
607-8 Carnegie Hall New York City
Telephone CI 5-9244

HAZEL GRIGGS

Piano Teachers' Workshop
materials — procedures
private lessons, class lessons
concert repertoire
For information address
Steinway Building New York City
Tel. Scarsdale 3-6085

TOM TIMOTHY

HARMONY - COUNTERPOINT
COMPOSITION - ORCHESTRATION

117 West 48th St., Suite 41, New York City
Phone: CI 5-4293

EDWIN HUGHES

PIANISTS PREPARED FOR PUBLIC
PERFORMANCE AND FOR UNIVERSITY,
COLLEGE AND CONSERVATORY
TEACHING POSITIONS
WINTER TEACHING SEASON
September to June
For full information address:
338 West 89th Street New York 24, N. Y.
Tel. SChuyler 4-0261
MONTHLY SESSIONS IN WASHINGTON, D. C.

(FRANK) (ERNESTO) LA FORGE-BERUMEN STUDIOS

Voice—Piano
Among those who have studied with Mr. La
Forge are: Marian Anderson, Lawrence Tib-
bett, Richard Crooks, and Mme. Matzenauer.
1100 Park Ave., Corner 89th St., New York
Tel. Atwater 9-7470

ALMA FAUST

TEACHER FOR PIANO TEACHERS OR FOR
AMATEUR PIANISTS
PRIVATE LESSONS CLASS LESSONS
Beautiful tone acquired thru integrated
instruction
Pupils teaching successfully all over the U. S.
STUDIO NEAR COLUMBIA UNIVERSITY
600 West 111th St. New York 25, N. Y.
Telephone: Monument 2-6772

EDWARD E. TREUMANN

Concert Pianist—Artist—Teacher
Recommended by Emil Von Sauer, Mortiz Mosz-
kowski and Joseph Hofmann.
Studio, Carnegie Hall, Suite 837,
57th St. at 7th Ave.
Tel. Columbus 5-4357 New York City
Summer Master Class—June 15 to August 15.

WM. FICHANDLER

Instruction in Piano, Theory and Ensemble
playing.
314 West 75th St., New York City. SU 7-3775
Composed and by Wm. Fichandler published
by G. Schirmer.

PRIVATE TEACHERS (New York City)

MILDAH POLIA

French Mezzo-Soprano
Soloist with France's foremost symphonic Or-
ganizations: Pasdeloup.—Lamoureux.—Orches-
tre Symphonique de Paris.
Teacher of voice and French interpretation.
Assisting Artists in French Program building.
Founder of "THE FRENCH MUSIC CENTER"
1926 Broadway, NYC.
New and old French music available, from
classic to popular.
Private address:
226 West 70th Street, N. Y. 23, N. Y.
Tel. TR 4-5474 or EN 2-6510.

CRYSTAL WATERS

Concert Singer — Teacher
Voice Building, Breathing,
Diction, Expression, Style.
In preparation for
Radio, Screen, Stage,
Concert, Opera.
Write for Circular
405 E. 54 St. New York City
Tel. Vo-5-1362

RICHARD McCLANAHAN

Formerly Representative, TOBIAS MATTHAY
Private lessons, lecture courses,
teachers' forums.
Summer-class. Southwest Harbor, Me.
801 Steinway Bldg. New York City
Tel. KI 9-8034

LEOPOLD WOLFSOHN

Pianist and teacher
Teacher of Aron Copland, Elie Siegmeister
and many artists and teachers.
"Special Summer Course"
BEGINNING TO ARTISTIC FINISH
Specialist in Technical Development and the
Art of Interpretation. Coaching for Recitals.
Hotel Ansonia, B'way at 73rd St., New York City

CECILE JAHIEL

CONCERT PIANIST—COMPOSER

1st prize of the Paris Conservatory
Former pupil of Cortot and Ravel
Coaching concert pianists for recital.
Courses for piano teachers and advanced pupils.
Master classes for concert pianists.
Private lessons.
18 East 78th Street New York City, N. Y.
REgent 7-7030 or RHineland 4-1589

CHARLES LAGOURGUE O.I.

VOICE PRODUCTION—SINGING
Musical Theory—Composition
Courses of the Paris Conservatory
for information:
35 W. 57th St., New York

PRIVATE TEACHERS (Western)

THE LIVERETTE VOCAL STUDIOS AND OPERA ACADEMY

Formerly assistant to Dr. Lazar Samoiloff
Lucia Liverette, Director
Former Director of L.A. Civic Grand Opera Co.
CONCERT ★ RADIO ★ OPERA
Beginners to professional artists
Write for information—
1833 W. Pico Blvd., Los Angeles, Calif.

DR. FRANCIS L. YORK

Advance Piano Interpretation and the Theory
work required for the degrees of Mus. Bach.,
and Mus. Mas. Special Chopin interpretation.
DETROIT CONSERVATORY OF MUSIC
Detroit, Mich.

HAROLD HURLBUT

PARIS—NEW YORK—HOLLYWOOD
Singers Who Have Studied with Him Include
NADINE CONNER

Distinguished Soprano Metropolitan Opera
HENRY CORDY, N.Y. City Center & Havana
Operas... and singers of San Francisco Opera,
Hollywood Bowl, N.Y. & L.A. Light Opera,
Oratorio and Radio.
Address: Hollywood, Calif. Phone: GL 1056

WILL YOUR STUDENTS SUCCEED?

(Continued from Page 17)

in rhythm. The phonograph records will play for you groups of tones, and will repeat them sometimes so that you can indicate how well you remember long groups of tones. This test comes in two series: one series is for the fellow who has a good background in music; the other series is for the fellow who has no background at all in music. We are going to give you the easiest test because you had mighty little musical training. When you finish, we shall have a rather exact idea of how well you understand pitch, loudness, time, timbre—or tone quality, rhythm, and tonal memory—your ability to remember groups of tones. It's a long test, but checks just the things you need. I'll give you the official instructions . . ."

When he finished the Seashore, we talked a bit. "There are other tests about music," I said. "They measure your ability to understand and appreciate music. They look into your background in music. But there isn't much need to take them, because you don't have enough background in music to do a job with them. We can depend on the Seashore for most of the answers . . ."

We sat at the table. "Here is a test of finger dexterity, a measure of your speed and accuracy in using your fingers," I continued. "It's the O'Connor—a good test of finger dexterity. You need fast and accurate fingers to play many instruments. Even if you want to be a composer, we have to check on this. To compose music, you need to play at least one instrument in each group: string, brass, woodwind. This test will give us an idea of the way you can use your fingers. Now for the official instructions . . ."

At the conclusion of the test battery, we summarized the test results. The Seashore showed that John is just not able to detect differences in pitch, loudness, rhythm, time or timbre. His tonal memory is almost zero. True, the Kuder showed a high level of interest in music, but there were other scores which showed great interest in meeting and handling people. The O'Connor showed very poor finger dexterity. The Otis gave John a rating of a little below average in general intelligence.

His only work experience: helping in his father's fish market. Except for slight contact with music in his one year of high school, John had had no music study. At the age of 23, this man wished to become a composer!

John listened patiently to the explanations of the test results. Music school catalogs were placed in front of him; complete occupational information was provided. Slowly,

John realized that his fellow-composers would be trained at Juilliard, Manhattan, Curtis, Eastman, Peabody, and many other music schools, not to mention universities and colleges. His interest in music was real, but not powerful enough to carry him through an accelerated high school program to college-level professional training in music. And the tests showed conclusively—and forcefully—that music was not his field. He could listen, although not too well or intelligently. But that was the most he could get out of music. No amount of study, piano or anything else, could make John more than a very superficial listener.

Today John is doing well in his fish business. With more than \$150 a week income, he is helping community musical activities—which is all to the good.

Arthur, the union drummer, was eager to play trombone or sing. He was weary of paradiddles and flams, brushes and solid bass beats. He was given the Seashore—in Series B, because he is a professional musician. He came up excellent and superior in loudness, rhythm and time, but spectacularly low in pitch and timbre. Tonal memory was about average. The O'Connor showed excellent finger dexterity. His interests were definitely in music; general intelligence slightly above average.

The trombone requires excellent pitch perception. A man with a "tin ear" just can't play it. Of course, a singer who can't hear pitch with clarity is hardly going to be able to sing for his supper. But Arthur's entire work background and most of his schooling were definitely music. It might be possible to utilize that background to sell musical merchandise, or repair musical instruments. Arthur wanted to play.

The indication: a musical instrument that requires no particular pitch discrimination and no ability to separate timbres. The piano is such an instrument. Once this was carefully explained, Arthur launched his career as a pianist. His destination: dance-band work, fill-in, double, or in some manner alternating with drums. He is doing well.

Psychologic testing has been a blessing to agonized parents and neighbors, to unhappy, ill-adapted music-makers, to frantic music teachers. As a fairly frantic music teacher, I am well aware of the help we need.

Music is becoming a way of life for many people. Music is the best filler for leisure time. It is a creative, participating, recreational activity without equal. To play, to sing, or even to listen more fully—these are

roads to a richer life. There is no activity that can offer greater satisfaction or mental stimulation. Surely, music-makers and music-listeners are among God's favorite children.

However, while some individuals are gifted, from some the gifts are withheld. Not all of us have the basic aptitudes and skills. Not all of us can hear exactly. Not all of us can do everything. Some cannot even become musicians. Some cannot even be a good audience. Some have a natural aptitude for music and should study—at any age.

My first violin pupil began his studies at 35. He had a wife and two children; I was in my second term of high school. Although he did not become a concert artist, he developed enough skill to enjoy playing, and became a more appreciative listener. Tests, about which I knew nothing then, would have revealed the same basic interests, aptitudes and abilities which were discovered on a trial-and-error basis.

This trial-and-error method is being superseded by a scientific testing program. Pupils and teachers alike are benefiting from the advances in psychologic and vocational guidance.

Suppose Arthur had begun to study violin. With his almost negative understanding of pitch, his fiddling would have rated among music's major tragedies. Pity Arthur; pity his violin teacher; pity the innocent bystanders. But—place Arthur at the piano, where he cannot play out of tune, and it is quite a different story.

Testing can inspire self-confidence in students or prospective students who are likely to succeed in the field of music. It can guide those who have essential aptitudes, interests

and abilities toward more effective mastery of music. Similarly, testing can guide into other channels those who are likely to fail in music study. Teachers of music find this help invaluable.

Free testing is available to all veterans of World War II, in all parts of the United States, under the program of the Veterans Administration. Testing on a fee basis is available at most centers which test veterans. The National Vocational Guidance Association, 1424 16th Street N.W., Washington 6, D. C., can provide any interested music teacher with information relative to the professional merits of a particular guidance and testing program.

The test I consider most important is the Seashore Measures of Musical Talent. Other tests—interest, aptitude, dexterity, general intelligence—yield valuable information. A detailed analysis of the student's educational, occupational, and musical background is, of course, essential. If the student has aptitude, abilities and interests which suggest training other than music, these vocational possibilities should be explored. Occupational information should be available.

Professional musicians and music teachers can be of value to guidance and testing centers. They can provide accurate job information. But basically, the help will come from the guidance and testing program. That program will be of infinite merit in helping the music teacher evaluate prospective students.

It is by utilization of modern psychologic testing that the music teacher can really come into his own as a professional educator contributing his share toward giving more music to this troubled world.

THE END



HAGGLUND.

WHERE SHALL I GO TO STUDY?

PRIVATE TEACHERS (Western)

EDNA GUNNAR PETERSON

Concert Pianist—Artist Teacher
229 So. Harvard Blvd. Los Angeles, Calif.
DU. 3-2597

JEROME D. ROSEN

Violinist-Teacher
Artistic instruction—Chamber Music Coaching
Faculty Member St. Louis Institute of Music
Member St. Louis Symphony Orchestra
Founder-Director "Ancient String Instrument Ensemble"—Violin Recitals

STUDIOS

6508 Delmar Blvd. St. Louis 12, Mo. 207a N. Kirkwood Road Kirkwood, Mo.

PRIVATE TEACHERS (Western)

ISABEL HUTCHESON

Teacher for Piano Teachers

Modern Piano Technique: Group work for Teachers: Coaching concert pianists: Conducting "Piano Teachers Forum."

BROOKS MAYS MUSIC STUDIOS

1005 1/2 Elm Street, Dallas 2, Texas Phone C-6214

EVANGELINE LEHMAN

TEACHER OF SINGING

Opera—Operetta—Oratorio—Concert
167 Elmhurst Av., Detroit 3, Mich. To. 5-841

ETHEL HART—CONTRALTO

Piano-Voice Studio

5305 1/2 E. Beverly Blvd., E. Los Angeles 22, Calif.
Un. 1-3001 Un. 1-5360

CLASSIFIED ADS

HARMONY. Composition, Orchestration, Musical Theory. Private or Correspondence Instruction. Manuscripts revised and corrected. Music arranged. Frank S. Butler, 32-46 107 St., Corona, N. Y.

LEARN PIANO TUNING—Simplified, authentic instruction \$4.00—Literature free. Prof. Ross, 456 Beecher St., Elmira, N. Y.

LEARN PIANO TUNING AT HOME. Course by Dr. Wm. Braid White. Pay as you learn. Write Karl Bartenbach, 1001A Wells St., Lafayette, Ind.

NEW PIANO MUTE LETS YOU PRACTICE DAY OR NIGHT WITHOUT DISTURBING OTHERS. Mutes piano about 85%. Easily attached or detached without harming mechanism. State upright, grand, or spinet! Sold only on money back guarantee. Send \$5.00 for mute and full instructions. Richard Mayo, Dept. 004, 1120 Latona Street, Phila. 47, Pa.

YOUR UNWANTED MUSIC exchanged piece for piece, 5¢ each; quality matched. Burpee's Specialty Shoppe, Delton, Mich.

WRITE SONGS: Read "Songwriter's Review" Magazine, 1650—ET Broadway, New York 19. 20¢ copy; \$2.00 year.

VIOLINS FOR SALE: Disposing Cremonas including Stradivarius, Guadagnini, Camelli, Gaglianos, and others. Hill, Hermann, Lewis, Hamma certificates. Write: Pine Arts Galleries, 714 E. Second Street, Flint, Mich.

USED MUSIC BOUGHT AND SOLD—Classic, Popular Sheet Music and Books. Operas. Chamber Music. Conductors Scores. RING'S MUSIC, 1654 N. Cherokee, Hollywood 28, Cal.

SWING PIANO—BY MAIL. 30 self-teaching lessons, \$3.00. OVER 50 PUBLICATIONS—classical and popular. Order "boprhymology," new bop piano solo \$1.00. All new work. Write for list. PHIL BRETON PUBLICATIONS, P.O. Box 1402, Omaha 8, Neb., U.S.A.

HOW TO FINGER VIOLIN CORRECTLY. Hughes Studio, Route 2, Three Rivers, Mich.

VIOLINIST, AMATEUR, wishes contact musicians form group New York City. No winds or brasses. Mo. 3-1610.

VIOLINS FOR SALE: Fine hand made violins. Wonderful tone. Made from finest selected wood. Write for particulars—George & Joseph Holl, 617 East Main St., Louisville 2, Ky.

TREATISE ON TRANSPORTATION for Musicians \$2.00. THE SECRET for Singers \$2.50. Two books by Charles Lagourgue now in 2nd Edition. Ask your dealer or send check to the author, 35 W. 57th St., N. Y. C.

BACK POPULAR SHEET MUSIC TO 1850 FOR SALE. BALLADS, RAGTIME, EVERYTHING. CATALOG 10¢. WILL EXCHANGE CLASSICS FOR BACK POPULAR MUSIC. FORE'S, E. 3151 HIGH, DENVER 5, COLORADO.

NEW COMPANY PRESENTS new sacred and classical music. Write for catalogue. D'Angelo Music Publishing Company, P.O. Box 7054, Station "G", Los Angeles 37, California. Want salespersons.

FOR SALE. Rare records. Lists. Collections bought. E. Hirschmann, 100 Duncan Ave., Jersey City, New Jersey.

ARRANGING for Band-Orchestra-Piano Vocals. Manuscripts corrected and prepared for publication. Words set to music-school songs. Send manuscript for estimate. Prompt service. Val's Arranging Studio, P. O. Box 2169, Daytona Beach, Florida.

MUSIC COPYIST AND TYPIST. Delpha Oneita Foster, P. O. Box 1323—Central Station, Tulsa 1, Oklahoma.

COMPOSERS: Chart demonstrating each and every melody note with chords. 252 harmonizations. This special offer includes fast, accurate system for writing music. \$1.00 complete. Paul Stackpole, Arden Hall, 2110 W. Venango Street, Philadelphia 40, Pa.

WRITERS, COMPOSERS: Your name on penny card brings price list. Magdalene Kuhlman, 184 South Point Drive, Avon Lake, Ohio.

VIOLINS FOR SALE: Rastalli, Genoa, dated 1805, \$160; Tomaso and Lorenzi Carcassi, Milan, dated 1764, Hill's Cert., \$500; Testore School. Hill's Cert., \$250; J. B. Vuillaume, Paris, \$350; many others from \$75 to \$2,000. Violin, viola, and cello bows by Hills, Tubbs, Sartory, Lamy, Henry, etc., at very reasonable prices. Many satisfied clients in the U.S.A. Send for lists. Powell, 64 Vicarage Road, Smethwick 41, England.

CHOIR DIRECTORS—ORGANISTS. Have you seen a copy of Choir Guide Magazine? 64 pages of interesting articles on all phases of choral and organ music. Church—School—College. Send \$1.00 for Special 4 month subscription. CHOIR GUIDE, 166 West 48th St., N.Y.C.

Presser

Fall Bargains

MONEY-SAVING SPECIALS GOOD ONLY UNTIL SEPTEMBER 30, 1950!

Don't delay—time is running short! Get your order in now while these bargain prices last! All best-sellers. Compare the regular list price against the *special bargain offer* and take advantage of the savings!

Charge these books to your account or send check, money order or stamps—if cash send by registered mail. If payment accompanies your order, we will pay the postage. No returns, examinations or exchanges permitted.

See PRESSER ADVANCE OF PUBLICATION BARGAINS ON PAGE 57!

TEN ARIAS FOR ORGAN FROM THE CANTATAS OF JOHANN SEBASTIAN BACH
Arranged and Edited by Carl Pfatteicher and Richard McCurdy Ames
No. 433—41004

From Bach's Cantatas—works of wondrous beauty—come these ten magnificent arias. In presenting this work, the editors followed a precedent set by the master himself, when he transposed for organ six arias from his cantatas. In addition to the inspiring nature of the music, they form excellent studies for both the mature and maturing organist. Hammond registration is indicated.

List Price, \$2.00

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, \$1.60

BRUCE CARLETON'S GRAB-BAG FOR PIANO
No. 410—41009

What child doesn't thrill with anticipation when given a grab-bag? The contents are always a mystery, but they never fail to please! And so will Bruce Carleton's Grab-Bag. The fourteen pieces are skillful first-grade piano arrangements of familiar tunes with universal appeal. Dark Eyes, Gold and Silver Waltz, Narcissus, Home on the Range, are but a few. The book is engraved in big notes for easy reading, and attractive illustrations add to its appeal.

List Price, 60 cents

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 48 CENTS

ALL THROUGH THE YEAR
Twelve Characteristic Piano Pieces
By Ella Ketterer
No. 410—41006

A collection of recreational pieces for grades 2 to 2½, with a representative selection for each month of the year. King Winter—January; To My Valentine—February; Vacation Days are Here—June; A Thanksgiving Prayer—November; New Skates for Christmas—December, are just a few. Story-like directions on interpretation are especially appealing and serve as a guide for the young pianist.

List Price, 60 cents

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 48 CENTS

DITSON ALBUM OF ORGAN SOLOS
Compiled by Rob Roy Peery
No. 433—41000

Fourteen varied organ pieces for home and church use. All choice—the pick of the Ditson catalog. Includes "At Dawning," "A Dream," "The Sweetest Story Ever Told," "I Love Thee," and many other popular favorites—some especially written for it. A superb collection for both the amateur and professional organist. Hammond Registrations included. (Sold only in the U.S.A. and possessions.)

List Price, \$1.00

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 80 CENTS

NOAH AND THE ARK
A Story with Music for Piano
By Ada Richter
No. 410—41005

This familiar Biblical story is delightfully presented, interspersed with many easy-to-play-and-sing piano pieces. Children enjoy following the story while they play the music—and find it a treat to color in the numerous illustrated drawings. It provides diverse entertainment while it encourages useful piano practice. Directions for dramatization are included. Can be used for individual, classroom, or recital purposes.

List Price, 60 cents

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 48 CENTS

SHORT ETUDES WITH ORNAMENTS FOR PIANO

Compiled and Edited by Louise Robyn
No. 430—41006

Successful teachers who appreciate the skill with which Miss Robyn's works are presented, will welcome this piano technic book. Contains eighteen short etudes selected from the studies of Bertini, Beethoven, Czerny, Lemoine, and Wieck. The ornaments illustrated are: grace notes combined with intervals and chords; the acciaccatura; the appoggiatura; the mordent; the inverted mordent; the turn, and the trill. Examples of each of these are presented in the manner most frequently encountered.

List Price, 75 cents

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 60 CENTS

TEN CHORAL PRELUDES AND A FANTASY ON FAMILIAR HYMN TUNES
By H. Alexander Mathews
No. 433—41001

A book for the discriminating organist. Includes preludes, offertories, and postludes based upon well-known hymn tunes. They are simple in design and never above average difficulty; and of particular appeal to the young organist. The collection contains hymns suitable for the important seasons of the church year, including Christmas, Lent, Easter, and others for general use. "When Morning Gilds the Skies" is in a more extended form and is, in fact, a Fantasy on the hymn tune. Hammond registrations are given.

List Price, \$1.00

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 80 CENTS

TWENTY-FOUR MINIATURE STUDIES WITHOUT OCTAVES
By Cedric W. Lemont
No. 110—40122

Each of these brief studies, for the most part eight measures in length, has a definite purpose in technical development. The book presents practice opportunity for right and left hand scale passages, incisive rhythm, repeated notes with finger changes, broken chords, etc. A happy combination of melody and technique for the student of grade 2½ to 3½ ability. Progressive teachers will recognize the value of the variety which the book offers.

List Price, 75 cents

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 60 CENTS

SONGS OF WORSHIP
A Collection of Sacred Songs for the Church Soloist
No. 411—41000
High Voice—List Price, 75 cents
No. 411—41001
Low Voice—List Price, 75 cents

These simple songs of devotion, with their appealing text and variety of mood will attract young singers and strike response in the congregation. Good for the repertoire of any church soloist—and easy to prepare. Texts are from scriptural hymn and contemporary sources. Included in the twelve pieces comprising the book are special songs for Christmas and Easter. Be sure to specify High or Low Voice when ordering.

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 60 CENTS EACH

STANFORD KING'S PARTY PIANO BOOK
No. 410—41007

Here is a party "ice-breaker" that's tops any time for good, old-fashioned, "round-the-piano" sing sessions! These old-time ballads, and new ones, too—are arranged for grade 2½ and include such numbers as: A Bicycle Built for Two; Daisy Belle; Little Annie Rooney; The Man on the Flying Trapeze. Forty-nine selections in all, ranging from Gay Nineties Favorites to College and Patriotic Songs. Lyrics—for all to join in—are provided.

List Price, \$1.00

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 80 CENTS

ORGAN MUSINGS
A Collection of Original Compositions and Transcriptions for the Organ
Compiled by Rob Roy Peery
No. 413—41001

A stellar collection of twenty-seven organ compositions and transcriptions. Includes the beautiful Bach "Arioso," majestic "Funeral March" from Schumann's String Quintet, nostalgic "Legende" of Tchaikovsky, and original works by contemporary composers such as Overholt, Koepke, Sheppard and Broadhead. Here is music for all to enjoy—suitable for church or home. Hammond registrations throughout.

List Price, \$1.50

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, \$1.20

HIGH SCHOOL HARMONIES
By Stanford King
No. 410—41011

Teen-age piano pupils want materials that are meaningful—tunes they can understand and enjoy. Here are ten original pieces right in step with them—Cover Girl; Bubble Gum Boogie; Blue April; Rumpus Room Rumba; Sundaes on Saturday Night; are just a few. The rhythmic and melodic content of each selection offers excellent training in technic and style, while providing first-rate recreational material. For third and fourth grade players.

List Price, 75 cents

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 60 CENTS

AN INTRODUCTION TO SCORE READING

By Carl G. Schluer

No. 437-41000

A well thought-out exposition of the problems involved in the reading of scores. Introduced is a veritable treasure house of masterly scoring from the pens of such great composers as Haydn, Mendelssohn, Schumann, Palestrina, Mozart, Weber, and Brahms. The part-by-part construction assures gradual progression, and covers Vocal Scores; Alto, Tenor and Soprano Clefs; Combinations of the C Clef; Transposing Instruments; Miscellaneous Orchestral Combinations; and Playing Full Orchestral Scores at the Piano.

List Price, \$1.50

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, \$1.20

DITSON ALBUM OF ORGAN AND PIANO DUETS

Arranged by R. S. Stoughton

No. 433-41002

A real find and wonderful addition to the limited works available for organ-piano duets are these outstanding arrangements of ten classics, suitable for recital, church and home playing. The list includes: Bach-Gounod—"Ave Maria"; Handel—"Largo"; Ravel—"Pavane"; Wagner—"Prelude" to Parsifal; Rachmaninoff—"Prelude in G Minor"; Debussy—"Reverie". Medium difficulty. Hammond Registration. (Sold only in the U.S.A. and possessions.)

List Price, \$1.50

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, \$1.20

FAVORITE PIECES AND SONGS

By Mary Bacon Mason

No. 430-41005

Adapted for use in classes and with individual pupils, *Favorite Pieces and Songs* is aimed to foster a real love of music, widen the range of reading, build rhythmic sense, and give strength and control to the fingers, and increase practical knowledge of keys, scales, and harmony by consecutive study in one key at a time. The first 32 pages constitute minimum requirements; the remainder consists of supplementary pieces, studies, and duets for recreation, recital, or reading. The range of difficulty is from grade 2 to 2½.

List Price, \$1.00

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 80 CENTS

TWELVE COMPOSITIONS BY AMERICAN COMPOSERS FOR ORGAN WITH BELLS

No. 413-41000

This collection represents the twelve prize-winners in the recent competition sponsored by the makers of the famous Schulmerich Carillon Bells. The Board of Judges included Dr. Harl McDonald, Dr. John Finley Williamson, Seth Bingham, and Dr. James Francisson. Some of the unusual effects that can be obtained from the Schulmerich Bells are evident in the prize-winning composition "Speranza" by Robert Elmore. Hammond registrations throughout.

List Price, \$1.25

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, \$1.00

SECOND SOLOVOX ALBUM

Compiled and Arranged by John Finke, Jr.

No. 413-41002

Solovox enthusiasts are undoubtedly familiar with Mr. Finke's First Solovox Album, one of the earliest and most popular in its field. The Second Album follows the pattern of the first, offering special transcriptions of the world's best-loved melodies. The thirty selections are varied, including: Grieg's "Al-bumleaf," "Deep River," "Evening Star" from Tannhauser, Mendelssohn's "Spring Song."

List Price, \$1.25

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, \$1.00

TWELVE MELODIOUS STUDIES

By Wilmot Lemont

No. 430-41003

For pupils in grades three to four. Various phases of technic are explored—such as sixth over a balanced left hand, triplets, right hand scale passages, sustained melody over moving accompaniment, arpeggios divided between the hands, chromatic groups for right hand, left hand agility, legato and staccato playing, and cross-hand playing. The melodious music in which these technical studies are couched enlivens study and encourages happy practice.

List Price, 60 cents

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 48 CENTS

ORGAN COMPOSITIONS WITH CHIMES

Compiled and Arranged by Ralph Kinder

No. 413-41003

The increasing demand for music especially arranged for organ and chimes prompted the recent release of this fine collection. Compiled and arranged by one of America's foremost organists, all of the pieces are of sound musical merit and within the playing capabilities of the organist of average ability. The book contains numbers for recitals, special services and occasions where the use of chimes is appropriate. Hammond registrations are given.

List Price, \$1.00

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 80 CENTS

PARTNERS AT THE KEYBOARD

A Piano Duet Book

By Ella Ketterer

No. 410-41012

Good duets, especially those with the Primo and Secondo parts equally graded, are not too easy to find—but here is a generous supply of original and tuneful music in a new book by an experienced teacher. One of the country's outstanding composers of early piano studies, Miss Ketterer has a long list of successful compositions to her credit. *Partners at the Keyboard* is somewhat more advanced and is suitable for adolescents and grown-ups, as well as for younger students.

List Price, 60 cents

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 48 CENTS

MOTHER GOOSE IN NOTE-LAND

A Colorful Music Reader for the Rather Young

By Josephine Hovey Perry

No. 430-41004

The purpose of this reader is to fully establish concepts of the treble and bass section of keys and notes and their correlation to one another. The Middle C approach is used, and one note at a time is added in both bass (to be colored red) and treble (to be colored green) clefs. In Part Two standardized black and white notes appear, and the child plays folk songs and other airs with satisfying melodic content. Key charts and interesting illustrations add to the usefulness and eye appeal of this well-planned first music reader.

List Price, 75 cents

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 60 CENTS

LITTLE PIECES FROM THE EARLY CLASSICS

Compiled and Arranged

by Leopold J. Beer

No. 410-41000

Compiled from forgotten manuscripts discovered in European libraries, these compositions paint a charming picture of an eighteenth century drawing room, where the dancing mood is set by the "Courante," "Rigaudon," "Sara-bande," and "Menuet." Expertly edited, this collection represents works of Bach, Francois and Louis Couperin, Gluck, Handel, Kuhnau, Purcell, and Rameau. For the third grade student.

List Price, 60 cents

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 48 CENTS

MORE STUNTS FOR THE PIANO

By Ada Richter

No. 410-41010

Here's a unique way of making technical exercises fun! Following the line of her first book "Stunts for the Piano," Mrs. Richter transforms dull exercises into interesting games by masquerading them in delightful little pieces, each descriptively titled and illustrated. For example: "Walking a Tight Rope" stresses changing fingers on one note; "Acrobats" emphasizes grace notes, etc. It's the perfect book to supplement any course of instruction bridging the gap between easy exercises and the introduction of the sonatina.

List Price, 60 cents

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, 48 CENTS

CLASSIC ITALIAN SONGS

VOLUME II

Edited by Mabelle Glenn and

Bernard U. Taylor

No. 431-41000

Medium High—List Price, \$1.25

No. 431-41001

Medium Low—List Price, \$1.25

A welcome supplement to Volume I. Many of the great composers of the Early Italian Era are represented in this edition of fifteen songs. Interesting modernized accompaniments, and clearly indicated phrase marks assure artistic interpretation. A detailed song-study has been prepared together with the Italian pronunciation table, English translations of the songs, notes on each song and biographical sketches of the composers.

• SPECIAL FALL BARGAIN PRICE, \$1.00 EACH

THEODORE PRESSER CO.

Bryn Mawr, Pennsylvania

☐ I enclose \$_____

☐ Charge my monthly account.

All CASH orders will be sent postpaid.

Please send me the Presser 1950 Fall Bargains checked below.

NAME _____

ADDRESS _____

ADVANCE OF PUBLICATION BOOKS

(See listings and descriptions on Page 57)

Cat. No.	Title	Special Price
410-41016	Themes From the Great Ballets	.40
434-41000	Ditson Treasury of Clarinet Solos	1.00
417-41002	Pedal Mastery	1.50
431-41002	Easy German Classic Songs	1.00
410-41015	Pianorama of the World's Favorite Dances	.75
432-41000	Masquerade Choruses—Complete Edition	2.50
432-41001	Voice	.75

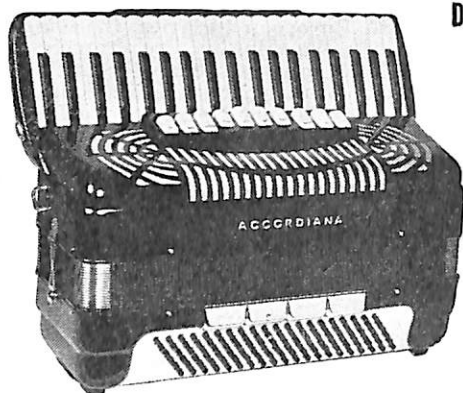
BEST-SELLING BOOKS AT ALL-TIME LOW PRICES

433-41004	Ten Arias for Organ From the Cantatas of Johann Sebastian Bach	1.60
410-41009	Bruce Carleton's Grab-Bag for Piano	.48
410-41006	All Through the Year	.48
433-41000	Ditson Album of Organ Solos	.80
410-41005	Noah and the Ark	.48
430-41006	Short Etudes with Ornaments for Piano	.60
433-41001	Ten Choral Preludes and a Fantasy on Familiar Hymn Tunes	.80
110-40122	Twenty-Four Miniature Studies Without Octaves	.60
411-41001	Songs of Worship (High Voice)	.60
411-41001	Songs of Worship (Low Voice)	.60
410-41007	Stanford King's Party Piano Book	.80
413-41001	Organ Musings	1.20

Cat. No.	Title	Special Price
411-41003	Social Songs for Singers and Social Instruments	.30
410-41017	Piano Partners	.40
433-41006	Eighteen Large Chorale Preludes	2.00
410-41018	The Second Music Fun Book	.35
430-41009	Country Tunes to Sing and Play	.75
412-41005	Sing All Men	.75
430-41008	Fifteen Descriptive Miniatures for Phrasing and Style	.40
410-41011	High School Harmonies	.60
437-41000	An Introduction to Score Reading	1.20
433-41002	Ditson Album of Organ and Piano Duets	1.20
413-41000	Twelve Compositions by American Composers	1.00
430-41005	Favorite Pieces and Songs	.80
413-41002	Second Solovox Album	1.00
430-41003	Twelve Melodious Studies	.48
413-41003	Organ Compositions with Chimes	.80
410-41012	Partners at the Keyboard	.48
430-41004	Mother Goose in Note-Land	.60
410-41000	Little Pieces from the Early Classics	.48
410-41010	More Stunts for the Piano	.48
431-41000	Classic Italian Songs (Med. High)	1.00
431-41001	Classic Italian Songs (Med. Low)	1.00

"Unquestionably the finest imported
accordion money can buy."

DICK CONTINO



This is the new deluxe
Accordiana with
exclusive *Exitone* sound
chamber, ten auto-
matic treble shifts, four
bass shifts... at a
price that saves you up
to \$500 over similar
makes! Write Excelsior,
333 6th Avenue,
New York City 14, for
free catalog "AC."

Excelsior's new ACCORDIANA



Beethoven, Chopin, Liszt, Wagner Medallions
colored, autograph on back

ATTRACTIVE AWARD FOR CONTESTS

Artistically made, hand-enameled
14K gold frame

WONDERFUL GIFT FOR STUDENTS

Order direct... Price \$6.95 each

VERIBEST JEWELRY CO.

7 West 45th St., New York 19, N. Y.



PIANO TEACHERS

This is your invitation to attend the International Piano Teachers
Association 1950 Mid-Western Convention, at the Hotel Sherman,
Chicago, Ill., Dec. 10, 11. Teachers Training Course, Student Piano
Playing Examinations etc. For complete information and free
catalog of almost four dozen I.P.T.A. Teacher Aids write

ROBERT WHITFORD, Founder-President

18 North Perry Square, Erie, Penna.

Now on sale at your favorite dealer

Simplified Piano Solo

(with fingering)

"MY HAPPINESS"

large notes and words

Price 35c

Beginner pupils will be delighted to know that an easy
arrangement of such a tremendous hit is now available.

BLASCO MUSIC, INC. 1221 Baltimore Ave., Kansas City, Mo.

Your Piano Students Deserve Fine Music by Master Composers

From Bach to Beethoven (Rehberg), Vols. I & II.....	ea. 1.00
Alfredo Casella—11 Pieces for Children.....	1.50
Children's Piano Pieces (Whole World Series, No. 16).....	1.50
New Sonatina Book—15 Sonatinas (Frey).....	1.25
Alexandre Gretchaninoff—Children's Book, Op. 98.....	.90
Josef Haydn—6 Sonatinas.....	.75
W. A. Mozart—15 Waltzes (Frey).....	.65
6 Viennese Sonatinas.....	.75
Alexandre Tansman—Pour les Enfants—Vols. I-II-III-IV—graded.....	ea. .90
Ernst Toch—Echoes from a Small Town, Op. 49.....	.90

Send for our 42 page piano catalogue

ASSOCIATED MUSIC PUBLISHERS, Inc.
25 West 45th Street New York 19, N. Y.
(or your local dealer)

GEORGE GERSHWIN . . . AS I KNEW HIM

(Continued from Page 12)

I know." I was touched by his flat-
tering compliment. Even after he had
become a world-famous celebrity, he
remained the modest, kind, grateful,
and lovable young man!

Our contact was again established.
In our meeting each other, the sub-
ject of our conversation remained
his musical problems. "Was it a
fault that the whole 'American In
Paris' was in $\frac{3}{4}$ time?" he asked me
once. I recommended that he go
through *Lohengrin*, and in it he soon
found the answer to his question.

Before conducting the New York
Philharmonic Orchestra in playing
his own music at the Lewisohn
Stadium one summer—his first ex-
perience at conducting a large sym-
phony orchestra—George was wor-
ried and asked me what I thought
he might do to gain composure.

"Let us go over your music to-
gether," I proposed. He played the
records of the music which he was
about to conduct and which were
recorded under his own personal
supervision—that is, played the way
he wanted them to be played. We
spent hours in practice-conducting.
I tried to give him all the practical
and helpful hints I could give him as
a result of my experience in con-
ducting theatre orchestras. His con-
cert was a triumph.

George loved to talk music with
me, and he always became especially
enthusiastic when our discussion
centered on certain technical details
about which he as yet knew little. He
was always seeking knowledge. Even
at the pinnacle of his fame he asked
me what he should study to obtain
greater facility in writing the slow
movement of a symphony. "Also," he
said, "I want to study Bach's fugues."
Actually he wanted to take lessons!

I persuaded him against it. Instead,
I gave him fully analyzed editions of
César Franck's Symphony in D Minor
and Tchaikovsky's Symphony in F
Minor. For the study of the fugues,
I presented him with the analyzed
editions of Goetschius.

George invited me for dinner one
evening to discuss the orchestration
of his "Rhapsody of the Rivets",
which has become known as his
Second Rhapsody.

He showed me the finished score
pages. The size of the score paper

was unusually large, because no
score paper was available with as
many lines as he needed. He had
these extra size score pages printed
for his own special use. He used fine
architectural pens. The music paper
on which he wrote was thumb-tacked
on a movable table.

When he expressed anxiety about
the form of the work, I suggested
that he play and explain it to
me while I followed the orchestral
sketches. I could not find anything
to suggest except a change in the
closing passage. This was an orches-
tral tutti with the piano soloist not
playing at all! I lightly remarked
that perhaps audiences might expect
the soloist to continue to play after
the orchestra stopped. He agreed
with my comment and asked help in
creating an effective ending. I sug-
gested that he use the main motif for
brass and piano, giving it fortissimo.
He sat down and changed the ending
accordingly. When his friend and
conductor, the late Bill Dailey, ar-
rived, he warmly announced to him:
"Look, Bill, what new ending Ed-
ward suggested!"

A few months before George
Gershwin's untimely death we spent
an evening in his spacious Holly-
wood home. We had gone through
the printed uncut piano score of
"Porgy and Bess" and the exercise
book he did for Schillinger, when a
visitor came. George introduced me
in his usual affectionate way as his
former teacher. I left then for the
evening, and never saw him again.

THE END



ILLUSTRATION CREDITS:

P. 11—Black Star. P. 13—Drawing by Marian Larer. P. 15—Culver. P. 16—
Stanton, Hazel M. "Measurement of Musical Talent", University of Iowa
Studies, 1935. P. 17—Stanton, Hazel M. "Measurement of Musical Talent",
University of Iowa Studies, 1935; "An Experimental Investigation of Musical
Inheritance," *Eugenics, Genetics and the Family*, Vol. 1, 1923. P. 20-22—
Columbia Pictures Corp. P. 24—American Music Conference.

New Music of the Month

Presser, Church and Ditson editions

Announcing a New Presser Service!

Here is the first of a brand new series planned to keep YOU—the musician, teacher and student—intelligently informed of the new music and books currently on press in the famous Presser, Church and Ditson editions.

Each month—via the Etude Magazine—the NEW MUSIC OF THE MONTH page will preview the coming month's releases! It's your advance notice of the fine music constantly being made available, and will guide you in making the right selection when you order.

OCTOBER 1950

PIANO SOLOS

Grade 1

- | | | |
|-----------|-----------------------------------|--------|
| 130-41059 | At Grandma's House Kountz | \$.30 |
| 110-40114 | Evening Shadows Robinson | .30 |

Grade 1½

- | | | |
|-----------|-----------------------------|-----|
| 110-40139 | Hallowe'en Stairs | .30 |
| 130-41058 | Sleepy Birds Erb | .30 |

Grade 2

- | | | |
|-----------|---------------------------------|-----|
| 110-40066 | Along Birchwood Waters . Bryson | .35 |
| 130-41057 | Far-Off City Freed | .30 |
| 130-41056 | Wild Horses Freed | .30 |

Grade 2½

- | | | |
|-----------|-------------------------------------|-----|
| 110-40138 | Prim Little Miss Robinson | .30 |
| 110-40137 | Toys on Parade Robinson | .30 |

Grade 3

- | | | |
|-----------|------------------------------------|-----|
| 130-41054 | Carefree People Browning | .30 |
| 110-40106 | On a Moonlit Lake Oberg | .30 |

Grade 3½

- | | | |
|-----------|----------------------------------|-----|
| 130-41055 | Dream of Flying Lemont | .30 |
|-----------|----------------------------------|-----|

PIANO DUETS

Grade 2

- | | | |
|-----------|-----------------------------|-----|
| 110-40140 | Happy Days Dungan | .30 |
|-----------|-----------------------------|-----|

ORGAN

- | | | |
|-----------|------------------------------------|-----|
| 113-40005 | O'er Earth's Green Fields . . Dunn | .50 |
| | (Hammond Reg.) | |

VIOLIN

Fifth Position

- | | | |
|-----------|---------------------------|-----|
| 114-40005 | Farewell Donath | .40 |
|-----------|---------------------------|-----|

VOCAL

Secular

- | | | |
|-----------|------------------------------------|-------|
| 131-41025 | Double Feature (med.) . . Sargent | \$.60 |
| 111-40034 | Exultation Marriner | .50 |
| | (medium or high) | |
| 131-41020 | I Saw a Little Tailor . . . Warren | .50 |
| | (high) | |
| 131-41021 | I Saw a Little Tailor . . . Warren | .50 |
| | (low) | |
| 131-41038 | Summer Stars (high) . . . Warren | .50 |
| 131-41039 | Summer Stars (low) . . . Warren | .50 |
| 131-41036 | Tawny Days (high) . . . Warren | .50 |
| 131-41037 | Tawny Days (low) . . . Warren | .50 |
| 131-41034 | The Wind Sings Welcome | |
| | (high) Warren | .60 |
| 131-41035 | The Wind Sings Welcome | |
| | (low) Warren | .60 |

Sacred

- | | | |
|-----------|-----------------------------------|-----|
| 131-41022 | God Is Love (high) . . . Matthews | .50 |
|-----------|-----------------------------------|-----|

OCTAVO

Sacred

- | | | |
|-----------|------------------------------------|-----|
| 322-40047 | As Pants the Hart (SATB) . . Blake | .18 |
|-----------|------------------------------------|-----|

BOOKS

Textbooks, Collections, etc.

- | | | |
|-----------|-----------------------------|------|
| 437-41001 | An Invitation to Band | |
| | Arranging Liedzén | 5.00 |

Prices subject to change without notice.

THEODORE

PRESSER CO.

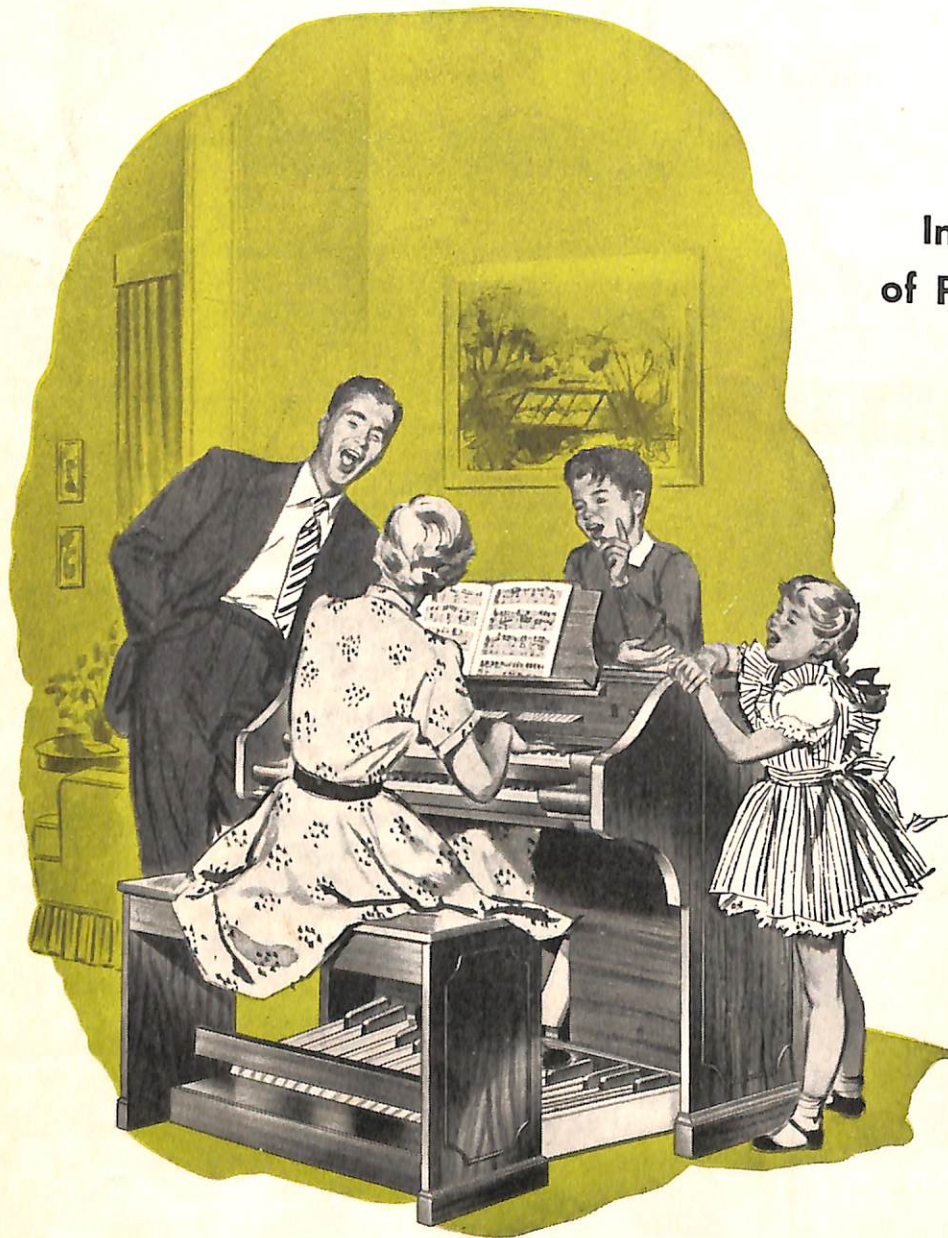
Music Publishers

Bryn Mawr, Pennsylvania

Only Baldwin

brings your home the beauty and
pleasure of true organ music . . .

In Appearance . . . Tonally . . . Ease
of Playing . . . Incomparably Superior

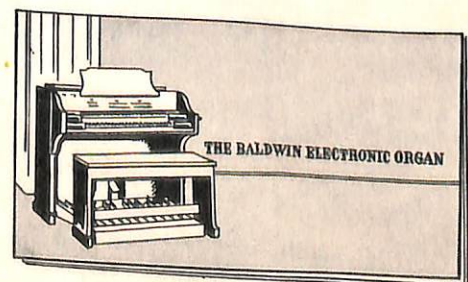


The fascination and thrilling satisfaction of organ music has achieved a new popularity in recent years. In homes, as well as in churches and schools, there is an increasing desire for the distinctively different music of the organ. Only the Baldwin, employing the ultimate electronic concepts, provides complete freedom of expression.

That is why thoughtful purchasers are selecting the Model 5 Baldwin Electronic Organ. It is superbly constructed by the makers of the famous Baldwin Pianos. It is beautifully finished, compactly designed to grace a small space. It is as easy to play as it is to install. But, most important, it is the one instrument which will bring the beauty and pleasure of *true* organ music into your own living room. Ask your Baldwin dealer or write us for our booklet, "The Baldwin Electronic Organ."

BALDWIN

ELECTRONIC ORGANS



Baldwin, Acrosonic, Hamilton and Howard Pianos

THE BALDWIN PIANO COMPANY • CINCINNATI 2, OHIO